La Nación

EL DIARIO AL SERVICIO DE CHILE

Año LII — Santiago de Chile, Sábado 12 de Octubre de 1968 — Precio: Eº 0,50 — N.o 18.37

LA ANTESALA DEL SALTO A LA LUNA EN ORBITA LOS TRES NORTEAMERICANOS

TODO VA BIEN EN EL APOLO-7

VUELO SE DESARROLLA DE ACUERDO A LOS PLANES PRE FIJADOS



El próximo 22 de octubre y cuando la nave espacial haya circundado el globo terráqueo 164 veces, la cápsula espacial Apolo-7 que ayer fue puesta en órbita, iniciará el reintegro a la atmósfera terrestre. Si el vuelo de once días se cumple felizmente —y todo hace presagiar que así será— quedará abierto el camino del hombre a la Luna.



WILLY BRANDT



RUT BRANDT

VALIOSA EXPERIENCIA EN LA FACULTAD DE MEDICINA VETERINARIA DE VALDIVIA.

ENSAYARON CON EXITO DROGA QUE EVITARA EL RECHAZO EN LOS TRASPLANTES



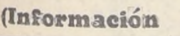
Tres socios del grupo "Las Arañas Negras" del Club Aéreo "Adolfo Menadier", asombraron la noche del festival universitario al lanzarse a la pista del Estadio Nacional desde un helicóptero, en paracaídas. Era ese el primer salto nocturno en esta clase de deportes, proeza que fue saludada con una ovación de las ochenta mil personas que concurrieron al espectáculo. El grabado, que corresponde a una fotografía de Jorge Arroyo, muestra a uno de los ejecutores de este salto en plena faena.

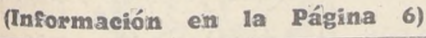
DOS AÑOS DE PRISION Y MULTA DE UN MILLON DE ESCUDOS PARA UN EVASOR TRIBUTARIO

(Información en la Página 6)

IMPUESTOS INTERNOS SIGUE PASO A PASO ACTUACION DE ADAMO







(Información en la Página 6)

A CONFINAMIENTO Y TRABAJOS FORZADOS CONDENARON A CINCO INTELECTUALES RUSOS

(Información en la Página 10)

ENERGICA RESPUESTA DE VALENZUELA VALDERRAMA A LAS ACUSACIONES DEL SENADOR PEDRO IBAÑEZ

(Información en la Página 5)

Viaja Delegación Chilena a la Conferencia de la UNESCO

Hoy viaja a París la delegación chilena a la Décimoquinta Conferencia General de la UNESCO, que se realizará entre el 15 del presente y el 23 de noviembre. Durante el curso del evento —que se celebra cada dos años— se llevará a cabo un estudio de los proyectos de ejecución, experimentación, asistencia técnica y de presupuesto, que en el campo de la educación, ciencia y cultura presentan los países afiliados a la NU.

La delegación chilena está presidida por Jorge Cash, delegado permanente del Gobierno de Chile ante la UNESCO y presidente del Consejo de LA NACION, y la integrarán el Superintendente de Educación, Sergio Aguilera; el presidente de la Comisión Nacional de Investigación Científica y Tecnológica, Roberto Barahona; el Rector de la Universidad Austral de Valdivia, William Thayer; el jefe del Departamento de Asistencia Técnica de Odeplán, Iván Lavados, y el presidente de la Comisión Nacional de UNESCO, Oscar Fuentes.

Chile presentará seis proyectos a la conferencia, entre los que se destaca la aplicación del Programa de Educación de Adultos en el área rural.



El gráfico muestra un sector de la Plaza de Armas de Talca, atestada de público asistente al Cabildo Abierto convocado para defender los ingresos por concepto de la "ley del fósfo ro", de la que es autor el senador de la zona, José Foncea Aedo.

Reanudan Faenas en Dos Industrias

Fue cursado en el Ministerio del Trabajo el Decreto que dispone la reanudación de faenas en la Industria Rittig S.A.C.I. El personal de esta empresa se encontraba en huelga desde hace poco más de dos meses.

Actuará como interventor en el conflicto, Pedro Araya Chandia, funcionario de la Dirección General del Trabajo.

Los trabajadores deberán integrarse a sus labores en las condiciones que ha recomendado la Junta Especial de Conciliación, 48 horas después que el Decreto aparezca publicado en el Diario Oficial.

También se cursó un Decreto que estipula la reanudación de faenas en la industria Windsor Plaqué, en la cual actuará como interventor Helmo Núñez Rebolledo, que dispondrá de las atribuciones necesarias para normalizar las labores en dicha empresa.

SE ENCENDIO LA "GUERRA DEL FOSFORO" EN TALCA Y RENGO

COMUNIDAD SALE EN DEFENSA DE SUS INTERESES

TALCA. (Renán Andrade, Enviado Especial).— Una multitudinaria asamblea llenó por completo —cerca de 5 mil personas— el costado oriental de la Plaza de Armas de esta ciudad, portando los emblemas de sus organizaciones comunitarias o sindicales y motes alusivos, con un solo propósito: reafirmar su decisión de lucha en defensa de los derechos financieros de la "ley del fósforo", amagados por un decreto —suspendido en su tramitación actual— del Ministerio de Economía y Comercio, que permitía la instalación en Viña del Mar de una fábrica de fósforos plásticos.

Uno de los letreros señalaba de manera rotunda cuál es el espíritu de los talquinos en este problema de graves consecuencias para su desarrollo socio-económico: "La guerra del fósforo ha comenzado y lucharemos hasta sus últimas consecuencias."

Una breve síntesis histórica, nos permite evidenciar la razón de ser de esta efervescencia que envuelve y hermana a dos ciudades: Talca y Rengo. El senador José Foncea Aedo ideó y obtuvo la dictación de una ley que entrega generosos recursos financieros a las Municipalidades de Rengo y Talca, provenientes del precio de comercialización de la cajita de fósforo que consume el mercado chileno y elaborada por la Compañía Chilena de Fósforos, en sus fábricas situadas en Rengo y Talca, respectivamente. La diferencia entre el precio comercial fijado por la DIRINCO a los industriales y el precio que cancela el consumidor —un margen fluctuante cada año, pero nunca inferior a tres pesos por cajita— se incorpora a las arcas municipales respectivas. Rengo y Talca tienen comprometidos estos recursos —más de 3 millones de escudos —en obras de adelanto local. En la primera ciudad, por ejemplo, se construye un gimnasio techado, campos deportivos en los sectores rurales, piscina olímpica con hostería y parque-balneario; en Talca se extiende la red de agua potable al sector postergado de poblaciones —zona norte—, obras de pavimentación y alumbrado público y domiciliario, un puente carretero sobre el río Piduco y otras.

En base a esos ingresos ingentes que les produce el fósforo elaborado en sus comunas, los Municipios han obtenido préstamos del BID y, en el caso de Rengo, aporte de capitales cuantiosos a industrias que ya están levantando sus complejos, como son INDAC —productos de acero— o TICHINO, artefactos eléctricos, básicamente utilizando el cobre.

Todo este panorama auspicioso de bienestar para los habitantes y su natural secuela de absorción de la cesantía, incremento del comercio que verá crecer el poder comprador por la afluencia de gente atraída por las nuevas fuentes laborales, se vio derrumbarse hace pocos días, cuando se tuvo conocimiento de la existencia de una autorización, mediante decreto supremo del Ministerio de Economía, de la instalación en Viña del Mar de una nueva fábrica de fósforos, utilizando el plástico como materia prima.

Las municipalidades de Rengo y Talca, con sus representantes parlamentarias a la cabeza se movilizaron a Santiago, en donde comprobaron la efectividad del decreto y ya firmado por el ex Ministro Juan de Dios Carmona, iniciaba su trámite regular.

El senador Foncea Aedo se entrevistó con el Ministro titular de Economía, Enrique Krauss, a quien le dio a conocer las poderosas razones que impedían autorizar esa industria fosforera en la Ciudad-Jardín.

LAS RAZONES QUE LOS TECNICOS DESCONOCIAN

En sus intervenciones en los Cabildos Abiertos de Rengo y Talca, el senador Foncea fue explícito y hasta por momentos ácido en su posición de defensor de su amagada idea, que tras laboriosa tramitación obtuvo en el Parlamento y que es conocida como la "ley del fósforo".

El fósforo que se produce en Rengo y Talca emplea el 81.4 por ciento en su elaboración. El plástico que se pretende autorizar en Viña del Mar emplearía el 79.1 por ciento de materia prima importada. Es decir, irrogará gastos de divisas al país.

Las fábricas de Rengo y Talca abastecen con largueza el consumo total de fósforos del consumo interno. Aún más, anualmente tienen un excedente de producción. Esto —puntualizó el senador Foncea— no justifica de ninguna manera autorizar los fósforos plásticos, porque a más de no tener mercado de consumo interno tendría un valor superior al actual.

Produciría la quiebra inmediata de la actual industria en Rengo y Talca, con el deterioro de los programas de desarrollo y avance social, metas que persigue la actual Administración del Presidente Frei, que busca descentralizar y una mejor distribución de la renta bruta.

"Hay que detener la voracidad industrial del centro del país, singularmente de Santiago —enfatizó en medio de nutridas exclamaciones de júbilo el senador Foncea—, y ésta es una oportunidad que tiene Talca para enfrentar con coraje a ese monstruo que es el centralismo".

El 64 por ciento del crédito nacional se lo llevan los complejos industriales metropolitanos, por eso la gerencia de la Compañía Chilena de Fósforos de Talca se trasladó con personal y todo a Santiago. El 36 por ciento restante es distribuido en las provincias. Esto justifica —expresó el senador Foncea— la fuga de industrias hacia zonas de la capital. De Talca —apuntó con firmeza— son ya 29 las industrias que se han trasladados, y citó la larga nómina.

El comercio de la ciudad cerró sus puertas a las 17 horas, para permitir la afluencia de público a la magna asamblea.

En la tribuna de honor se hallaban los Alcaldes de Talca, José Fernández Llorens, y de Rengo, Esteban Leyton Soto —ambos también hablaron—, los diputados Gustavo Ramírez, Jorge Cabello, el cura párroco de Rengo —invitado por el Municipio en pleno— los dirigentes provinciales de la CUT —habló a nombre de ella Omar Durán—; los dirigentes sindicales del fósforo de Talca y Rengo.

INVITARAN AL PRESIDENTE EDUARDO FREI

Uno de los acuerdos trascendentales del "Comando Unido" de Talca y Rengo, que arrancaron una ovación prolongada cuando dieron a conocer que "quedaba iniciada la "guerra del fósforo", fue la de invitar al Presidente de la República a visitar Talca próximamente, con ocasión de la visita que hará a Curicó, ciudad vecina.

Una comisión integrada por el Intendente de Talca, José Bernardo Mandiola Cruz, se trasladará a Santiago a concretar esa aspiración de la ciudadanía de esta región.

Al término del Cabildo Abierto —pasada las 21 horas— consultamos al senador Foncea sobre el acto que había vivido. "Aquí ven ustedes los periodistas de la capital la prueba elocuente de cuánto hemos dicho. Hay voluntad de defender hasta las últimas consecuencias estos ingresos del fósforo, amenazados por la instalación de una fábrica similar que emplearía el plástico. Los santiaguinos podían haber presenciado esta manifestación plena de fervor por defender el derecho a progresar que evidencian las provincias. Yo, personalmente, me alegro que Talca despierte alguna vez. Creo que esta noche ha quedado demostrado que no se puede avasallar la voluntad de un pueblo provinciano, con cuestiones tramitadas entre gallos y medianoche. Santiago no es Chile, ustedes lo han podido comprobar, al igual que al mediodía en Rengo".

En menor cantidad, pero con idéntica decisión y voluntad, se expresó el pueblo de Rengo en su Cabildo Abierto el mismo que se repetirá el sábado 19 de octubre próximo, con la concurrencia de todos los parlamentarios de la provincia y cierre del comercio y paralización de toda actividad laboral.

TOTALMENTE PARALIZADA LA INDUSTRIA "BATA"

Totalmente paralizada quedó la Industria de Calzados "Bata". La decisión la tomó la Gerencia de la Empresa, considerando la huelga legal que mantienen sus 365 empleados y que hasta el momento se encuentra sin solución.

La paralización total de labores fue justificada por la Gerencia de la Industria, en el sentido de que no hay empleados que puedan controlar el trabajo de los obreros. Esta actitud de la Empresa impidió el ingreso a la misma, a los 1.900 operarios, ayer en la mañana.

De inmediato, los dirigentes sindicales de la Industria se dirigieron a estampar la denuncia respectiva a la Inspección del Trabajo.

El conflicto, que ahora afecta completamente a la empresa, está siendo estudiado, desde hace tres días por el Ministro del Trabajo y Previsión Social, Eduardo León. El Secretario de Estado tiene en su poder la última fórmula que le fue entregada por los representantes de la Empresa Bata y que se mantiene sin variaciones, respecto de la fórmula entregada por los representantes de los trabajadores durante la semana en curso. Los trabajadores exigen un aumento del 45 por ciento sobre sus salarios, además de otras regalías sociales. La empresa, por su parte, se mantiene en su ofrecimiento de un 10 por ciento de réajuste.

El Ministro Eduardo León ha tomado en conjunto todos los conflictos que afectan a la empresa para buscarles una solución integral.

Las conversaciones se reiniciarán el próximo lunes en el Ministerio del Trabajo.

Encuentro de Adhesión a los Derechos Humanos en la YMCA

Para analizar programas de acción social y como adhesión al Año de los Derechos Humanos, se efectuará entre los días 18 y 20 de octubre el Primer Encuentro de Organizaciones Cristianas de Servicio, bajo los auspicios de la Asociación Cristiana de Jóvenes de Santiago, YMCA.

Para dirigir la preparación de este Encuentro ha venido a Chile el profesor Augusto Fernández Arlt, miembro permanente del Staff de la Confederación Latinoamericana de AA. CC. de JJ., licenciado en teología y doctor en filosofía, quien ha tenido a su cargo los más importantes encuentros ecuménicos del continente.

Más de veinte instituciones participarán en este evento cuyo tema central será: "La acción social en una sociedad en transformación" y con el propósito de intercambiar ideas y experiencias.

La GUAY, como se conoce en Chile a la YMCA, ya que en inglés la "Y" se pronuncia "guay", realiza labor de servicio a la comunidad desde 1912 en Valparaíso y desde 1920 en Santiago, calculándose que más de cuatro millones de chilenos han recibido una atención en sus numerosas dependencias. En efecto, en su sede central de Compañía 1360, dispone de gimnasios, salas de judo, karate, esgrima, piscina temperada, salas de reuniones, exposiciones y conferencias. En sus programas incluye también los campamentos veraniegos y de week end, viajes organizados dentro y fuera del país y la extensión comunal en San Bernardo y Quinta Normal.

Ya han confirmado su intervención Cáritas-Chile; el Hogar de Cristo, el Ejército de Salvación y la Ayuda Evangélica, entre otras.

Analizarán Excedentes de Asignación Familiar

Con el fin de tratar el complejo problema de los excedentes de la asignación familiar y otros asuntos relacionados con la entrega de casas por parte de CORVI, el Consejo de la Caja de Empleados Particulares realizará, el martes próximo, una sesión especial

En la reunión se analizará el monto de los excedentes, así como también el destino que se les dará a esos dineros.

ECONOMIA

El Vicepresidente subrogante del Banco Central, Jorge Cauas, informó que el problema de la contratación del cantante Salvatore Adamo lo había enviado en consulta al Ministro de Educación y Canciller subrogante, Máximo Pacheco.

Esta medida se ha tomado, subrayó, debido a que los contratos con personas extranjeras deben ser supervisados por el Ministerio de Relaciones Exteriores. Igualmente, será el Ministro Pacheco, como titular de Educación, quien tendrá que decidir si las actuaciones de este cantante son culturales o no. Después de esta decisión de la Cartera de Educación, el Banco Central podrá decidir si procede entregar los dólares que se necesitan para cancelar al artista.

El Subsecretario de Hacienda, José Florencio Guzmán, señaló que el rendimiento del impuesto a la Compraventa, durante el primer semestre del año en curso, ha sido inferior a lo que el Gobierno esperaba.

En general se dejaron de percibir 30 millones de escudos de lo que se calculó estimativo del Ejecutivo tenía señalado.

Agregó que esto se corregirá durante este mes por las medidas tomadas por el Gobierno.

COMUNIDAD

Quedó formada la Directiva de la Junta de Vecinos de la Población Virginia Nº 2 para el período 1968-1969. La preside Víctor Concha Concha y la integran además Miguel Díaz Hernández, vicepresidente; Ana María Sepúlveda, secretaria; Pedro Jorge Moreno, prosecretario; Daniel Ladrón de Guevara, tesorero; Norma Chamorro, protesorera; Sinforiano del Carmen Sepúlveda, director, y Clara Luz Chacana, directora.

Buscan Solución a Huelga del Salitre

A la zona norte viajaron los dirigentes sindicales del salitre, en un nuevo esfuerzo por conseguir —en el mismo lugar del conflicto— la solución a la huelga legal que afecta desde hace días a los seis mil 500 trabajadores de las oficinas salitreras de María Elena y Pedro de Valdivia.

El punto de más difícil acuerdo entre las partes es el que se relaciona con la reducción del número de salarios que rigen en ese centro salitrero y que contempla a más de 120 tipos de sueldos.

Los trabajadores han solicitado que sólo se consideren 15 tipos de salarios. Sin embargo, la empresa se ha mantenido firme en su posición de reducirlos solamente a 50 tipos.

Las conversaciones directas continuarán todo este fin de semana entre los representantes de la empresa y los dirigentes sindicales.

"Día del Padre" Celebran Hoy los Mutualistas

El "Día del Padre", en la misma forma como se hace en otros países, será celebrado hoy en Santiago por iniciativa de la Sociedad Mutualista "Fermín Vivaceta".

En otras naciones americanas se instituyó veinte años atrás el 12 de octubre para rendir homenaje al jefe de hogar, celebración que en cada país alcanza relieves similares a la versión chilena de la Semana del Niño.

Los dizrigentes de esta organización mutualista han preparado para hoy, a las 13 horas, en su sede de Porvenir 775, un almuerzo de confraternidad para distinguir durante su desarrollo a un grupo de padres que se han destacado por sus esfuerzos tanto en mantener su hogar como en educar a sus hijos.

A esta reunión han sido invitados representantes del Ministerio de Educación, de Promoción Popular, de otras sociedades mutualistas, autoridades comunales y parlamentarios.

Santiago: "Record de Urbanistas Locos"

Hubo un tiempo en el que, en el fondo de casi todos los santiaguinos latía un urbanista en ciernes. Cada uno andaba con su carpeta bajo el brazo en las que tenía archivado un proyecto maravilloso, que solucionaría todos los problemas estéticos de la capital, o que la destacaría por sobre todas las ciudades del mundo. Era la época de los "urbanistas locos". De los estudios —cada cual más descabellado—. Surgían las ideas más peregrinas. El hoyo que existía en la cantera del Parque Cousiño molestaba el estricto sentido de la estética de uno de estos arquitectos en potencia e inmediatamente un señor concurría a la Casa Consistorial santiaguina ofreciendo un reloj monumental para taparlo o en su efecto un cabaret con forma de un pavo real, cuya cola ocultara la fea excavasión. El Director del Departamento de Obras Municipales, Alfredo Johnson, se detiene sonriendo, arregla los papeles de su escritorio y luego prosigue relatando.

— La cantera del Parque Cousiño, fue siempre motivo de inspiración para estos "urbanistas". El primero, cuyo nombre recuerdo, pero no lo voy a dar a conocer porque no me gusta hablar de los muertos, presentó un estudio, cuidadosamente planeado para instalar en la cantera alta un reloj de un tamaño mayor al de la Virgen del Cerro de San Cristóbal. Por supuesto, que la obra no se construyó. Pero lo curioso del caso es que la Enciclopedia Espasa-Calpe, dió por hecho el trabajo y lo cita en su tomo dedicado a Santiago, como una de "las maravillas arquitéctonicas de la ciudad".

Otro, también, indignado por la existencia de la cantera, diseñó un lujoso cabaret en forma de pavo real. La cola del pavo, artísticamente extendida, ocultaría a la mirada de los visitantes y turistas la fealdad del orificio producido por los obreros al sacar de ese lugar las piedras que pavimentaron Santiago. El proyecto consultaba inclusó los materiales a emplearse en su construcción, entre los que predominaban el vidrio.

Las extravangancias continuaban . El problema no consistía en que no se pudieran realizar. La técnica ha solucionado casi todos los problemas. Pero, los ... eran prohibitivos. ... mismo que Chile se ... ra a construir Sputnik ... demos hacerlo, pero ... nemos el presupuesto ... sario para fabricar ... cuarta parte de su ...

La Quinta Normal ... otro de los centros de ... ción de los proyectos ... lizables. Un persona ... cucha cultura y apa... mente enamorado de ... quitectura árabe, ... construir una exacta ... ducción de la de La ... da en Sevilla. Como ... comprenderá —señal... fredo Johnson— es ... locura. La cantidad ... nero que se necesita ... estratosférica. Sobre ... consideramos las dif... des que ofrecían los ... cos de piedra tallada ... altura del monumento ... el señor "urbanista" ... dió por vencido y tra... obviar todas las dificu... manifestando que la ... ducción se podía hac... una escala menor. De ... modos, la idea fue rech... por descabellada.

Nuevas disposic... tributarias impartidas p... Impuestos Inte...

Por Oficio Nº 45... Servicio de Impuestos ... nos se modifica el pl... el pago del Impuesto ... que debía efectuarse ... viembre, respecto a b... lances o Ejercicios ... viembre y Diciembre.

La modificación con... adelantar el pago d... Impuesto al 81 de O...

Este pago podrá efe... directamente en CALI... A.A.P., recibiendo l... ría gratuita que otor... Asociación.

Consulte en Mone... Moneda 863 y Pro... 1547.



Jovialidad y Buen Humor Derrochó Frei en la FISA

...n la presencia del Presidente Frei se inauguró ayer la Feria Internacional de Santiago (FISA), que se celebra por sexto año consecutivo y la nonagésimooctava Exposición de animales, en el recinto de Cerrillos. El Mandatario llegó al recinto a las ... y se retiró de él minutos después de las 19 horas, visiblemente impresionado por la calidad de la muestra exhibida, cansado, lleno de tierra, pero con excelente ...

A su llegada le rindieron honores los integrantes del ... de Carabineros. Acto seguido pronunció el discurso inaugural el presidente de la Sociedad Nacional de Agricultura, Hugo Zepeda Barrios. A nombre de la Confederación de la Producción y del Comercio pronunció un discurso su presidente, Jorge ... Y a nombre del Gobierno y del Presidente hizo uso de la palabra el Ministro de Agricultura, ... Trivelli, quien examinó la situación agrícola nacional y recordó con especial dramatismo los desastrosos efectos de la sequía que vive gran parte del país.

Luego de los discursos hubo una presentación de destreza en manejo de riendas y en seguida desfilaron los animales premiados en las distintas especies y razas.

El Presidente Frei fue invitado en seguida a recorrer diversos "stands", lo que hizo mezclándose entre el público, que le formaba calle y le aplaudía a su paso. El Mandatario visitó los stands chilenos del Banco del Estado y de la CORFO, deteniéndose un instante frente al de Editorial Renacimiento, donde grupos de mariachis tocaron canciones en su honor.

Con paso muy rápido por lo largo del programa de visitas, Frei concurrió a todos los "stands" extranjeros.

Dos hermosas damas chinas, ataviadas a la usanza de su país, le presentaron las tijeras para que cortara la cinta del "stand" de China Nacionalista.

En el local de Francia, el Presidente Frei admiró y se subió a un antiguo e impecable automóvil "Renault" modelo de 1907, e hizo bromas con una linda muchacha que "decoraba" el interior del "fastuoso" coche.

En el "stand" de Checoslovaquia dos hermosas damitas en minifalda verde dieron la bienvenida a Frei, en tanto que el Embajador le ofreció un vaso de refrescante cerveza de Pilsen, que el Presidente elogió con entusiasmo. El Embajador, muy humilde, le hizo saber que era ésa la mejor que se producía en su país, pero que otras eran de menor grado alcohólico. En seguida, el Embajador Svoboda le ofreció de regalo un enorme jarrón de cristal checoslovaco tallado, que Frei agradeció muy emocionado.

Al llegar al "stand" de Yugoslavia, junto al personal de la Embajada había unas jóvenes con trajes típicos que también le ofrecieron una copita de licor de su país. El Presidente se disculpó mostrando su hígado y diciendo:

—Pero a esta hora... fuerte... muchas gracias.

Le insistieron en que era dulcecito, y Frei aceptó probar, con gesto de agrado.

Frente al de Yugoslavia estaba el "stand" de Alemania Occidental, donde no podía faltar el inmenso jarro de loza con tapa y rebosante de espumosa cerveza. Frei hizo alusión a los muchos tragos que le habían ofrecido y alegó que iba a "salir un poco mareado". Los alemanes celebraron ruidosamente el chiste y ofrecieron a la comitiva presidencial más cerveza y buenas copas de vino blanco, dulce alemán, y helado, que conquistó elogiosos comentarios de las acaloradas visitas.

La presencia de Frei en la FISA fue plena de humor, tanto de él como de sus anfitriones, los miembros de la Sociedad Nacional de Agricultura, quienes agradecieron efusivamente el interés que Frei demostró por la Exposición.

Ingeniero Chileno Fue Elegido Secretario General de la ALAF

...etario general de la ... Asociación Latinoamericana de Ferrocarriles, ... elegido el ingeniero chileno Mario Blanco Baeza, ... última reunión efectuada ayer por la IV Asamblea de ALAF que se desarrolló en nuestro país.

...o Blanco ingresó a los ...rriles del Estado, como ingeniero de vías y ... en Valdivia, luego designado ingeniero de ... de Valdivia, Angol ...eda. Dirigió la construcción de la Planta Impregnadora de Durmientes ...rios de Valdivia. ...ormente fue jefe del ...amento de Adquisiciones de Materiales. En 1964 ... el cargo de Subdirector de Organización y Movimiento de Ferrocarriles, ... le designó Subdirector Comercial, cargo que ... en la actualidad.

...la ALAF ha trabajado ... jefe de la Comisión de ...os Económicos. Ha ...ido estudios de su especialidad en Alemania, Austria, Suecia y Gran Bretaña.

Señaló en conferencia de prensa, que tratará, desde el nuevo cargo que ocupa, de poner en práctica y en la forma más acelerada posible, los diversos acuerdos que ha tomado la Cuarta Asamblea Continental de ALAF, que ayer puso término a sus deliberaciones.

PALABRAS DE FALCONE

El Director de la Empresa de los Ferrocarriles del Estado, ingeniero Luis Falcone, destacó que era un gran honor para nuestro país, la designación del ingeniero Blanco Baeza, como secretario general de ALAF.

Luego se refirió a los principales acuerdos que se tomaron en este torneo. Las conclusiones han sido muy concretas y positivas, afirmó. Entre ellas cabe destacar la de promover el desarrollo de la industria ferroviaria, para que en nuestros países se fabrique, en lo posible, todo lo que las redes ferroviarias necesiten: carros, ejes, ruedas, locomotoras, etc. Desde luego que es un proceso largo, pero existen las bases lo suficientemente importantes, como para iniciarlo en forma acelerada.

Se resolvió prorrogar la colaboración que los ferrocarriles españoles prestan a los ferrocarriles latinoamericanos en el campo técnico y administrativo, lo que ha permitido mejorar la administración de muchas de estas empresas. Asimismo, se prorroga la colaboración y asistencia técnica con la CEPAL y con el COPAN, Comité Panamericano de Normas Técnicas.

Otro acuerdo de importancia fue el de proponer al empleo cada vez en forma más intensiva el uso de las politrochas. Es decir, un mismo vagón de ferrocarril puede viajar por todas las redes ferroviarias de América Latina, con sólo proceder al cambio de los boggies, lo cual resulta mucho más económico y rápido que el sistema tradicional. En este mismo sentido se propenderá al mayor uso de los containers, grandes cajones metálicos sellados, que llegan a su destino, y sólo la persona que lo emplea tiene la llave para abrirlo una vez llegado a destino.



Mario Blanco Baeza, ingeniero chileno, elegido nuevo secretario general de la ALAF.

Ensayan con Exito Droga Anti-rechazo

Experiencias con perros en la Universidad de Valdivia.

...os de doce perros ...uienes se le intercambiaron órganos vitales, de acuerdo con ...más modernas técnicas del trasplante, ...encuentran vivos, ...utan de buen apetito y están sometidos ...uidado de cinco investigadores de las Escuelas de Medicina Humana y Veterinaria de la Universidad Austral de Valdivia.

...de los trasplantes caninos no es broma de estudiantes, como los que acaban de efectuar los alumnos del último curso de la Escuela de Veterinaria de la Universidad de Chile. Es un trabajo de investigación destinado a encontrar una nueva droga in... que ... el rechazo; pero ... uso sea más distanciado que las actuales que requieren se inyecten diariamente, en sesiones que se realizan los martes y jueves. Los animales usados tenían nombres que coincidían con gente que hacía noticia, pero al ser designado William Thayer como Rector, resolvieron cambiarlos por otros más marginales.

INVESTIGACIONES

Un equipo de médicos, entre los que se encuentran el Dr. Alfredo Schüler, el Decano de la Facultad de Medicina Veterinaria de la Universidad Austral y profesor de cirujía animal; los médicos veterinarios Esquivel, Folch y Rodolfo Martin y el Dr. Fernando Morgado, de la Escuela de Medicina Humana de dicha Universidad, iniciaron tiempo atrás las investigaciones.

—Buscamos —dijo el doctor Schüller a LA NACION— un nuevo tipo de droga para evitar el rechazo inmunológico. No una similar a las actualmente en uso aquí en Chile o en otros países donde se han efectuado trasplantes de órganos vitales.

—Se trata de una que permita su aplicación mucho más espaciada, que no exija inyectarla a diario, sino en períodos más prolongados para dar mayor período de resistencia al paciente-receptor. Para esto hemos llegado a una combinación de Acido Folínico y Methotrexato y los resultados son, hasta el momento, positivos, lo que nos alienta para seguir en nuestras investigaciones, que no son tan fáciles como ustedes deben comprender.

ANTECEDENTES

El trabajo de estos investigadores de la Universidad Austral de Valdivia, que este año agregó una Escuela de Medicina Humana a su programa de estudios, busca suprimir la producción de anticuerpos mediante el uso de drogas que limiten la división celular. Para ello recurrieron al Methotrexato.

A través de estos ensayos comprobaron que al inyectar en ratones algunos miligramos de esta droga la mortandad era de un 100 por ciento antes de dos semanas. Pero a la vez llegaron a la conclusión de que el ácido Folínico era un antídoto que bajó, en ciertos casos, la mortandad a cero por ciento.

Frente a estos resultados que se asemejaban a los alcanzados en Inglaterra por el profesor Berembaum, tres años atrás, buscaron la posibilidad de producir anticuerpos en ratas inyectándoles primeramente Methotrexato, para rescatarles luego su vida con A. Folínico.

Posteriormente se inocularon ratones con células de ratas después de haber simulado un injerto para saber si al dar la droga esta producía o no anticuerpos.

Los resultados les indicaron que estaban en buen camino ya que todos los ratones que recibieron el antígeno, demostraban fuertes aglutinaciones, pero en los tratados con Methotrexato y A. Folínico la cosa era diferente. La droga había actuado como inmunosupresora, sin fallas y había detenido la producción de anticuerpos.

CON PERROS

Estos resultados los llevaron a otras investigaciones —dice el Dr. Schueler— para ir perfeccionando la técnica, después de lograr que los ratones vivieran cien días sin producir anticuerpos.

Se estudió la falta de órganos para trasplantes humanos, obteniéndolos de los animales para resolver las dudas sobre si el hombre tiene o no anticuerpos naturales, contra algunas especies humanas. Estas experiencias los llevaron de un total de 10 mil reacciones estudiadas a comprobar que el suero humano aglutinaba los glóbulos rojos de todas las especies con la excepción del vacuno.

De ahí saltaron luego a los perros, doce en total, de los cuales dos sobreviven (experiencias que seguirán con otros animales de la misma especie) intercambiando sus órganos vitales, como los riñones, por ejemplo. En un film que tuvo la oportunidad de ver LA NACION se observa el riñón perfectamente trasplantado en la fosa ilíaca de un animal que vive sin problemas.

El Presidente Frei Saluda a Deportistas Olímpicos Chilenos

El Presidente de la República, Eduardo Frei, al iniciarse los XIX Juegos Olímpicos en México, envió un cablegrama al presidente del Comité Olímpico de Chile, cuyo texto es el siguiente:

"Santiago, octubre 11 de 1968.
Señor
Sabido Aguad
Presidente Comité Olímpico de Chile
Villa Olímpica 33 — México 68 D. F.
MEXICO.—

Al iniciarse los XIX Juegos Olímpicos deseo por su intermedio a la delegación chilena el mejor éxito en su participación. Estoy seguro de que conforme a su tradición invariable y a lo que espera el país nuestros deportistas serán ejemplo de corrección y de superación al máximo de sus capacidades. A Ud. y a toda la delegación mi afectuoso saludo.

EDUARDO FREI, Presidente de la República de Chile."

Ministro de la Vivienda, dice:

Operación Sitio, una Realidad Desconocida

Una sorpresiva visita a grupos habitacionales que se están construyendo bajo el sistema "Operación Sitio" en la populosa comuna de Las Barrancas, cumplió ayer el titular de la Cartera de Vivienda y Urbanismo, Ministro Andrés Donoso Larraín. Acompañó en esta gira inspectiva al Secretario de Estado, el Director de Planificación del Ministerio, Antonio Labadía.

Las poblaciones inspeccionadas fueron "Lo Amor", "Santa Victoria Norte", "Santa Victoria Sur" y "Pudahuel".

El Ministro Donoso Larraín se percató del cambio experimentado por las 2.500 familias que hoy habitan el sector denominado "Lo Amor", las mismas que hasta no hace mucho tiempo vivían en terrenos que eran basurales, dentro de la mayor promiscuidad.

Durante el recorrido en la población "Pudahuel", el Secretario de Estado, llamó la atención un cuidadoso y bonito jardín que se alza frente a una de las modestas viviendas. No pudo resistir el Ministro llamar a la puerta de casa para conocer a su propietaria. Una vez en el dintel de la puerta, la asombrada mujer rodeada de pequeños hijitos, tuvo ocasión de saber que el nuevo Ministro de la Vivienda y Urbanismo, deseaba felicitarla por su iniciativa de adornar el frontis del hogar con su jardín.

Por su parte, la mujer aprovechó de plantearle al Ministro Donoso sus necesidades respecto a su caso y el de algunos vecinos de la población. El Secretario de Estado consideró debidamente esas aspiraciones.

"REALIDAD QUE SE DESCONOCE"

Una vez finalizada su gira el Ministro de la Vivienda y Urbanismo, expresó: "Esta es una realidad que se desconoce, la forma de cómo los grupos familiares más modestos de nuestro pueblo resuelven su problema habitacional, a través del esfuerzo propio y la asesoría estatal. La "Operación Sitio" —agregó— ofrece dimensiones no imaginadas. Levanta el nivel social de millares de chilenos hasta hace pocos desamparados. Se está cambiando el rostro de Chile, abriendo una puerta ancha hacia el porvenir",

El Ministro de la Vivienda y Urbanismo, Andrés Donoso, —primer plano en el grabado— observa una de las casas que se construyen mediante el sistema "Operación Sitio", en la populosa comuna Las Barrancas. Aparece acompañado por funcionarios de su Secretaría de Estado.

Guía Cultural

CONFERENCIAS

El martes 15, el escritor don Fernando Campos Harriet dará una conferencia bajo el título de "Don Alonso de Ercilla y Zúñiga y don García Hurtado de Mendoza", en la Sala Valentín Letelier, Huérfanos 1117, 3er. piso, a las 19 horas.

El profesor Joaquín Barceló de la Facultad de Filosofía y Educación de la Universidad de Chile, inicia el miércoles 16, a las 19 horas, la primera de dos conferencias sobre "La idea de Dios y el mito griego de la Filosofía". Las conferencias serán dictadas en la Sala Septiembre, Huérfanos 1117, 3er. piso.

El miércoles 16, a las 19 horas, en el Instituto Chileno - Norteamericano de Cultura, con motivo de la reciente visita de la señora Indira Gandhi, Primer Ministro de la India, el artista Francisco Otta ofrecerá una charla ilustrada con diapositivas en colores titulada "Una hora en la India fascinante". El señor Otta, profesor y periodista, fue huésped oficial del "Indian Council for Cultural Relations".

El profesor Julio Montané, Jefe de la Sección Antropología del Museo Nacional de Historia Natural de la Universidad de Chile, disertará sobre "Los Pobladores Prehistóricos de Chile", el próximo jueves 17, a las 19 horas, en el Instituto Chileno - Norteamericano de Cultura.

POESIA

Debido al éxito que ha tenido el espectáculo sobre poesía existencialista que da el Instituto Chileno - Francés de Cultura, hoy se realizará una nueva función, a las 19 horas. El espectáculo cuenta con la participación de 18 actores, entre bailarines y cantantes, que interpretarán obras de Jacques Prevent, Boris Vian y Ray Kono Queneau.

CINE DOCUMENTAL

En la Sala Valentín Letelier, Huérfanos 1117, 3er. piso, continúa el próximo miércoles 16, a las 19 horas, el ciclo de cine documental que están ofreciendo al público el Departamento de Extensión y la Cineteca Universitaria. Se proyectará "La Calle y la Paz" y "El General"

La Nación
EL DIARIO AL SERVICIO DE CHILE

SANTIAGO, SABADO 12 DE OCTUBRE DE 1968

"El Más Grande Acontecimiento..."

"El más grande acontecimiento desde que Dios creó el mundo...", llamó el cronista López de Gómara al Descubrimiento de América. La frase no debe considerarse sólo como una ponderación retórica del Siglo de Oro, sino que refleja acertadamente el significado histórico de la incorporación de América a la civilización de los pueblos occidentales.

Con el descubrimiento de "la otra parte del mundo" el hombre se encontró por primera vez ante el cuadro redondeado del planeta. Esta posesión física e intelectual del globo en su cabalidad, por primera vez posible a partir del siglo XVI, coincidió con la poderosa expansión vital del hombre renacentista. Fue una élite biológica la que recorrió el continente de extremo a extremo y en el lapso de breves décadas cumplió hazañas que permanecen justamente epónimas en la memoria de los pueblos que surgieron.

Las luchas por la libertad, en el siglo pasado, cargaron unilateralmente el acento sobre el aspecto negativo del proceso y se tendió a un desconocimiento de los lazos fundadores que nos vinculan con el "Alma Mater" europea. Las corrientes indigenistas y folklorizantes que recorren la superficie cultural de nuestros países representan, hoy, la prolongación de esa actitud decimonónica.

Pero el paso del tiempo ha permitido una rectificación de la perspectiva y ahora nos es posible asumir nuestra realidad sin exclusión de ninguno de los heterogéneos elementos que la componen. Para una parte importante de la inteligencia americana esta raíz plural de nuestras naciones y el proceso integrador que de allí se deriva vienen a constituir precisamente nuestra diferencia específica del Viejo Mundo y de la América sajona.

De esta manera, en la consideración global de nuestra historia, los nexos que nos unen con España aparecen vitalizándonos en una doble dimensión. En el origen, les debemos nuestro entronque con la civilización europea y el ingreso de estas regiones a la historia universal. Las características de la colonización española aportaron, posteriormente, elementos que siguen gravitando hasta nuestros días y que imprimen un rumbo a la evolución de nuestros países. La ausencia de barreras raciales, con el libre proceso de mestización que abre, la idea universalista de la historia, desprendida del ecumenismo de la Iglesia, y la concepción supranacional del continente como una sola unidad política y cultural, son rasgos decisivos en la orientación de nuestras naciones, que exhiben una inequívoca raigambre hispana.

En un plano más íntimo, españoles son también el enraizamiento emocional en el terruño y el sentido del honor que lleva a cada hombre a tomar conciencia de su individualidad y a identificarse con su actuar. Compenetración con la tierra y vigilia del yo son rasgos característicos del hombre americano donde queda filiada nuestra cuota de pertenencia a la hispanidad.

Grandes ejemplos poéticos ilustran con la verdad del arte esta condición de nuestras gentes y nos funden con España en una misma familia del espíritu. De esta manera, en el movimiento convergente de la cultura, se refleja, en otro plano, la fusión biológica que hubo en el origen. De ambos momentos se articula una historia común que no es sólo recuento de lo pasado, sino abierto horizonte de posibilidades nuevas.

España y nuestras naciones pueden confiar parte importante de su futuro al desentrañamiento y realización de esas posibilidades.

El Ex Ministro Hamilton

En obedecimiento a órdenes de su Partido, que lo ungió candidato a senador por la reciente creada 10.a circunscripción senatorial, Juan Hamilton ha debido renunciar al cargo de Ministro de la Vivienda que desempeñó durante un arduo período de organización y puesta en marcha de una Secretaría de Estado que se incorporaba a la vida nacional para contribuir directamente a la solución de uno de los problemas más hondos que aquejan a la nación.

Nació ese Ministerio al impulso de la convicción insobornable del Gobierno, en el sentido de que el problema habitacional de los grupos poblacionales más pobres, debía ser resuelto con la preocupación preferente de los medios oficiales. Era, pues, la consagración de un principio y no podía terminar sólo allí su misión.

Fue preciso constituir este nuevo instrumento administrativo en una herramienta viva y ágil de la realización de esos postulados. Se confió la tarea, aún en vías de ejecución, a Juan Hamilton, cuyo dinámico y contagioso entusiasmo ya era conocido a través de sus actuaciones de tanta eficacia en la Subsecretaría del Interior, puesta a prueba con ocasión de las inundaciones y el terremoto que asolaron al país en el año 1966.

Correspondió con creces el nuevo Ministro a las responsabilidades que se le entregaron; desburocratizó, mediante leyes, cuyo proyecto redactó, y cuyo despacho parlamentario agitó, el pesado rodaje del reconocimiento del derecho de los pobladores que habían sido burlados por loteadores brujos o vendedores mañosos de sitios a las gentes humildes que anhelaban una vivienda para sus familias. Eliminando trámites, eximiendo al papeleo de toda clase de rémoras peñolistas y de triquiñuelas legalistas, devolvió a los pobres sus modestas propiedades, con lo que hizo realidad el propósito gubernativo de llevar justicia y reparación a los que habían sido burdamente engañados.

El problema habitacional lo abordó con una energía incontrarrestable, llegándose, bajo su manejo de estas obras —por primera vez en la historia nacional— a construir más viviendas nuevas y definitivas que las indispensables para absorber el déficit vegetativo. En efecto, en Chile, con un aumento anual de 2 por ciento de su población, sólo para albergar a estos nuevos habitantes, se requieren 35.000 viviendas. Como se han construido, a partir de noviembre de 1964, 43.493 unidades habitacionales por año, se produce un superavit, destinado a absorber el déficit acumulado y que se arrastraba desde antiguo.

Aparte de esta construcción masiva de viviendas definitivas, se buscó el camino, expedito y sencillo, de proporcionar, paralelamente, "soluciones habitacionales" a aquellos sectores que no podían atenderse con viviendas permanentes. Así es como nació la solución habitacional ya mencionada, a lo largo de las "operaciones" techo, sitio y emergencia, en que se entregaron sitios urbanizados, en los cuales mediante la autoconstrucción, o la vivienda provisional, se dota a la familia de un lugar estable en qué domiciliarse con un mínimo de decencia, dependiendo de su propio empuje, ampliamente apoyado por el Estado, mejorar su radicación.

73.566 soluciones habitacionales de este tipo, aparte, por supuesto, de las 43.493 viviendas definitivas de promedio anual, jalonan la ejecución de este programa que, de esta manera, supera largamente lo prometido por el Gobierno al comienzo de su mandato.

Mediante racionalización inteligente de los métodos de construcción; de la preparación adecuada y en gran escala de materiales y partes de prefabricación, se abarató considerablemente el costo de las construcciones habitacionales, de modo que se les puso al alcance de muchos sectores, cuyos recursos les privaban de participar en estos planes.

Interpretó, y lo que es más importante, realizó Juan Hamilton con singular eficacia la tarea que le fuera encomendada por el Gobierno. Debido a ello, su alejamiento ha sido lamentado con sincero sentimiento por el pueblo, que supo aquilatar sus condiciones de ejecutor que no se deja entorpecer por las marañas del burocratismo.

Llamado por su Partido a otros deberes, sabrá, sin duda, desempeñarse allí también con iguales relieves, para bien de los humildes y necesitados, a quienes, aplicando con disciplina instrucciones del Gobierno, sirvió con desinterés, eficacia y dedicación y un vigor extraordinario.

Temas del momento, por Juan Tejeda.

"Coppelismo" y "Adamismo"

"A nosotras no nos interesa la política, pero participamos en los "boches" porque **nos gusta revolverla**", dijo una liceana al ser entrevistada después de los incidentes del Liceo 8.

Puso el dedo en la llaga.

A la juventud le encanta "revolverla". La expresión cuenta con el apoyo de la Real Academia, tan de moda en estos días por haber aceptado las palabras "guata" y "cacharpearse". Significa "moverse de un punto a otro", "inquietar, causar disturbios", "alterar el buen orden de las cosas". Es natural que a la juventud le plazca hacerlo. ¿No es verdad que es una manera de llamar la atención sobre su existencia, un medio de sentirse con poder sobre un mundo regido por leyes, en cuya promulgación la muchachada no participó, una gimnasia para el propio desarrollo, un saludo natural a la primavera?

Esta necesidad de expresión y liberación de ansias contenidas busca cualquier pretexto para desbocarse, y a veces pasa de la raya, como en el caso del "Coppelia" y en el del cantante Salvatore Adamo. Quebraron vidrios porque se vieron frustrados en su deseo de verlo de cerca. Durante varios días tendremos multitudes, chivateos, empujones. Aumentarán cuando llegue Raphael. Es una ley de las vidas que afloran al mundo, plenas de exuberancia vital, ansiosas de que los adultos asistan a su irrupción jubilosa.

Estas tendencias sueltas a "revolverla" buscan encauzarse de modo natural por los caminos del deporte y de la canción. Los estallidos se alisan y se convierten en fuerza sanamente creadora cuando encuentran las puertas abiertas para la actividad física y artística. Se disparan cuando ésta no es suficiente.

Por este motivo, los hoscos teóricos de la violencia se indignaron contra la idea de celebrar fiestas estudiantiles de primavera. Su significado, mucho más amplio que el de cualquiera posición política, habría encauzado la alegría estudiantil hacia formas más sanas de superación, con festivales de canciones y otras competencias constructivas. A estos puritanos les interesa que las energías naturales de la adolescencia no tengan por dónde endilgarse, y que la apetencia de "revolverla" se confunda con ideales o posiciones políticas determinadas. Posiciones que son, desde luego, antinaturales, en la medida en que se basan en una mecánica artificial. La adolescencia sana carece de prejuicios políticos, porque comprende que no tiene elementos de juicio en las materias del arte de gobernar o de conquistar el poder. Prefiere "revolverla" simplemente, sin etiquetas. Cuando no puede hacerlo espontáneamente, termina por plegarse a cualquier grupo de manifestantes, como tan bien lo expresara la muchacha del Liceo 8.

Y cuando, al final, los dirigentes creen haber obtenido un gran éxito político porque unos niños quebraron un vidrio o aplaudieron la destrucción de un letrero, olvidan que en el fondo estuvieron solos, que sólo fueron comparsas del juvenil deseo de "revolverla", deseo eterno, tradicional, con raíces que se pierden en la noche de los tiempos. Pero en el fondo saben que la muchachada los sigue accidentalmente, por mera coincidencia, llevada sólo por el inocente deseo de "revolverla" un poco.

Adamo hoy y Raphael mañana demostrarán, lo mismo que el café "Coppelia" ayer, que en estas convulsiones juveniles hay un fondo que nada tiene que ver con la elección de la vía violenta.

El "coppelismo" y el "adamismo" son nada más que expresiones naturales de la inquieta alegría juvenil.

La Semana Internacional

Naciones Unidas

LOS MILITARES PERUANOS Y EL PETROLEO

La medida adoptada por el Gobierno revolucionario, que preside el general Velasco, en el Perú, en orden a expropiar y ocupar militarmente todo el complejo industrial petrolero de Talara, que incluye las refinerías de Brea y Pariñas, de la International Petroleum Company (IPC), subsidiaria de la poderosa Standard Oil de New Jersey, ha encontrado el más amplio respaldo en los círculos políticos y en la prensa del país.

Los problemas con la IPC tienen una historia de más de medio siglo, a lo largo del cual ningún Gobierno los había solucionado, no obstante que ello figuraba en todas las promesas de los candidatos y Juntas Militares. Así, Belaúnde prometió hacerlo en un plazo no mayor de unos cuantos meses. Idéntica actitud habían asumido los militares protagonistas del golpe de 1963.

Cuando en 1924 la IPC adquirió estos terrenos de la London and Pacific Oil Company (compañía inglesa que los compró en 1826), adquirió relieve el problema de la propiedad del subsuelo y la superficie. La IPC siempre afirmó que la adquirió junto con los derechos mineros. Los Gobiernos peruanos sostuvieron lo contrario. En medio de la batalla judicial a que la controversia dio lugar, la IPC siguió explotando los campos petroleros, la que se hizo insuficiente, empezando Perú a importar petróleo en 1962. En 1967, las oficinas de Impuestos Internos peruanas decidieron que la IPC adeudaba al Fisco, por impuestos insolutos, una suma igual a la de sus ingresos desde 1924. Poco antes de ser depuesto, el Gobierno de Belaúnde resolvió recuperar para el Estado el complejo petrolero; pero la IPC continuaría explotándolo. Fue este controvertido contrato uno de los detonantes que causaron la crisis. El 4 de octubre, el nuevo Gobierno lo declaró nulo, y ahora —haciendo lo que antes nadie había sido capaz de hacer— nacionalizó el petróleo.

La importancia de Perú dentro del mapa petrolero mundial ha sido hasta ahora pequeña, por lo cual es improbable (pero no imposible) que este acto acarree a los militares nacionalistas mayores problemas a nivel internacional. Sin embargo, hay dos aspectos que es preciso destacar: uno es la importancia siempre creciente del petróleo (más de la mitad de la energía total de USA proviene de él), que hace deseables aun los depósitos más modestos, y otro, el principio que sienta el actual Gobierno peruano. Ambos ángulos de la decisión militar peruana constituyen, en verdad —junto a los instrumentos de presión existentes en USA, como la Enmienda Hicklooper, que prohibe prestar toda clase de ayuda a los Gobiernos extranjeros que efectúen expropiaciones a empresas norteamericanas sin el pago inmediato del valor de lo expropiado—, una ventana abierta hacia un horizonte de incertidumbres.

CHILE Y LA ESTRATIFICACION INTERNACIONAL

Dos fueron las inquietudes que, como un hilo de plata, unieron y dieron forma a los diversos aspectos que abarcó la presentación que el Canciller Valdés hizo de la posición internacional de Chile en el debate que en estos momentos se desarrolla en el seno de la Asamblea General de las Naciones Unidas.

Una, fue la que surge del ejercicio irresponsable del poder. La otra, de la cada vez más acentuada estratificación internacional, es decir, de la radicación del poder internacional en un número de países cada vez menor. Ambos hechos arrojan una vasta proyección sobre el mundo adolescente.

Desde que la revolución industrial del siglo pasado abrió las puertas a la actual revolución científico-técnica y le otorgó a la naturaleza política de la vieja hegemonía mundial un sello predominantemente científico (en el sentido de que ligó el progreso de un país en este aspecto a su posición en la pauta del poder internacional), el fenómeno de la radicación de éste en pocas manos se ha acelerado. Las ocho grandes potencias que existían antes de la I Guerra Mundial han quedado convertidas en sólo dos: USA y la URSS.

A este hecho, ya de por sí grave y que significa (o posibilita al menos) la existencia de un verdadero condominio mundial ruso-norteamericano, se agrega el que nunca como ahora el hombre poseyó un poder más vasto y más hondo. Pocas dudas caben frente al hecho indudable de que ambas superpotencias gastan mucho más en aprender a destruirse a sí mismas y al resto de la humanidad que en ayudar a la mayoría de ella a salir de la miseria; de que se está haciendo un uso irresponsable de ese inmenso poder.

El resultado de estos dos hechos es que la mayoría de los gobiernos están quedando cada vez más al margen de las decisiones mundiales —las cuales son adoptadas en lo fundamental por las superpotencias—, sufriendo, sin embargo, sus consecuencias. Al parecer, como ha dicho con amargura el Canciller Valdés, se les asigna a los países medianos y pequeños una extraña "vocación de víctimas".

Esta situación se encuentra en la base de dos peligrosos fenómenos que estamos viviendo: la impotencia de las Naciones Unidas para cumplir el papel, que su propia Carta constitutiva le asignó, de mantener la paz y la seguridad mundiales, y la creciente extensión de una ola de violencia en todo el mundo, expresiva de la vieja verdad de que los cuadros injustos están grávidos de ella.

Chile ha insistido, a través de las palabras y los hechos, en la necesidad de superar una situación tan grave. Uno de los instrumentos para ello es la búsqueda de la unidad de las naciones medianas y pequeñas, de manera que ellas logren, por me-

Checoslovaquia y el Pleno PC

Tanto a través del informe de Mario Zamorano como en el discurso del senador Luis Corvalán, se puede advertir que el Pleno Comunista no aportará novedades sustanciales a la línea política del PC.

Como se sabe, se trata de una línea que, por oposición a la intransigencia de sus aliados socialistas, se define como esencialmente "reformista"; los comunistas asignan una importancia fundamental a los aumentos electorales, que el socialismo desprecia, y son partidarios de la formación de frentes de acción muy amplios, recusados por el PS.

Ambos puntos salen a luz nuevamente en el Pleno Comunista. Se llama al trabajo "casa por casa, persona por persona" para conseguir adhesiones para los candidatos comunistas, y el senador Corvalán llevó su celo hasta insinuar que algunos candidatos no se esforzaban suficientemente.

Esto, desde luego, no es nuevo. Lo que podría estimarse una innovación es la extensión del llamado a otras fuerzas políticas que aparece, sobre todo, en el discurso del secretario general del PC. La apertura hacia otras corrientes de opinión es visiblemente más radical. Ya no se trata solamente de apaciguar a sus camaradas socialistas y de decir una palabra a favor de sus flamantes asociados radicales; también la Democracia Cristiana es cortejada en términos que bien pueden estimarse sin precedentes. Naturalmente, el panegírico de la Democracia Cristiana no se lleva a cabo sin reservas. Se distingue entre un ala derecha y un ala izquierda: es con esta última que se busca la coincidencia. Sin embargo, hay que hacer notar que el PC, a través del senador Corvalán, establece las mismas diferencias en un aliado mucho más militante como el Partido Radical; en su discurso le atribuye "vacilaciones" y "hasta alguno que otro paso atrás".

Pero, en realidad, el PC no puede menos que fracasar en su intento de dar una interpretación del fenómeno demócratacristiano. Mientras, por una parte, se le reprocha al actual Gobierno un "continuismo" ilimitado respecto a la Administración anterior y se lo asocia con el gran capital nacional y extranjero, industrial y rural, el señor Zamorano reconoce en su informe, literalmente, que "es cierto que el Gobierno de Frei promulgó la reforma constitucional sobre el derecho de propiedad, la ley de reforma agraria y la de sindicación campesina. Esto no se lo perdona el latifundio". Como se ve, incluso en una interpretación notoriamente parcial de la acción del actual Gobierno, es imposible evitar las contradicciones. Lo que ocurre es que el PC, articulado internamente sobre una base jerárquica férrea, que no tolera discusiones internas, aprovecha hábilmente la condición de partido de masas de la Democracia Cristiana y presenta cualquier debate interno como un desgarramiento definitivo. Establece así divisiones tajantes entre "alas" políticas, aunque —como hemos visto— la corriente supuestamente "derechista", ligada al Gobierno, haya impulsado transformaciones tan radicales como la Reforma Agraria. La lógica interesa menos a los comunistas que el estímulo a la división interna de la DC que se trata de buscar.

Checoslovaquia se menciona apenas en el amplio "informe" del Comité Central y en el discurso del senador Corvalán, pero creemos que ocupa, en realidad, un lugar central en la actual línea política comunista. Los "análisis" de la situación internacional se limitan a protestar un poco mecánicamente por los golpes militares en América Latina y por la censura, ya clásica, a las utilidades de empresas norteamericanas; pero las menciones a un suceso mucho más actual como el golpe de Praga son mínimas y dan la impresión de que se quisiera olvidar rápidamente todo el problema. Hay que insistir, sin embargo, en que un acontecimiento tan resonante necesariamente debe gravitar sobre la orientación general de un partido que apoyó la intervención soviética contra los sentimientos de casi la totalidad de la población.

La estrategia de los comunistas chilenos frente a Checoslovaquia se deduce con mucha claridad de los discursos del Pleno. Por una parte, se trata de enterrar su actuación, de quitarle importancia, evitando alusiones muy extensas; pero, como el apoyo existió y el mal está hecho, con elecciones próximas, se intensifica la apertura hacia otros partidos; se busca desesperadamente fortalecer el partido con nuevos apoyos. De ahí, que podamos sostener que un hecho que apenas se menciona en el Pleno —la intervención rusa en Checoslovaquia— sea, sin embargo, la base misma de la actual plataforma del PC. Es en este momento cuando el PC necesita aliados con mayor intensidad; por eso, se corteja públicamente a la DC y se trata, incluso, de atribuir al PC, movimientos tan distantes del marxismo como la renovación de la Iglesia Católica. La política de frentes populares, concebida en un principio por el PC como una manera de alcanzar el poder sin violencia, es ahora una fórmula para atenuar las consecuencias de su apoyo a la presencia de la URSS en Checoslovaquia. Sumergido, por decirlo así, en el seno de una coalición muy amplia, con partidos que rechazaron la invasión, el PC puede esperar que pase el temporal checo sin afectarlo excesivamente.

Pero el contexto político es demasiado espinoso para dar virajes rápidos y, finalmente, un error como el apoyo a la URSS en una maniobra del peor imperialismo no se olvidará tan fácilmente. Y aún es posible que marque al PC chileno para siempre.

WILLY BRANDT: Redescubriendo América Latina.

Willy Brandt Inicia Gira Latinoamericana

Para esta madrugada estaba anunciada la llegada a Santiago del Ministro de Relaciones Exteriores y Vicecanciller de Alemania Occidental, Willy Brandt.

Durante cinco días presidirá una reunión privada de todos los embajadores alemanes acreditados en Latinoamérica. Su visita oficial a Chile, como huésped del Gobierno, se iniciará recién el jueves 17.

Esta reunión de embajadores debió realizarse en Lima, pero debió ser trasladada a Viña del Mar, en vista de los graves acontecimientos político-militares que determinaron el derrocamiento del Presidente Belaúnde Terry.

Quién es y cómo es. Willy Brandt

Nació en Lübeck el ...-1913. Evangélico. Casado desde 1948 con ... Hansen, nacida en ...mar (Noruega). 1 hija (...), 3 hijos (Peter, ...s y Mattihias). Gimnasio en Lübeck (Bachillerato). Actividad periodística y aprendizaje como agente (...) navegación en Lübeck.

1933

Emigró a Escandinavia; estudios históricos y filosóficos en la Universidad de Oslo.

Hasta 1945

Actividad periodística política en Noruega y ...

1945-47

Corresponsal de periódicos escandinavos en Alemania; colaborador de prensa en la Misión ... noruega en Berlín.

1950-51

Redactor jefe del ... Stadtblatt.

1949-57

Miembro del Bundestag.

1950

Miembro de la Directiva del SPD (Partido Social-Demócrata).

1954

Vicepresidente del SPD.

Desde 1950

Miembro de la Cámara de Diputados de Berlín.

1958-64

Presidente del SPD en Land Berlín.

1955-57

Presidente de la Cámara de Diputados de Berlín.

1957-66

Alcalde-Presidente de Berlín y miembro del Bundesrat (Consejo Federal).

1957-58

Presidente del Bundesrat.

1958-63

Presidente del Congreso de Ciudades Alemanas.

1962

Vicepresidente del SPD; desde 1964, Presidente.

Desde Dic. 1966

Ministro Federal de Relaciones Exteriores y Vicecanciller Federal.

Numerosas publicaciones en Escandinavia sobre temas políticos y contemporáneos. En Alemania después de la guerra: Ernst Reuter, una vida para la libertad (en colaboración con Richard Lowenthal); De Bonn a Berlín; Mi camino a Berlín (en colaboración con Leo Lania); Coexistencia — Necesidad del riesgo; Escritos durante la emigración (con Günther Struve); Discursos de Brandt 1960-65.

Doctor h. c., entre otras Universidades por la de Harvard. 1959-66, senador de la Sociedad Max Planck para Fomento de las Ciencias. Posee numerosas condecoraciones nacionales y extranjeras.

DECLARACIONES

NUEVA YORK, 11 (ANSA).— El Ministro de Relaciones Exteriores y Vicecanciller de Alemania Occidental, Willy Brandt, parte esta tarde hacia Santiago de Chile, iniciando una gira por Latinoamérica. Comprende visitas a Buenos Aires, Montevideo y Río de Janeiro. Antes de partir, Brandt manifestó a los periodistas que su viaje a Chile, donde presidirá en Viña del Mar una reunión de los Embajadores alemanes acreditados en todos los países latinoamericanos, tiene carácter oficial. Por otra parte, su visita a los restantes países responde a invitaciones que se le hicieran en momento oportuno.

El Ministro destacó que, además de los temas sobre economía y colaboración para el desarrollo, las conversaciones que mantendrá en los países latinoamericanos tendrán también por objeto argumentos específicamente políticos. "Me refiero en particular a los problemas tratados en la Conferencia de Ginebra de los países no nucleares", dijo, indicando que en esa oportunidad hubo coincidencias entre la posición alemana y la de los países latinoamericanos. Al referirse a la propuesta de Alemania Occidental en Ginebra sobre la necesidad de prevenir el uso de la fuerza nuclear o la amenaza de su empleo contra los países no nucleares, Brandt afirmó: "Es un tema que pensamos profundizar más aun con nuestros amigos de America Latina, como también el tema de las perspectivas de empleos pacíficos de la energía atómica, con todas sus implicancias tecnológicas tan importantes para los países menos desarrollados."

Iniciativa del diputado Pareto

Gestiones en Favor de la 4.a Comuna

Tres iniciativas distintas —todas en beneficio de la Cuarta Comuna de Estación Central— asumió en el día de ayer el diputado por Santiago Luis Pareto, al oficiar notas al Ministro de Salud, Ramón Valdivieso, al Ministro del Interior, Edmundo Pérez Zujovic, y al Ministro de Obras Públicas, Sergio Ossa Pretot.

En la primera de ellas, el diputado Pareto hace constar al Ministro Valdivieso la necesidad imprescindible de que se dote al populoso sector de Estación Central de una Posta de Primeros Auxilios, que no irroga gastos extraordinarios.

En la nota dirigida al Ministro Perez Zujovic, el diputado Pareto se aboca a la solución al problema de la vigilancia policial, y solicita la creación de una unidad de Investigaciones.

Finalmente, en la nota dirigida al Ministro Ossa Pretot, el mencionado parlamentario, propone la creación de un paso sobre nivel en las calles San Borja y Blanco Encalada, a fin de solucionar el problema de la gran afluencia de tráfico por las múltiples vías de acceso que ... en la Estación Central.

Lo Descalifica el Presidente de la Cámara:

Enérgica Refutación al Senador Pedro Ibáñez

"Carece de Cultura Política y Social para Hacer Cargos",

Afirmó Ayer el Diputado Héctor Valenzuela Valderrama

Una respuesta tan amplia como violenta y clara, dio en la tarde de ayer al Senador Pedro Ibáñez, el Presidente de la Cámara de Diputados Héctor Valenzuela Valderrama.

La declaración pública del diputado Valenzuela Valderrama consta de seis carillas y en ella se desmienten todas las acusaciones que el parlamentario nacional hizo al gobierno democratacristiano de Chile, en un programa televisado en Venezuela.

Punto por punto, el Presidente de la Cámara desvirtúa las falsedades propaladas por Pedro Ibáñez, desglosando los distintos rubros en que se ha dividido el programa de realizaciones del actual Gobierno y descalifica moral e intelectualmente a quién rompió una tradición en el se...o de no llevar el debate interno más allá de las fronteras de Chile.

El texto de la respuesta — desmentido de Valenzuela Valderrama es el siguiente:

Me he impuesto en detalle de las declaraciones hechas recientemente en Londres por el senador Pedro Ibáñez Ojeda a 3 entrevistadores venezolanos. Como Presidente de la Cámara de Diputados de Chile no me cabe sino condenar enérgicamente la actitud de este parlamentario, que no sólo ha vulnerado una honrosa tradición observada por los políticos chilenos de todos los colores, en el sentido de no llevar el debate interno más allá de nuestras fronteras, sino que, además, ha pretendido enjuiciar al Gobierno de su patria con falsedades que no se pueden dejar pasar sin un categórico desmentido.

Esto resulta más necesario aún, por la circunstancia de que esas declaraciones han sido difundidas en un medio que, en general y particular, desconoce que el senador Pedro Ibáñez simboliza entre nosotros la más extrema expresión plutocrática. Habitualmente sus posiciones no son ni siquiera compartidas por el sector que podríamos calificar de democrático dentro del mismo Partido Nacional, al que pertenece. Representa él la prepotencia del dinero despojado de todo concepto social. Y sus inclinaciones francamente golpistas no son sino el fruto de su íntima convicción de que la fuerza bruta debe ser puesta al servicio del capital, para impedir que el pueblo pueda beneficiarse con la parte que legítimamente le corresponde por el esfuerzo desplegado en favor del desarrollo nacional.

—El senador Pedro Ibáñez Ojeda es inmensamente acaudalado y carente de la cultura e ilustración política y social mínima que se requiere para actuar en la esfera pública.

LO UNICO CIERTO

Tal vez lo único cierto que ha dicho en la entrevista que comento, es que él y su Partido sufragaron por Eduardo Frei en la elección presidencial de 1964. Lo hicieron ellos sólo para evitar el triunfo del marxismo. La combinación partidaria que habían formado se derrumbó antes de la elección y quedaron sin candidato. Obligados a elegir entre el marxismo y el movimiento popular encabezado por la Democracia Cristiana, no les quedó otro camino que votar por esta última. Pero eso no pudo nunca significar que el Gobierno del Presidente Frei se obligara a cambiar su programa, cuya integridad jamás estuvo sometida a transacciones de ninguna especie.

Cuando el senador Ibañez dice que con el desempeño del Gobierno de la Democracia Cristiana, la opinión de muchos de los que votaron por el Presidente Frei ha cambiado sustancialmente, se refiere sólo a los pequeños grupos que piensan como él. Pero también debiera decir que nunca tuvieron motivo para pensar que el voto que otorgaron por no tener otra alternativa aceptable, los facultaba para esperar la mantención en su favor de privilegios de que gozaron por más de ciento cincuenta años y que significaron el despojo organizado de la mayoría del país en favor de un grupo de audaces negociantes.

Entiendo, también, que el senador Ibáñez no comprenda el término "democracia integral" y asimilándolo a expresiones utilizadas por la democracia cristiana chilena le adjudique el intento de destruir la democracia permitiendo la actuación cívica de elementos "no exentos de un carácter totalitario". Si la democracia cristiana chilena hubiera aplicado a la democracia el alcance que el senador Ibáñez le da a este concepto, ni él ni otros que piensan como él habrían podido actuar en nuestro país, porque así como el marxismo, pero en el extremo opuesto, también ellos son totalitarios. La democracia chilena tiene disposiciones legales que le permiten defenderse del asalto de los extremistas, sean éstos derechistas o marxistas. Ni el Gobierno ni el Partido Demócrata Cristiano han pensado jamás en aprovechar la existencia de tales extremistas como pretexto para restringir la libertad.

EL JUEGO DE LA DERECHA

Cuando algunos elementos reaccionarios de la derecha han jugado durante decenios con el término democracia, es ... adjetivarlo para explicar un proceso político social, que, como en el caso de Chile, durante los últimos cuatro años, ha incorporado a la vida activa del país a tres millones de campesinos y a 2 millones de pobladores modestos, todos los cuales estaban marginados de la salud, de la educación, de las leyes sociales y, en suma, de los niveles de civilización que el país había alcanzado.

De la misma manera, no sorprende a nadie ni mucho menos a la opinión pública chilena, que el senador Ibáñez sostenga que los cambios de estructura no han pasado de ser una "expresión equívoca" que ha detenido el proceso de perfeccionamiento social y de avance económico de Chile. Para él, no puede constituir sino un atentado contra su bolsillo y contra sus ideas retrógradas el que la Democracia Cristiana haya hecho posible la Reforma Agraria en Chile. En países como los latinoamericanos en que las estructuras agrarias no responden a las necesidades de las naciones y a las legítimas aspiraciones de los pueblos, porque no promueven una intensificación acelerada de la producción, ni permiten un standard suficiente del nivel de vida de los campesinos, la participación que les corresponde en los beneficios de la empresa agrícola, la Reforma Agraria es inevitable. La solución no es, como pretende Pedro Ibáñez, no realizarla, sino hacerla dentro de los marcos de la democracia, mediante la dictación de leyes y reglamentos y en un ambiente de tranquilidad social. Si se dejan acumular las presiones internas por no afrontar el problema, esa Reforma se realizará de todas maneras, pero será entonces mediante la violencia, el atropello y el despojo y en medio de torrentes de sangre, como ha ocurrido en otras áreas del mundo. Nuestra Reforma Agraria es un modelo en este sentido, y ni aún los más obcecados, como el senador Pedro Ibáñez, podrían imputarle tales vicios. Decir de ella que es un intento de colectivización de la tierra al estilo soviético, es por lo demás, una demasía inexcusable. Todo Chile sabe que el régimen de asentamientos campesinos es un período esencialmente transitorio en el proceso de Reforma Agraria. Después de tres años, —plazo fijado expresamente en la misma ley de Reforma Agraria—, los trabajadores agrícolas reciben títulos individuales de dominio. Precisamente, el 4 de noviembre próximo, en los Asentamientos del valle del Choapa, 9 mil campesinos recibirán sus títulos de propiedad como inicio de una etapa más profunda de la Reforma Agraria.

EL ACCESO A LA EDUCACION

Tampoco para este genuino representante de los más tenebrosos intereses económicos parece tener importancia el cambio de las estructuras educacionales, las que hasta que el pueblo le dio el poder a la Democracia Cristiana, no daban acceso a la educación a cerca del treinta por ciento de los niños chilenos y frustraban a la juventud al cerrarle el paso a las universidades. Ahora Chile ha elevado su tasa de escolaridad al 95 por ciento, que es una de las más altas del mundo y, al mismo tiempo, ha hecho descender la tasa de analfabetismo de un 16 a un 6 por ciento, cifras todas comprobadas por los organismos internacionales que le han merecido a Chile el honor de ver utilizada su experiencia para que otras naciones impulsen su propio progreso educacional. Con orgullo podemos afirmar que, además, la matrícula universitaria aumentó entre 1964 y 1967, en un 53 por ciento.

La Reforma Tributaria, que ha permitido una más justa redistribución del ingreso nacional, es evidentemente, contraria a todo lo que el senador Ibáñez puede concebir como resguardo de sus intereses personales. Fundamentalmente el Impuesto Patrimonial que grava a las grandes fortunas, ha herido al sector que él representa y ha significado, que tal vez por primera vez, se vea obligado a contribuir al progreso de su país. Seguramente, por eso el cambio de estructuras le parece "equívoco" a este senador.

ESTERILIDAD ABRUMADORA

Lo mismo puede decirse del "avance económico" que él añora y que se tradujo, en los seis años anteriores a la actual administración del Presidente Frei, en una esterilidad abrumadora en la creación de nuevas fuentes de riquezas y de trabajo. Mientras aquél Gobierno en el que participó el senador Ibáñez, se caracterizó por el fabuloso escándalo de las divisas, que de la noche a la mañana hizo desaparecer toda la reserva de dólares del país y bloqueó iniciativas industriales que estaban en realización al momento de asumir el poder, ahora la Democracia Cristiana ha llevado a cabo una política de desarrollo económico que ha significado una inversión superior a los mil millones de dólares. Solamente los programas del cobre han significado una inversión de quinientos millones de dólares y ello permitirá duplicar la producción de la principal industria chilena y aumentar considerablemente la refinación del cobre en nuestro país. Testimonios de este mismo hecho son, además, la Industria Petroquímica, la expansión de la Industria Automotriz, las nuevas plantas de celulosa en Constitución y Arauco, las nuevas plantas elaboradoras de azúcar de remolacha, la industria electrónica, el segundo alto horno siderúrgico, iniciativas que constituyen las bases de la moderna industrialización de Chile.

EL CONTROL DE LA INFORMACION

Pero si son falsos los planteamientos del senador Pedro Ibáñez en los aspectos políticos, económicos y sociales, mucho peor es su desenfado cuando afirma que "en Chile el Gobierno Demócratacristiano ha establecido diversas formas de control de los medios de comunicación de masas". Todos saben en Chile que los canales de televisión son controlados por las Universidades, las que a su vez son absolutamente autónomas. Todos saben que la derecha tiene un formidable "pool" publicitario. Cualquiera que no sea un ignorante de mala fe sabe que los fondos de propaganda del Estado forman apenas un cinco por ciento del total de lo que en Chile se gasta en publicidad, la mayor parte de lo cual está controlado por las grandes empresas manejadas por elementos de extrema derecha. Es igualmente conocido que en lo que a las radios se refiere, disfrutan de la más amplia libertad y la mayoría hacen gala de oposición al Gobierno o, en todo caso, ejercen una severa fiscalización sobre él. El propio senador Ibáñez ha participado en foros, discursos o intervenciones, utilizando todos los medios en un grado mucho más elevado que cualquier representante del Gobierno o de la Democracia Cristiana. Y tampoco podría negar que en todas esas intervenciones ha mantenido una estrecha colusión con todos los elementos marxistas para atacar, de consuno, a la Democracia Cristiana y al Gobierno.

Héctor Valenzuela Valderrama, presidente de la Cámara de Diputados, quien respondió ayer a las declaraciones hechas por el senador Ibáñez, en Venezuela. Rotundas refutaciones hizo el parlamentario democratacristiano.

ESCASA PREPARACION

Su escasa preparación lo lleva, por otro lado, a menospreciar la calidad técnica de los miembros del actual Gobierno. Hace gala de la insolencia propia de los ignorantes. Nadie puede negar que la Democracia Cristiana abrió en Chile, de par en par, los puestos directivos del país a una pléyade brillante egresada de las universidades. Es sensible, por lo demás, que Pedro Ibáñez confunda a los técnicos democratacristianos con los servidores de la Administración Pública que han debido ser contratados para hacer frente a la extraordinaria expansión de tareas tales como las educacionales y las de Reforma Agraria, principalmente. Sólo para hacer funcionar las tres mil quinientas escuelas construidas por el actual Gobierno, han debido contratarse cerca de quince mil nuevos profesores. Llamarlos burócratas inútiles, como lo hace este senador, es una injuria gratuita para maestros que están forjando a las nuevas generaciones.

Con tal criterio no es difícil que este parlamentario vea una contradicción en los términos revolución y libertad. La revolución no tiene que ser necesariamente violenta, con supresión de las libertades públicas, de las garantías individuales y con el funcionamiento de un paredón. Justamente es ese aspecto el que los demócratacristianos hemos condenado sin vacilaciones en el régimen cubano. Nuestra revolución ha consistido en incorporar a la vida del país a grandes sectores que antes se encontraban marginados. Para ellos hemos promovido la organización popular, para que tengan voz y voto en la solución de sus problemas más urgentes e inmediatos. Estamos capacitándolos mediante un gigantesco proceso educacional, convencidos de que el saber permite al hombre defender su derecho a una vida digna. Y hemos desarrollado y lo seguimos haciendo, vastos programas sociales. Hemos complementado esta labor con un impulso poderoso del crecimiento económico, porque no es nuestro propósito repartir miserias, sino posibilitar el despegue económico de Chile.

EL RESPETO A LA VERDAD

Sólo la circunstancia de que sus declaraciones estaban dirigidas al consumo interno de Venezuela, pensando que ellas no serían conocidas in extenso en Chile, puede explicar el que este individuo haya sobrepasado todo límite de respeto por sí mismo, por sus ocasionales auditores y por la verdad, y que haya hecho afirmaciones increíbles. Tal es el caso de su aseveración en el sentido de que desde hace muchísimos años Chile ha tenido un promedio de crecimiento del producto nacional bruto de cuatro a seis por ciento al año, agregando acto seguido, que esa medida se mantuvo durante los dos primeros años de Gobierno del Presidente Frei, para caer luego a menos de un uno por ciento en 1967. La verdad es otra. El promedio de ese crecimiento fue en los veinte años anteriores a este Gobierno de 3 a 3,5 por ciento anual, lo que descontado el aumento vegetativo de la población, daba apenas un uno por ciento. Esa cifra subió a un 8 por ciento anual en los dos primeros años del actual Gobierno y a un tres por ciento en 1967, situación que mejorará notablemente en 1968, a pesar de la sequía que afecta al país. Referente a la inflación, el actual Gobierno recibió el país con un ritmo de 48% de devaluación de la moneda. Lo que Pedro Ibáñez llama ahora "inflación desbocada" puede superar levemente, en el peor de los casos, la mitad del alza del costo de la vida que hubo al 3 de noviembre de 1964, al término del período del anterior Gobierno, en el que el señor Ibáñez participó tan activamente. El poder de compra de los trabajadores se ha acrecentado en un 50 por ciento merced a la política salarial basada en devolver, anualmente, el porcentaje devorado por la inflación. Bastaría señalar el hecho de que en tres años de Gobierno Demócrata Cristiano, la participación de los asalariados en el ingreso nacional ha subido de un 47% a un 52%. Y como bien él lo sabe, muchas de las huelgas producidas, más que demostrar descontento de los trabajadores, han sido originadas en móviles políticos, lo que explica que el propio senador Ibáñez se haya desprendido de algunos escudos para sostener el paro de los trabajadores portuarios que resistían el cambio de la viciosa modalidad de trabajo existente en la Empresa respectiva. Del mismo calibre pueden ser calificadas sus expresiones sobre el plan habitacional. Sostener que la operación sitio es un simple reparto de lotes de terreno, sin mencionar la urbanización ni referirse al procedimiento de autoconstrucción que en corto plazo permite al poblador contar con una vivienda definitiva, es una demostración de probada mala fe. Y una demostración del real valor del plan habitacional del Gobierno del Presidente Frei, lo constituye el hecho de que este senador tuvo que negar las propias estadísticas, las que demuestran irrefutablemente que en los cuatro años del actual régimen se han construido en número de viviendas y de metros cuadrados, sin contar el equipamiento comunitario, mucho más que en los seis años del Gobierno en el cual el senador Ibáñez fue un hombre tan decisivo.

UN BURDO CAZA-BOBOS

En su afán de figuración internacional o impulsado por intereses inconfesables, el senador Pedro Ibáñez, del Partido Nacional, ha proferido estas declaraciones que son un burdo caza-bobos en ambientes que desconocen la realidad chilena. Utilizar elementos como este parlamentario para defender una posibilidad de triunfo, sea en Chile o en Venezuela, constituye una afrenta a los sectores verdaderamente patrióticos, que, bajo cualquier bandera política, busquen el progreso de su respectiva nación al amparo de la libertad y la democracia.

Por eso, es verdaderamente lamentable que sectores venezolanos hayan cometido el error de escarbar en el lodazal para buscar colaboraciones que no contribuyen, precisamente a prestigiar ninguna causa.

LA NACION

Clausuran Convención Nacional de Rectores

Con el objeto de participar en las sesiones finales de la Convención Nacional del Colegio de Directivos Docentes de los liceos fiscales del país, viajaron ayer a Valparaíso el Ministro y Subsecretario de Educación, quienes, además, presidirán la ceremonia de clausura del torneo, que se verificará a las 21 horas de hoy en el Hotel O'Higgins de Viña del Mar.

La Convención se efectuó desde el día diez de octubre, asistiendo a ella cerca de doscientos rectores y directores de liceos, que analizaron la marcha de la Reforma Educacional en el nivel medio, asuntos administrativos, problemas de perfeccionamiento y los estatutos de la organización que los reúne.

Durante el día de hoy, tanto el Ministro Máximo Pacheco como el Subsecretario Mario Leyton, participarán en el trabajo de las distintas comisiones de la Convención. A las 13 horas, los asistentes al torneo del colegio docente directivo serán recibidos por el Presidente Frei, en audiencia especial, en el Palacio del Cerro Castillo.

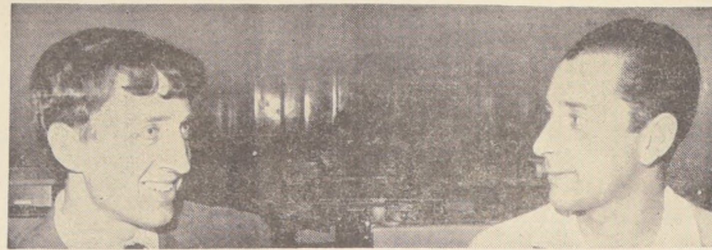
En el acto de clausura, a solicitud de los directivos del Colegio de Rectores, hará uso de la palabra el Ministro Pacheco.

"Las Arañas Negras" Saltaron del Cielo en un Paracaídas

80 Mil Personas los Aclamaron sin Reservas

Ochenta mil almas se apretujaban la noche del miércoles en el Estadio Nacional. Todas habían llegado a ver la fiesta del clásico y el espectáculo futbolístico brindado por dos elencos de extraordinario cartel.

Cuando transcurría la primera fase de esta presentación, esa masa humana contuvo la respiración. Sobre el Estadio se escuchó el ruido característico de un helicóptero y luego, poco a poco, comenzaron a hacerse visibles tres pequeños puntos que al transcurrir los segundos mostraron las figuras humanas que descendían en paracaídas.



Jacques Fournier y Leonardo Jiménez, dos de las tres "Arañas Negras", del Club Aéreo "Adolfo Menadier"

Justo, al centro del campo de juego, fueron posándose los tres anónimos paracaidistas que cooperaban con el espectáculo universitario. Cuando la maniobra llegó a su término, esos tres hombres saludaron y se retiraron tan misteriosamente como habían descendido de lo alto.

Esa noche se cumplía una fecha especial. Era la primera vez que se realizaba en nuestro país, un lanzamiento en paracaídas nocturno y en público. El paracaidismo deportivo chileno estaba de fiesta también.

¿QUIENES SON?

Los autores de esta proeza fueron Leonardo Jiménez Martínez, 28 años, ex paracaidista del Ejército, actual empleado de una imprenta. Hasta la fecha, se ha lanzado al espacio con paracaídas 140 veces. De esa cifra, 80 en calidad de deportista.

También estuvo en este lanzamiento Jacques Fournier, ingeniero francés, profesor de Termo Técnica y Mecánica de Frío en la Escuela de Ingeniería de la Universidad de Chile, con 35 saltos deportivos.

El tercer paracaidista era José López Santat María, 24 años, alumno de la Universida Técnica del Estado, con 30 saltos en paracaídas.

Todos ellos, pertenecen al Club Aéreo "Adolfo Menadier", con escasos ocho meses de vida, desde el que surgió el grupo de paracaidistas denominados "Arañas Negras". El primer nombre, por la forma en que descienden del cielo y el color, por los overoles que usan durante los adiestramientos.

TECNICA

El lanzamiento prácticado en el Estadio Nacional fue desde tres mil pies de altura. Unos mil metros. Cada uno contó: un mil... dos mil... tres mil... cuatro mil y oprimieron el botón del paracaídas para que se abriera.

Previamente, se lanzó una tira de papel de cinco metros de largo que lleva en uno de sus extremos una barrita de fierro de 200 gramos de peso. Eso les dió la orientación del viento y les indicó que debían lanzarse frente a la torre del marcador, en el costado sur, para caer justo al centro del Estadio.

¿Fue un salto riesgoso?

—No, por la sencilla razón de que si hubiera existido un 1 por ciento de inseguridad, la prueba no se habría realizado.

Además, 15 alumnos de paracaidismo y paracaidistas ya experimentados, en el estadio mismo, sincronizaron con aparatos mecánicos y radio, el salto de las "Arañas Negras".

POSIBILIDADES

Tanto Jiménez Martínez como Jacques Fournier y el resto de los integrantes de estos clubes, deben adquirir cada uno su paracaídas que tiene un costo de dos mil escudos. Ellos piensan que si alguna institución afín a estas actividades pudiera tenderles la mano, su labor sería mucho más efectiva.

Ello incluso se podría aprovechar en caso de catástrofes, o cuando hay personas bloqueadas en los cordones cordilleranos.

En general, las expectativas son bastante, el entusiasmo no decae. Y ello, debe ser aprovechado.

La demostración de la capacidad de los paracaidistas deportivos quedó demostrada la noche del miércoles pasado, en el Estadio Nacional, ante 80.000 personas.



El Director General de Obras Públicas, Alfonso Díaz Ossa; la Alcaldesa de Las Condes, Silvia Boza de Alvarez, y autoridades de Ministerio de Obras Públicas, dan por inaugurada la Avenida Presidente Kennedy, que forma parte del complejo caminero que se llamará "Río Mapocho". Dicha vía permitirá cubrir en breve lapso la distancia que existe entre el aeropuerto de Pudahuel y el centro turístico invernal de Farellones.

Acortarán Distancia Entre Aeropuerto de Pudahuel y Farellones

Seis kilómetros de la nueva Avenida Presidente Kennedy, construidos en el sector de la comuna de Las Condes, fueron inaugurados ayer, en presencia de autoridades gubernativas y edilicias.

Tramo que corresponde al sector comprendido entre la rotonda de la Avenida Presidente Kennedy con la intersección de Américo Vespucio y Avenida Las Tranqueras.

Esta vía, de extraordinarias proyecciones, consta de dos avenidas centrales de alta velocidad que están incorporadas al sistema denominado Río Mapocho, a través del cual el aeropuerto de Pudahuel y Farellones se podrán unir en un lapso relativamente breve.

Sin contar con que, cuando estén finalizadas todas estas obras del complejo, los pobladores de Las Condes podrán llegar al corazón mismo de Santiago en sólo 15 minutos.

Al mismo tiempo, esa vía contará con alumbrado especial y amplios sectores arborizados. Esto, de acuerdo con la iniciativa adoptada en tal sentido por la Municipalidad de Las Condes.

ENTREGA

Alfonso Díaz Ossa, al hacer entrega de este tramo caminero, señaló que éste era el primer paso efectivo dado para unir Farellones con las comunas ubicadas en el sector poniente de nuestra capital.

Añadió Díaz Ossa: "Se está construyendo, mientras tanto, una Avenida al otro lado del río que en muy pocos meses permitirá a esta comuna cruzarla en escasos minutos".

Por su parte, la Alcaldesa Silvia Boza de Alvarez se mostró extraordinariamente satisfecha por la inauguración de este tramo caminero, al que identificó como una "gran vía troncal". Remarcó la autoridad edilicia que no tan sólo esta ruta servirá a los usuarios habituales, sino que también constituye un valioso aporte para el fomento del turismo.

OTRAS OBRAS

Este proyecto de grandes perspectivas contempla, además, construir algunas obras de complemento. Como la conexión de la Avenida Los Saldes con la Avenida Santa María a través de un puente y un paso nivel, que se construirá frente al edificio de las Naciones Unidas. Además, de un ensanchamiento del tramo de esa arteria entre las Avenidas Vitacura y Américo Vespucio.

De acuerdo con lo proyectado, la unión de Pudahuel y Farellones por intermedio del sistema "Río Mapocho" se hará utilizando las Avenidas Santa María, Bellavista y Los Saldes, desde el oeste hacia el sector cordillerano.

Todo esto se consideró ayer, al inaugurar este importante tramo de una no menos importante vía de acceso a la comuna de Las Condes.

En Viña del Mar: Seminario Inician Agentes de Viajes Latino-Americanos



Desde hoy y hasta el 17 del presente se efectuará en Viña del Mar el VII Seminario Latinoamericano para Agentes de Viajes, organizado por Braniff International, al cual han confirmado su asistencia 34 funcionarios. El programa de estudios de este seminario, que será dirigido por John Massey, director-instructor de BI para Sudamérica, contempla el uso y familiarización de manuales y guías de BI, técnica del uso del teléfono, documentación, forma de organizar excursiones, confección de boletos y geografía.

Las actividades del seminario serán alternadas con visitas a los balnearios vecinos a Valparaíso y Viña del Mar, con el fin de que los asistentes conozcan las atracciones turísticas de la zona. Participarán en él funcionarios de agencias de viajes de Panamá, Guayaquil, Ríobamba, Bogotá, Cali, Ambato, La Paz, Lima y Buenos Aires.

La organización de este seminario está a cargo de Braniff International, que se encuentra empeñada en una intensa campaña de difusión de las atracciones turísticas chilenas, con la colaboración de la Municipalidad de Viña del Mar, los hoteles O'Higgins y el Conquistador, El Pollo Dorado, Latour, Ferrocarriles del Estado y la Dirección de Turismo.

La "U" analizará los Casos de Estudiantes Chilenos en Uruguay

Un cuidadoso estudio de cada uno de los casos de los universitarios chilenos que cursan estudios en Uruguay, con el objeto de ver si están en condiciones para ingresar a la Universidad de Chile, acordó efectuar el Consejo Universitario de la Corporación. La resolución fue tomada en vista de la crisis existente en ese país entre la Universidad y el Gobierno.

El Consejo adoptó esta medida después de estudiar la carta solicitud enviada por el Presidente del "Centro de Padres y Estudiantes en Uruguay", quien solicitó a la "U" la aceptación masiva de los estudiantes chilenos en las Facultades de Medicina, Odontología, Ingeniería, Química y Farmacia, Ciencias Económicas, Obstetricia, Agronomía, Arquitectura y Filosofía y Educación.

El Consejo Universitario rechazó la incorporación masiva de los estudiantes chilenos al primer plantel de educación superior del país.

Impuestos Internos Sigue Paso a Paso Actuación de Cantante S. Adamo

Un severo control se hará de los empresarios que han traído a nuestro país al cantante siciliano, Salvatore Adamo, según informó ayer el Jefe del Departamento de Investigaciones de Delitos Tributarios, Rubén Celis.

Agregó que inspectores de Impuestos Internos están investigando y controlando paso a paso todas las actuaciones del cantante Adamo, en cualquier parte del país, que se presente, con el objeto de determinar el monto total de las recaudaciones que se obtengan en sus actuaciones públicas y poder establecer las utilidades de los empresarios José Aravena y César Martínez y lo que en consecuencia les corresponde tributar.

Hasta la fecha ningún empresario de artistas ha obtenido grandes ganancias, según lo declaran a Impuestos Internos, incluso muchas veces afirman que ello les deja pérdidas. Así por ejemplo cuando vino Yaco Monti, los empresarios, a pesar de que lo hicieron actuar en todo el país, dijeron que les había arrojado pérdidas. Con el cantante Sandro, confesaron utilidades irrisorias. De allí que con el caso de Adamo y de Raphael, cuando llegue, se procederá con extremo rigor.

Señaló Celis que Impuestos Internos y el Departamento que él dirige no tiene nada en contra de los artistas. "Ojalá todos tengan el mismo éxito que Adamo, expresó textualmente, pero queremos que lo compartan con el Fisco, cumpliendo las disposiciones legales-tributarias existentes".

Además existe el problema de determinar de donde se sacan los dólares para cancelar las actuaciones a los artistas, ya que las correspondientes peticiones hechas al Banco Central, son menores que lo se ha dicho gana cada uno de ellos.

Por otra parte, se perjudica a los artistas nacionales, que ven disminuidas sus posibilidades de actuación, además, los precios que el público deba pagar por ver actuar a los astros extranjeros es muy superior a lo que pagan por los nacionales.

Por la actuación de Adamo en el Fortín Prat de Valparaíso se recaudaron ochenta millones 140 mil pesos y asistieron cuatro mil personas.

DELITO TRIBUTARIO

Por otra parte, se supo que el Sexto Juzgado del Crimen acordó una drástica resolución en contra de un infractor de la tributación actual. En efecto, dicho tribunal condenó a dos años de prisión, inconmutable, a Luis Rigo-Righi Caridi, alto ejecutivo de la firma Bolocco, armadora de aparatos de televisión, radios y automóviles.

Impuestos Internos descubrió que dicha firma hacía sus declaraciones de impuestos al Fisco por un monte inferior a lo que realmente vendían. Además de los dos años de cárcel la condena establece el pago de un millón de escudos por concepto de impuestos no cancelados, más una multa de medio millón de escudos y un millón de escudos más por multas administrativas.

Empezó Huelga Legal en "Madeco"

485 empleados y 997 obreros de la Industria Manufacturera de Cobre —MADECO— hicieron efectiva ayer, una huelga legal.

De inmediato los dirigentes sindicales iniciaron nuevas conversaciones directas con los representantes de la empresa, con el propósito de encontrar una fórmula de arreglo que ponga fin al conflicto.

Es posible que la huelga se estudie el lunes próximo en el Departamento de Negociación Colectiva de la Dirección General del Trabajo para buscarle una solución rápida que favorezca a las partes afectadas.

No Hay Desarr sin Participaci Activa del Pue

La participación popular organizada en el desarrollo fue considerada como factor ineludible en la Cuarta Reunión de los Grupos de Trabajo Regionales Interamericano sobre el Desarrollo de la Comunidad que acaba de finalizar en Santiago con asistencia de delegados de Argentina, Brasil, Chile, Paraguay y Uruguay.

Se dejó en claro, en el voto aprobado ayer tarde, que esta participación no podía ser entendida como limitada a los niveles locales, aislada de una política global, sino que debía establecerse como una intervención real en todos los niveles: local, regional y nacional.

Los delegados que destacaron la experiencia alcanzada por Chile a través de la Promoción Popular, la participación popular que asegura la Ley de Juntas de Vecinos y que señalaron el apoyo que estos movimientos encuentran en la actual Administración, se pronunciaron también favorablemente sobre Desarrollo de la Comunidad —terminó incorporado al uso internacional en 1952 en la India y Pakistán— y sobre Integración Latinoamericana, basada fundamentalmente en el pueblo organizado, entendido éste en todo su valor humano.

REUNION DE SANTIAGO

Una veintena de delegados del área del Cono Sur, además de observadores como Arze Quintanilla de la Unión Panamericana y de otros organismos hemisféricos, así como también de entidades privadas, participaron en esta Cuarta Reunión, que giró sobre temas específicos.

—Esta reunión era necesaria —dijo a LA NACION Dora González, Asesora de Desarrollo Comunitario de la Secretaría de Estado de Promoción y Asistencia de la Comunidad de Argentina— para un enfoque más real y concreto, para que se aclararan conceptos básicos y así uniformar nuestros criterios.

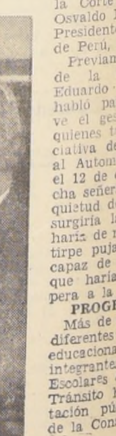
—Hasta ahora— agregó— la falta de claridad en los temas de nuestra especialidad había sido un obstáculo para definirlos adecuadamente. La falta de un plan; las limitaciones administrativas para estructurarlo, especialmente en lo que se refería a participación popular; falta de conciencia por este proceso y el no haber un sentido claro de lo qué era el Desarrollo de la Comunidad, habían atrasado una política común.

CONCEPTOS PRECISOS

—Esta reunión ha permitido que lleguemos a una precisión de conceptos de especial importancia para ir definiendo el proceso del Desarrollo de la Comunidad en los respectivos países, manifestó a nuestro diario Raúl Bidart, de la Oficina de Acción Comunitaria Nacional y Regional de Uruguay. Por ejemplo, en lo que a los pueblos latinoamericanos co-

El Mármol Perpetu a los Fundadores del Automóvil Cl

Con una ceremonia en que se rindió homenaje a los fundadores del Automóvil Club de Chile continuó el programa de actividades aniversarias de la institución que hoy cumple 40 años de existencia al servicio de los automovilistas, el deporte y la comunidad.



El presidente del Automóvil Club de Bolivia —derecha—, doctor Fidel Flores, en gesto fraterno, entrega una bandeja de plata, obsequio a su congénere chilena, en sus 40 años de vida, y la recibe emocionado, el presidente, Tomás Eduardo Rodríguez.

...lo el Ministro Trivelli en FISA:

Mayor Productividad y Mejor Nivel Campesino Darán a Chile Prosperidad que Necesita”

El Ministro de Agricultura, Hugo Trivelli, al inaugurar la ...Feria Internacional de Santiago y la 98a. Exposición de Ani...les, dio a conocer la política agrícola del Gobierno, poniendo ...pecial énfasis en señalar los esfuerzos que se hacían, tanto a ...vés del Plan Nacional de Desarrollo Agropecuario como por ...io del proceso de Reforma Agraria. También mencionó el ...pacto de la sequía, lamentando que los habitantes de las ciu...des no se hubieran percatado que el país estaba enfrentándose ...n nuevo cataclismo singularmente duro.

Expresó, entre otras cosas, lo siguiente:

...augurar esta nona... ...Exposición de ... y Sexta Feria In... ...de Santiago, me ... felicitar a sus orga... la Sociedad Nacio... Agricultura, quien ...una vez más, con ... y tan fructífera ... de reunir cada año ...po de productores ... y extranjeros, con ... de que exhiban sus ...nes y sus esfuerzos. ...place destacar la ... de esta Feria, de ...migos que en sus ...os muestran el pro... ...han alcanzado en ...ción agrícola e in... Apreciamos esta co... ...n en todo su valor ...dezco en nombre del ... y del pueblo chi...

La práctica ha hecho también tradicional que en el acto de la inauguración, la institución organizadora de este evento, plantée al Gobierno sus aspiraciones y criterios frente al desarrollo de la agricultura nacional y la acción que sobre ella debe ejercer el Estado.

En este sentido lo valoramos como la expresión de la preocupación de los empresarios que la institución organizadora agrupa.

METAS REALES

Soy un convencido de que, sólo sobre la base de aumentos sustanciales de la producción y la productividad agropecuaria y del nivel de vida del trabajador campesino, puede asentarse la prosperidad social y económica de nuestro país. Pero, nuestras metas serían, ciertamente, pobres si nuestros objetivos nacionales se limitasen a esto. A través del desarrollo agropecuario lograremos generar los recursos que nos permitirán acelerar y dar forma a un proceso masivo de industrialización de nuestras materias primas, tanto mineras como agropecuarias. Hacia allá apuntamos dentro del contexto de la integración y complementación regional, fruto de la observación de realidades históricas e inobjetables. Y, también, soy un convencido de que no hay desarrollo industrial, al menos en la magnitud y con la velocidad deseables, sin el desarrollo del agro.

CAMBIOS EN EL PAIS

Luego de manifestar que esto no era pensamiento de su exclusividad, dijo que los esfuerzos del Gobierno en materia de desarrollo industrial y minero han sido realmente impresionantes; que a partir de 1965 se habían observado cambios de importancia en la estructura productiva y de consumo del país y que todo esto estaba destinado a procurar mejores niveles de vida para la población que los índices no computaban. Citó como ejemplo la producción de automóviles que se duplicó y la de televisores.

Mencionó los cambios en la estructura de demandas y en la localización de ventas; el deterioro de los productos tradicionales con el aumento y la redistribución de los ingresos; el desarrollo de núcleos comerciales en sectores residenciales cuyo impacto aún no se ve reflejado y que el impuesto de compraventa permite establecer crecimientos superiores al crecimiento de los índices de precio para el mismo año 1967, "lo que significa un incremento muy claro, en términos reales, de la actividad económica y comercial".

Señaló que el Gobierno reclamaba el mérito de haber aplicado una política de estímulos económicos al sector agropecuario y recordó que al asumir este Gobierno, los niveles eran los más bajos desde 1935, año en que se inicia la información estadística. De acuerdo con esta norma se concedieron fuertes reajustes, un 23,9 por ciento superiores a los términos reales vigentes en 1964 y los más altos en los últimos treinta años.

MEDIDAS EFECTIVAS

No es un misterio —agregó— que la situación se ha visto deteriorada en los últimos dos años, hecho del cual está perfectamente consciente el Gobierno, razón que lo ha movido a contemplar en la política de precios diseñada para 1969, un mejoramiento de los precios del sector, en términos reales, que alcanzarían a lo menos, al 50 por ciento del deterioro experimentado entre 1966 y 1968.

En seguida se refirió a la carne de vacuno, para lo cual se ha decretado libertad de precios a nivel de vara; a la necesidad de evitar autorizar precios elevados para que no aumente la espiral inflacionaria; a la política de comercialización, en la que dijo se habían logrado hechos concretos, como la organización de los productores en cooperativas que se han incrementado en estos últimos 4 años; a que ECA elevó sus compras totales entre 1966 y 1967 en más de un 40 por ciento; a la política de abastecimientos e insumos, estos últimos de calidad técnica calificada; al deficiente nivel del capital e inversiones a nivel predial; al plan de construcción de plantas, silos, bodegas, deshidratadoras, embalaje de frutas; centrales pisqueras; frigoríficos, mataderos y se refirió a otras obras que estaban listas para ser iniciadas.

Manifestó que todo lo anterior estaba contemplado en el Plan Nacional de Desarrollo Agropecuario que había entregado ayer al Presidente Frei.

REFORMA AGRARIA

"En materia de Reforma Agraria, dijo, deseo precisar muy escuetamente algunos hechos sobre los cuales parece importante insistir ante la opinión pública. Quisiera que el país comprenda las perspectivas económicas y sociales de este proceso que, al 30 del mes pasado, incluía la expropiación de 691 predios, que representan más de 170 mil hectáreas regadas, cerca de 1,3 millones de hectáreas totales y una población de 10.816 familias.

Desearía aclarar e insistir en el impacto que significa para la economía nacional y para la comunidad chilena, haber incorporado en 300 asentamientos a 10.164 familias que trabajan sobre 1,2 millones de hectáreas de las cuales 100 mil son de riego.

LA SEQUIA

"Señoras y señores, durante el transcurso del presente año, una importante área del país está enfrentando un cataclismo singularmente duro, manifestó.

Desgraciadamente, los habitantes de las ciudades no lo han percibido en toda su magnitud y no hemos logrado concitar aún, la solidaridad nacional en la amplitud que este desastre lo exige.

La sequía de este año irroga a la agricultura nacional enormes pérdidas, especialmente por concepto de pérdida de peso y muerte de vacunos y ovinos, caída de la producción de leche y de lana, y pérdida de siembras y cosechas.

El fenómeno mencionado no sólo está afectando a la agricultura, sino también a la minería, a la producción de energía eléctrica y a las actividades industriales.

En el orden social esta catástrofe está acarreando un problema de cesantía que el Gobierno está enfrentando a través de diversas medidas.

A pesar de las lluvias del mes de septiembre recién pasado, las desfavorables características del fenómeno climático persisten, por lo que se puede afirmar, en términos generales, que la situación no ha mejorado. El déficit de lluvia en Santiago, Aconcagua y otras provincias del centro, se mantiene entre el 80 por ciento y el 90 por ciento.

Las reservas de nieve, ya agotadas en el verano pasado, no se han repuesto y las aguas embalsadas en los tranques tienden en general a disminuir a niveles en extremo dramáticos, como es el caso, para citar un ejemplo, de la provincia de Coquimbo.

Las consecuencias más graves de este fenómeno las sentiremos en los próximos meses, cuando la población urbana tenga que someterse al racionamiento de algunos servicios esenciales".

Frutas para el Presidente, en el "stand" de la CORFO, en la sección dedicada a la fruticultura, en la VI Feria Internacional de Santiago (FISA), que se inauguró ayer.

Discurso del presidente de la SNA, Hugo Zepeda:

Ningún Programa de Reformas Sociales Logrará Subsistir si se Prescinde de la Realidad Económica

...Nonagésima Octava Exposición que organiza la ...Nacional de Agricultura, se inicia en momentos ...incertidumbre: a los problemas de carácter socio ...que vienen desde años precedentes, se agrega ...situación provocada por una sequía que nuestro ...había conocido desde hace más de 100 años. Si ...ran los efectos de esta catástrofe con la última, ...se llega a la conclusión de que podrá haber ...entre los niveles de precipitación pluvial, pero ...muy diferente el país de esa época al de ahora. ...crecimiento de la población durante el perio...medio, y por sobre todo, la existencia de empre...colas cuya capacidad económica está enormemen...nuida, configuran el cuadro total de una expe...no sólo nueva, sino que dramática en sus alcances.

...SIDAD DE CONTINUAR LA ...DICION

...podría silenciar que hemos tenido profundas vaci... acerca de la posibilidad y aún la conveniencia de ...r un torneo, que por su naturaleza misma po... ...ar una seria confusión acerca de la gravedad de ...mentos que atraviesa la agricultura nacional. Nues...cisión ha sido de mantener la Exposición. Tene... responsabilidad de continuar una de las tradicio... en forma más objetiva hablan del espíritu de tra... el agricultor chileno: no cualquier nación exhibe ...siglo de exposiciones continuadas, en las que año ...ño la ciudadanía va siendo testigo de los progre... tiene oportunidad de imponerse de las dificultades ...ectan al sector agrario y desconocer la forma como ...ultor enfrenta estos problemas y proyecta su tra...eador hacia el futuro.

...esta una manifestación de laboriosidad y de dedi... a las tareas de producir, que hemos resuelto man... a todo trance, mientras nuestras fuerzas nos lo ...n. Así como en años aciagos para el país, azo...r fuertes terremotos, nuestra institución no inte...ó sus exposiciones, interpretando la voluntad del ...e sobreponerse a los desastres, los actuales diri... de la Sociedad han creído que su voluntad de ...luchando debe ser expresada públicamente, porque ...ntad de lucha está en el alma del chileno, aman... una tierra que nada entrega sin esfuerzo, que sólo ...ser grande en la medida en que los chilenos seamos ...a la tarea sin descanso, al esfuerzo sin desmayo y ...rificio sin vacilaciones. Pero como expresión de so...dad con los agricultores de todas las zonas, hemos ...o suprimir los festejos que normalmente se reali...

...MPROMISO INSTITUCIONAL

...emos tener también un compromiso institucional ...a las actividades de toda índole que nos acompa...n la organización de este certamen creador que es ...posición anual. Las empresas industriales, que cada ...muestran en forma más amplia en el recinto del ...e Cerrillos y que en el presente año tienen el apoyo ...de la Sociedad de Fomento Fabril, organizadora ...pabellón especialmente dedicado a la actividad ...facturera.

...s instituciones del sector público que han acudido a ...a invitación, amplia y sin reticencias, porque el país ...derecho a conocer objetivamente lo que realizan la ...ación de Fomento de la Producción, el Instituto ...nal de Capacitación, el Servicio de Cooperación Téc... y tantos otros cuya labor realizadora es patrimonio ...enorgullece a todos los chilenos.

...enemos también un compromiso con las naciones ...que han acudido en número como jamás antes ...mos logrado, y que nos ofrecen una muestra de sus ...experiencias, invitándonos a imitarlos en la ta... engrandecer a nuestro país.

...o podíamos entonces faltar a este compromiso de ... Sabemos el grado de sacrificio que esta Exposi... representa para muchos ganaderos. Esperamos que, ...o un millón o más de chilenos de la capital y de ...el país visiten esta Exposición, no vean en ella un ...u festivo, sino que muchas voluntades hermanadas ...n mismo propósito de no ceder ante la adversidad, ...o mostrarnos débiles ante los problemas, sino de en...rlos con decisión y con imaginación porque Chile ...a del esfuerzo de sus hijos y porque los agriculto... jamás renunciaremos a ocupar nuestro lugar en la ...a línea de la lucha por el progreso de la patria.

...ORTE DEL SECTOR AGRARIO

...as duras experiencias que estamos viviendo deberían ...rnos extraer conclusiones útiles para el futuro. ...do el país ha tomado conciencia en estos momen... de la importancia que reviste el aporte del sector ...o en el conjunto de la economía. Las dismin... ...de producción, que afectan en general al país y que ...más notorias en las zonas Norte y Central se tradu... en dificultades que afectan el abastecimiento ali...cio, obligan a incurrir en importaciones que no se ...an necesitado, disminuyen rubros exportables en que ...a agricultura se ha mostrado eficientemente com...a y originan problemas de desocupación que recaen ...el presupuesto fiscal.

...La gravedad de la emergencia ha permitido que nue...nte se exprese un sentido de solidaridad nacional, ...es uno de los valores más eminentes del espíritu pa... La opinión pública ha estado siendo testigo y juez ...enfrentamiento de los sectores público y privado, que ...an bajo distintos problemas tan controversibles co... el de la Reforma Agraria. Sin embargo, para hacer ...e al problema de la sequía, ha habido una colabo...n estrecha realizada al margen de toda bandería. ...tra Sociedad ha cooperado en forma amplia en el ...dio de medidas adecuadas frente a la emergencia y ...estado estudiando con personeros del Poder Ejecutivo ...particularmente del Ministerio de Agricultura, las dis...ciones que deberían adoptarse. Reconocemos que los ...eres Públicos han estado prontos en adoptar las de...ones que parecían posibles y se han agilizado al má... los mecanismos para llevarlos a la práctica. En mo... alguno puede pensarse que las consecuencias negativas ...n superadas, pero un reconocimiento honesto exige ...r testimonio de la rectitud de intenciones que en to... momento ha presidido el enfrentamiento de la emer...cia.

...ASTA LABOR POR REALIZAR

...Quedan algunos aspectos por abordar. Creemos que ...más no puede seguir expuesto hasta el extremo actual ...trastornos de esta índole. Hay una vasta labor por ...ntar a fin de conseguir un mejor aprovechamiento ...recurso agua, en el que los agricultores están listos ...a realizar su aporte, a través de sus Asociaciones y Cooperativas de Regantes, dada su experiencia reconocida desde la creación misma de la mayor parte de las obras de regadío existentes.

Ha habido una fuerte destrucción de capitales, en dotaciones ganaderas, imposibilidad o pérdida de siembras y disminución de recursos para mantener los niveles de ocupación. No podemos negarnos a la evidencia de que se requiere un programa coordinado para la rehabilitación de los capitales de trabajo cuya elaboración debe estar presidida por la idea de que los recursos productivos deben ser entregados a quienes son capaces de obtener un adecuado retorno en producción, al margen de discriminaciones sociales o políticas.

Esta emergencia es también oportuna para reexaminar la problemática de la producción agropecuaria nacional en todas sus perspectivas.

Desde hace varios años se ha planteado como un hecho cierto que la producción agropecuaria debe crecer con una tasa superior al 5 por ciento anual, a fin de hacer frente a la demanda de alimentos. La producción agropecuaria insuficiente da lugar a importaciones que gravitan sobre la balanza de pagos del país y que reiteradamente han sido exhibidas como demostración de ineficiencia de los empresarios agrícolas, aunque para ello se prescindiera de analizar las verdaderas causas de este proceso que eran ajenas a la responsabilidad empresarial y que deben ubicarse en el cuadro de las notorias inconsistencias de la política agrícola seguida en el país por muchos años.

Aún así, es posible comprobar que, mientras en el período 1947-52 la producción agropecuaria estuvo prácticamente estagnada con una tasa media de crecimiento de 0.9 por ciento anual, esta situación evolucionó posteriormente, alcanzando en el período 1952-67 a una tasa promedio de 2,8 por ciento anual.

PROGRESOS SUBSTANCIALES

Es importante señalar que los distintos componentes del índice agropecuario reaccionaron en forma muy diversa. Los rubros propiamente agrícolas habían venido alcanzando un rendimiento cada vez mayor con lo que la tasa media en 1960-64 subió al 3,8 por ciento, lo que pone de manifiesto que bajo circunstancias favorables, es posible conseguir progresos substanciales. En el período 1964-67, los rubros pecuarios, que tradicionalmente habían exhibido la mayor deficiencia de crecimiento, llegaron también a una tasa media de 3.97 por ciento, gracias a la activa respuesta de los productores frente a los programas especializados de fomento que se realizaron, especialmente en porcinos y aves.

No obstante, lo que debe ser motivo de profunda preocupación es que estamos lejos de haber conseguido la tasa necesaria de 5 por ciento anual como crecimiento estable de la producción agropecuaria. Un crecimiento de esa magnitud sólo se consiguió en 1966, pero en gran parte es sólo recuperación de la baja experimentada en el año precedente, por factores de tipo climático.

La gran meta de 5 por ciento de crecimiento en la producción agropecuaria, en consecuencia, no ha sido lograda y estamos ante la evidente perspectiva de un crecimiento constante de las importaciones que, con el ritmo actual llegarían a más de 600 millones de dólares dentro de un decenio. Esto implicaría que el esfuerzo nacional de desarrollo tendría que destinarse en una medida sustancial a financiar importaciones de alimentos que deberían producirse en el país.

Todo esto exige perentoriamente un enfrentamiento sereno, realizado con un sentido de crítica objetiva y técnica, al margen de todo prejuicio.

COMBINACION DE RECURSOS PRODUCTIVOS

La producción es una simple resultante de la combinación de recursos productivos.

La población activa dedicada a la agricultura disminuye porcentualmente desde hace largos años, siguiendo una tendencia que es característica del desarrollo económico. Es así como en 1966 es sólo el 25 por ciento del total, mientras que en 1940 era el 35 por ciento. Cualquier política tendiente a arraigar artificialmente una alta proporción de la población dentro del sector rural es regresiva y significa condenar a un exceso de población a un nivel de vida inferior, porque ningún país puede proporcionar un satisfactorio nivel de vida a una masa campesina del 25 por ciento del total. La política económica debe orientarse a proporcionar un adecuado nivel de ingresos al sector rural, como conjunto, ya que de otro modo serán los elementos más calificados los que abandonen la agricultura, con la consiguiente dificultad para que los restantes alcancen los niveles de capacitación tecnológica que son indispensables en una agricultura eficiente..

Dentro de este cuadro vemos con profunda preocupación que la legisación sobre término de los contratos de trabajo viene a congelar la situación ocupacional, dificultando los ajustes necesarios e impidiendo a empleadores ya recargados de trabajadores contratar los nuevos elementos más capacitados que necesitan para sus faenas dentro de un programa de crecimiento. Esta tendencia, contraria a todo progreso económico, se agravaría enormemente con nuevos proyectos de ley sobre la materia que han sido elaborados prescindiendo de la realidad económica y de las necesidades del desarrollo.

Estamos lejos de desconocer los problemas sociales y políticos que se vinculan a las cuestiones sobre el empleo, pero en esta como en otras materias, es indispensable adoptar un partido acerca de si lo que prevalecerá son las consideraciones económicas o las políticas. El dominio sin contrapeso de estas últimas, conduciría fatalmente a que no se logren las metas de producción que el país necesita.

EL CAPITAL COMO FACTOR INDISPENSABLE

Otro de los factores indispensables para la producción agropecuaria es el capital. Entre 1956 y 1965 la tasa de crecimiento del capital en la agricultura es peligrosamente baja, muy poco superior al 2 por ciento anual. Esta situación debería ser objeto de consideración especial ya que el avance tecnológico no puede llegar a la empresa, mientras que no hayan capitales que lo financien, especialmente en un país como el nuestro, que no puede proporcionar ni siquiera asistencia técnica con bastante amplitud a los productores.

La baja tasa de inversión en la agricultura proviene actualmente de varias causas. La primera de ellas es el nivel de los precios de los productos, que el Estado controla. No desconocemos que el Gobierno se ha hecho cargo de este problema y ha elaborado políticas de precios orientadas a proporcionar un determinado nivel adquisitivo en las ventas de los productores agrarios, tratando de corregir deficiencias de larga data. No seríamos, sin embargo, sinceros, si pasáramos por alto el hecho de que las soluciones no han sido eficientes y ello, en gran medida, a causa de que los precios se fijan a base de proyecciones de la inflación, que resultan excedidas y también porque la capacidad adquisitiva de los precios agrícolas no se calcula teniendo en cuenta la evolución de los costos directos de producción, sino a través de índices externos al sector, como es el índice general de precios, que no refleja la realidad agraria.

INESTABILIDAD E INCERTIDUMBRE

Otro factor de perturbación para la inversión agrícola es el hecho de que este sector ha pasado a ser el más inestable en toda la economía nacional, por la incertidumbre que para las empresas representa la Reforma Agraria, en términos de que los inversionistas de otras actividades no se sienten estimulados por invertir en ella. Es difícil concebir un avance substancial en la capitalización de la agricultura si el flujo de los recursos desde otras actividades deja de orientarse hacia ella. Seguramente una de las épocas más positivas para la inversión agrícola estuvo constituida por el período de auge minero, que en el siglo pasado permitió financiar gran parte de los capitales para las obras de regadío. Este proceso se ha detenido y la rehabilitación es imposible de obtener mientras que no se logre un estatuto de seguridad para la inversión rural, que haga realidad legal lo que antes reiteradamente se ofreció en el sentido de que el empresario eficiente no sería afectado por la Reforma Agraria.

En el momento actual, en que el Ejecutivo ha resuelto revisar la legislación sobre franquicias tributarias, es indispensable considerar la situación de la agricultura, no para otorgarle privilegios, que no solicitamos, sino para que haya equilibrio de ventajas, en virtud del cual dejen de crearse regímenes excepcionales que, cuanto más atrayentes, más ponen de manifiesto la incertidumbre de las inversiones rurales.

REGADIO AGRICOLA

El recurso suelo es indispensable que sea también objeto de revisión. En la actualidad la posibilidad de ejecución de obras de regadío por los particulares es muy limitada. Sin embargo, el Estado está dedicando recursos excesivamente escasos al regadío. La superficie regada aumenta apenas unas 9.000 hás. al año, en circunstancias que el crecimiento adecuado de la producción exigiría llegar a unas 50.000 hás. anuales. En 1914 disponíamos de 0.34 hás. regadas por habitante. En 1965 habíamos descendido a 0.19 hás. Estudios disponibles en la Dirección de Riego permitirían duplicar la producción al incorporar al riego 800.000 hás. nuevas por lo que estas inversiones deberían ser consideradas de alta prioridad. Este concepto no es el que está siendo aplicado por el Ejecutivo.

UN CRITERIO DE PRODUCTIVIDAD

El programa de Reforma Agraria también debe ser enfocado con un criterio de productividad. Tenemos conciencia que la Reforma Agraria también tiene objetivos sociales, pero indudablemente ningún programa de reformas sociales puede subsistir si se prescinde de la realidad económica. No se nos oculta que en la opinión pública ha habido apoyo hacia la realización de una Reforma Agraria; pero, al país se le ofreció y el país está esperando una Reforma Agraria que paralelamente eleve la producción y mejore las condiciones de vida de los campesinos. Hasta el presente se han expropiado unas 160.000 hás. o sea, aproximadamente el 15 por ciento del total regado del país, que son las tierras de más alta productividad. Es un hecho que no se ha sabido de un aumento de la producción agropecuaria total como la opinión pública esperaba.

Los empresarios agrícolas no tememos entrar en un sistema objetivo, de comparación de resultados con la explotación que se realiza en los asentamientos, bajo condiciones que aseguren la comparabilidad y la imparcialidad de los procedimientos, siempre que ello permita obtener una garantía de estabilidad a aquellos que demuestren rendimientos eficientes.

Debemos insistir en que el país necesita elevar su producción agropecuaria, como lo sostuvieron los personeros oficiales en las anteriores campañas; que estos resultados no se están logrando; y que ello no es imputable a la sequía. Lo racional es examinar la situación a la luz de las experiencias y orientarse hacia nuevas fórmulas que hagan desaparecer el clima de incertidumbre que paraliza el desarrollo agrario. Obtener resultados de carácter político también puede ser admisible dentro de ciertas circunstancias, pero el país tiene derecho a que se le informe sobre cuánto debe pagar, en términos económicos, por cumplir los objetivos políticos que se definan.



HUGO ZEPEDA

LO ECONOMICO Y LO POLITICO

Una delimitación de lo económico y lo político es también necesaria en el campo social. Durante el presente año ha habido diversas experiencias que muestran que el imperio del derecho tiende cada vez a ser más alterado por la violencia, lo que implica una notoria regresión con relación a conquistas propias de un pueblo civilizado. La violencia que empezó a manifestarse en los campos se ha extendido hacia las zonas urbanas. No sólo hay grupos políticos que patrocinan la violencia sino que también la ejercen, llegando a la destrucción de bienes de producción que representaban mucho trabajo acumulado, que el país pierde. La preservación del orden es responsabilidad de la autoridad pública y la primera obligación en un Estado organizado es la de definir y encuadrar a sus organismos dentro de estos objetivos. Hay funcionarios que aparecen cada vez más mezclados en actividades de agitación y aún de violencia, aun cuando actúan a título personal.

RELACIONES OBRERO-PATRONALES

Los agricultores de todas las zonas han estado prontos a incorporarse a las nuevas modalidades de la relación obrero patronal que se derivan de la legislación dictada el año pasado sobre organización sindical. Los agricultores hemos sido llamados a crear sindicatos que, con plena representatividad participen en negociaciones colectivas. Hemos apoyado la organización de Federaciones de Sindicatos y de una Confederación Nacional que representa con eficiencia a los empleadores dentro del marco de la legislación del trabajo. Este propósito no podría cumplirse si no se comprende el verdadero rol de estos nuevos organismos.

Los empleadores agrícolas se encuentran dentro de la ley en todas sus actuaciones y seguirán ajustándose estrictamente a esta norma de conducta, pero están conscientes de que los derechos ciudadanos que les asisten deben ser ejercidos con toda energía y están dispuestos a defender sus familias, sus personas y sus empresas con la máxima decisión.

LABOR CONJUNTA

No debemos, sin embargo, detenernos exclusivamente en estos aspectos. Hay enormes campos de acción que pueden y deben ser abordados en conjunto por el sector público y privado, para llevar a término con éxito la gran tarea de producción que aún está por realizarse. Como institución la Sociedad Nacional de Agricultura ha realizado y sigue efectuando aportes que la enorgullecen por ejemplo, en la producción de semillas, que han elevado substancialmente los rindes en el país. La previsión de nuestros técnicos permitió adelantar en las experiencias para la introducción de los sorgos, que ahora están resultando del mayor valor en esta temporada de sequía y que, en un programa con el Servicio Agrícola Ganadero están siendo difundidos en el país.

A través de la Revista El Campesino hemos continuado difundiendo mejores técnicas de productividad. Si se logra aumentar los rendimientos del trigo, papas y leche en un 50 por ciento, a través de la extensión agrícola, educación e incorporación de nuevas técnicas, el valor de la producción agropecuaria nacional crecería un 15 por ciento, y esto es posible, si el problema se aborda técnicamente y sin exclusivismos.

Las entidades agrícolas de todo el país participan de estas mismas aspiraciones, como ha quedado de manifiesto en la acción unitaria que se ha desarrollado a través del Consejo Nacional de Agricultores.

Ha llegado la hora de que, con las duras experiencias que estamos viviendo, hagamos una revisión del camino realizado porque el crecimiento de la producción agropecuaria, que el país necesita, no se está logrando por la vía elegida, pero los agricultores están siempre dispuestos a realizar su aporte para esta inmensa tarea cuyo cumplimiento nos exigirán las presentes y las futuras generaciones.

BARCELONA
Ciudad de Congresos

"EN SITIO Y EN BELLEZA UNICA..."

En un reciente concurso de "slogans" de intencionalidad turística sobre la ciudad de Barcelona, los participantes, con rara unanimidad, tendían el subrayado de una situación geográfica de genuina significación, por así decirlo, fronteriza. Desde las alusiones a la "Marca Hispánica" hasta denominarla "puerta de España", todos hacían especial hincapié en la inconfundible fisonomía que Barcelona posee de encrucijada de caminos, que la historia atestigua cumplidamente y que las condiciones de la vida actual perfilan todavía con mayor evidencia.

Así es en efecto Barcelona es hoy una impresionante atalaya mediterránea sobre la que se entrecruzan todas las rutas europeas e intercontinentales. La tensión vital de la antigua Barcino late intensa, irreductible, con un pulso abierto a todos los aires internacionales sin renunciar ni a la más mínima partícula de su profundo sentir histórico y tradicional. Si en lo geográfico, la imágen de una encrucijada de caminos puede ser considerada totalmente válida, también en lo espiritual se adorna Barcelona con ese trémolo característico de las urbes atentas y sensibles a todos los procesos evolutivos, con unas finísimas antenas para descubrir e incorporar rápidamente la más palpitante actualidad en todos los órdenes. No se vea en tal aserto presunción o vanidad alguna, sino la simple constatación de una realidad que dimana precisamente de unas circunstancias históricas, geográficas, étnicas y culturales que, indefectiblemente, debían conducir a Barcelona a esa especialísima y sutil conciencia actual, de ventana abierta a todos los vientos, orgullosa de serlo y al propio tiempo de una fidelidad rotunda a las más puras esencias del pasado.

EL "HINTERLAND" TURISTICO

Barcelona, en el linde de un censo de dos millones de habitantes, no es en absoluto, un fenómeno urbanístico caprichoso o insolidario, sino la resultante obligada de la presión cordial de un "hinterland" densísimo y amorosamente asfixiante. Sobre el mismo, se avizora ya con toda precisión la inesquivable y próxima proyección de la gran Barcelona de mañana. Sobre los suaves llanos de la Maresma, sobre el paisaje breve humano y civilizado de sus grandes plantaciones de claveles, desparramándose multicolores y perfumados hasta las tibias arenas de la Costa Dorada, el latido de la capital sabe hacerse presente salvaguardando el encanto de esa bella comarca: al igual que por las orillas del río Llobregat, por los desfiladeros de los Bruchs olorosos de tomillo, por el cultivado Anoia se acercará hasta el milagro benedictivo de Montserrat y se proyectará asimismo incontenible, por el paisaje ya hoy tan finamente construido de ese Vallés fraterno, que ha de ser el pulmón de la ciudad que crece.

La ordenación y estructura de la "Gran Barcelona" es una empresa en curso de realización, pero que opera, que habrá de ejercer su influjo sobre la realidad de ese "hinterland" complejo y diverso de una extraordinaria riqueza natural y que no es a fin de cuentas sino el incontenible desparramarse de la gran vitalidad barcelonesa. Para el turista, para el visitante, la ciudad ampliara así física, humana y espiritualmente sus atractivos y también sus posibilidades de mantenerse fiel a su tradicional espíritu acogedor. La gran batalla de los espacios verdes se ha presentado en esa gigantesca empresa que podrá ser resuelta victoriosamente dotando a Barcelona de un cinturón vegetal lo suficientemente dilatado para que respire con la amplitud indispensable. ... ...

TRES DIAS EN BARCELONA

¿Qué ofrece Barcelona a sus visitantes? La enumeración de sus atractivos, detallada, no sería posible en la brevedad de estas líneas. Consignemos, sin embargo, esas características básicas, tópicas si se quiere, que le confieren una innegable prestancia turística: una excelente situación topográfica, un clima templado, una red de comunicaciones vasta y eficaz, una excelente organización hotelera y el disponer de un censo de edificios apropiados lo mismo para la celebración de solemnidades que para las sesiones de trabajo que toda Asamblea o Congreso comportan.

Junto a ellos los atractivos turísticos de la ciudad pulsan todas las gamas. Arquitectónicamente y monumentalmente, la revisión de veinte largos siglos de historia es de fácil reconstrucción dentro del perímetro ciudadano desde las impresionantes murallas romanas, al genio misterioso y desconcertante de Antonio Gaudí, el arquitecto del modernismo, pasando por la maravilla del Barrio Gótico —impresionante en sus dimensiones y en su pureza— con edificaciones de tanta belleza como la Catedral, el Palacio de los Reyes de Aragón, las galerías de la Diputación y el Ayuntamiento y los palacios de la Calle Montcada.



Hoy Hispanoamérica recuerda la hazaña de Cristóbal Colón "Almirante de la Mar Oceano", que el 12 de octubre de 1492 descubrió América.

La Patria de España es la Hispanidad

He aquí, pues, los tres niveles de integración sucesivos: la región, la nación, la patria. La patria de España es la Hispanidad; y sólo en la medida en que sepamos articular nuestros esfuerzos para lograrlo estaremos cumpliendo con nuestro más alto nivel de integración española. El pueblo dice "hacer patria". Pues bien, de esto precisamente se trata.

(Antonio Enrich Valls: "La integración con Hispanoamérica a niveles comercial, industrial y técnico").

Es un hermoso tema. Ninguno tan luminoso, radiante y claro para un español. A mí me ha sobrecogido siempre, incluso muy de niño, cuando apenas era una brizna de sueño y de realidad. Es tan nuestro, se halla tan redentro de nuestra sangre y de nuestra alma, que siempre lo hemos tocado muy por fuera, muy por el alero, muy en la superficie, rizando el rizo de los tópicos manidos, de las frases hechas y de los párrafos hueros.

TEMA PERMANENTE

Me refiero, claro está, al tema de Hispanoamérica. Un buen día, Ramiro de Maeztu, el glorioso Maeztu, uno de los próceres de la honestidad nacional, lo sintetizó insospechadamente en aquel prodigio titulado "Defensa de la Hispanidad". Es cuando nos contó lo del árbol y la yedra, que es algo que tendemos a olvidar los españoles con una insólita facilidad, y nos contó también lo de la comunición de espíritu y nos contó lo de las llaves de los designios del Señor en tierras ultramarinas. El 18 de julio provocó, para bien y para mal, con mucha fuerza, el tema. Lo vistió de traje de calle y lo puso a andar por Madrid —un Madrid muy distante y lejano, por cierto, de como se lo imaginaban en Quito, en Lima, en Bogotá o en Río de La Plata— y por las tierras de la "otra España", la que recibía los cigarrillos inéditos de Manila con la bandera roja y gualda, o la que soñaba con los legionarios recién incorporados a las columnas procedentes de Africa, como uno de los abrazos más pasmosos de la Historia.

POLITICA CON MAYUSCULAS

Más tarde, lo hispanoamericano se hizo Política con mayuscula, Política a lo universitario, a lo intelectual y hasta a lo técnico, pero con el recuelo de lo retórico en sus posos todavía. Luego, los viajes de los ministros fueron aclarando y purificando la redoma. Hubo uno que lo planteó como se hacen las cosas entre hermanos, con la máxima dureza: nos dais mucho menos de lo que os damos y de lo que podría permitirnos seguir dándoos más... ¡Sacra claridad entre hermanos!

Ahora cae en mis manos, empalidecidas por la fiebre de esta gripe, si benigna, como dicen los expertos de Sanidad, de una persistencia acongojante, un noble folleto que recoge la conferencia pronunciada por Antonio Enrich Valls en el Instituto Catalán de Cultura Hispánica de Barcelona. Antonio Enrich Valls es uno de los fervorosos hispanoamericanos de "acá", de esta, como diría Agustín de Foxá, que yo he conocido. en esta conferencia nada menos que "La integración con Hispanoamérica a niveles comercial, industrial y técnico".

EL PAIS AMERICANO DE EUROPA

Yo les aseguro a ustedes que no tiene desperdicio, que además huye de la retórica como el alma del cuando está transida del Señor. "Pienso —dice el Enrich Valls, tras esa estupenda exposición de los niveles de integración que subrayo en el pórtico comentario— que España puede y debe ser —como dicho en otras muchas ocasiones—, "el país americano de Europa". En esta afirmación va implícita la posibilidad de hacer de España "la cabeza de puente" del americano.

La estratégica situación geográfica de España, a caballo de los grandes bloques europeo y africano, de ser jugada por nosotros como una de las bazas tivas que ofrecer a los exportadores americanos. misma medida, España puede convertirse en la "punta de lanza" del comercio europeo hacia Iberoamérica. No duda de que esta política requeriría el estudio de planteamientos específicos, a fin de incorporarnos nal y constructivamente al esfuerzo integrador de américa".

SIN VUELTA DE HOJA

Cabeza de puente, punta de lanza, patria de la Hispanidad, ¡qué bien suenan en los labios de un hombre de negocios, como él mismo se intitula! Pero el negocio de América (el negocio de la integración de España con las naciones del otro lado del Atlántico) requiere hoy, dice Enrich Valls en su conferencia, "un especial entusiasmo". Tanto como el que requiere ese otro más famoso, menos cordial y más arriesgado que estamos gestionando en Bruselas. No diré que más, sino que igual, para que a estas alturas no le tachen a uno de ... nista. Porque, en definitiva, si el de Bruselas es el negocio que nos interesa "hoy", el de la Hispanidad es el negocio que nos devolverá nuestro esplendor histórico "mañana". Eso es lo que no tiene vuelta de hoja. Y si lo dudan, lean ustedes la conferencia de Antonio Enrich Valls. Pronto se les disiparán los recelos y las dudas.

José Antonio REVILLA

EL MUSEO DE AMERICA

HE VISITADO detenidamente el Museo de América, hace poco abierto al público en la Ciudad Universitaria, junto a su Iglesia, el Instituto de Cultura Hispanica y los Colegios Hispano-Americanos.

Bajo la experta gestión de su directora, doña Pilar Fernández, viuda del malogrado catedrático de la Facultad de Filosofía y Letras, don José Ferrandis, se han acumulado en las instalaciones del Museo de América, objetos procedentes del Arqueológico Nacional, del de Ultramar, de la Exposición del IV Centenario del Descubrimiento de América, de generosos donativos y de copiosas adquisiciones realizadas por el Estado español. Queda todavía mucho por hacer, pero lo ya conseguido es un magnífico exponente de la cultura americana precolombina y de la lograda por España en aquellos vastos países confiados a su solicitud hasta su emancipación.

...ultura americana precolombina merece una señalada exhibición en el Museo de América. Destaca ante todo su valiosa orfebrería, su metalurgia de oro y plata (el hierro vino con los españoles) de libros con jeroglíficos de la civilización mexicana maya, de vaciados de yeso con sus relieves, de figuritas de arcilla y piedra, de pinturas aztecas y calendario y, finalmente, de etnografía localizada en la planta baja del Museo, que contiene muchos objetos procedentes de las expediciones científicas descubridoras organizadas por España (hay fondos de la expedición Malaspina de 1790 al 1795 y de la expedición al Pacífico de 1962) y de las colecciones Bernardino de Sahagún, de plantas y animales, con su Códice florentino, y de José Celestino Mutis, el gran naturalista que nos legó la Botánica de Bogotá recorrida por él en 1788.

La etnografía indígena en cuestión, comprende objetos, trajes, adornos, instrumentos de pesca, ídolos, sepulturas, pinturas decorativas, alfarería, momias, cabezas reducidas, hamacas, casas y objetos de paja, plumas, todas ellas acreditativas de la valiosa artesanía indígena lograda por los pueblos de América, particularmente por las civilizaciones indígenas incaicas del Perú y azteca y maya de México —ambas procedentes de Centroamérica— anteriores al descubrimiento de Colón, sin que llegaran, no obstante, a inventar la escritura y la contabilidad numérica.

Este gran acontecimiento, fundamental en la historia de la Humanidad, tiene en el Museo cumplida representación en los documentos reproductivos del testamento de Isabel la Católica, las Capitulaciones de Colón con los Reyes Católicos, y sus Cartas a estos soberanos, notificadoras de los descubrimientos. Se añaden a ellas numerosos mapas descriptivos de los territorios descubiertos y de los viajes realizados.

De la época poscolombina son de señalar como arte virreinal, cultivado sobre todo en los virreinatos de México y del Perú, la Plaza Mayor de México, objetos de cerámica y de orfebrería, figuras de cera y plumas y maquetas de edificios (catedrales, conventos, cecas o casas de la Moneda, universidades y escuelas, imprentas y palacios) que venían a ser el coronamiento de las ciudades, fundadas también por los españoles hasta el número de 18, actualmente grandes capitales de las Repúblicas Iberoamericanas.

Estos edificios dan testimonio de la cultura implantada por España en aquellos continentes, ante todo de evangelización por sus misioneros, de las Ordenes Religiosas (jesuitas, con sus reducciones del Paraguay, de tan señalado valor social, dominicos, carmelitas, mercedarios, agustinos y franciscanos, que penetraron con fraile Junípero Serra todas las regiones actuales de Luisiana, Florida y California de los Estados Unidos). Después, enseñanza elemental y superior en las Universidades de Lima y de México, y otras equiparadas a las de Salamanca y Alcalá, con la consiguiente impresión de obras. A ello contribuyeron también poderosamente las Ordenes religiosas que además estudiaron las lenguas indígenas en sus gramáticas y vocabularios, de los que se dan en el Museo curiosos documentos.

También figuran en él, dibujos de las plantas importadas de América a España (el maíz, la patata, la quina y el tomate), así como de animales (conejos de Indias, pavo) o bien exportadas de España a América (como plantas, el trigo, la vid y el olivo y como animales, el caballo, el burro, el mulo y la ganadería menor de ovejas y aves), así como también la rueda que tanto facilitó los transportes. Se refleja también en el museo la influencia que hubieron de recibir los pueblos americanos de los orientales y en particular de las islas Filipinas, culturadas también por los españoles, y ello patente en cuadros enconchados de carácter religioso, de dibujos, de biombos, de vasos de vidrio, de esculturas, armas e instrumentos varios.

Las Leyes de Indias ocupan un lugar destacado en el museo como testimonio del respeto de España a las poblaciones indígenas y del reconocimiento de sus derechos, incluso de los hoy llamados de justicia social, en cuya proclamación se advierte la influencia de los grandes teólogos españoles de la época, particularmente de Francisco Vitoria y Domingo Soto, catedráticos de la Universidad de Salamanca.

El Museo América, a pocos pasos del Instituto de Cultura Hispánica, en la Ciudad Universitaria de Madrid, es el sitio preferido de los estudiantes tanto españoles como hispanoamericanos, que siguen sus estudios en este centro superior de enseñanza. En el grabado, una de sus salas.



...as españolas son las de llegar a recibir veinte ...s anuales de turistas. En los últimos años las ...han superado los 17 millones de visitantes y se ...que esta industria le dé a las arcas de la na... ...insular unos dos mil millones de dólares. En ...lidad las entradas que percibe España por con... ...e turismo, fluctúan en los 1.500 millones de dó... ...ales, y esta nación ha proyectado un plan ex... ...rio que le permite recibir esta alzada corriente ...antes, tanto en caminos, construcciones hoteleras, paradores, campings, etc.

...ercantes ...ara Chile

...a espera superar ...próximos cuatro (1968-1971), su ac... ...producción naval. ...raciones son las ...nzar una produc... ...dos millones de ...s.

...los clientes de la ...española se en... ...Chile, que acaba ...ribir un contrato, ...00 millones de pe... ...para la construc...



...e seis mercantes de ...mil toneladas, que ...itirán a nuestro ...evar en noventa ...neladas la capaci... ...u Marina Mer... ...Se construyen en ...os gaditanos.

...producción naval de ...stilleros españoles ...1967 ha sido la ...de las registradas ...la fecha, y ha su... ...notablemente la ...uida en 1966, se... ...forma el Servicio ...Comercial de ...ctores, del Sindi... ...acional del Metal. ...producción, una ...más elevadas del ...se concreta en los ...es datos: 156 buques comenzados, con un total de 485.829 toneladas de registro bruto; 174 buques botados, con 414.469 TRB, y 200 buques entregados, con 396.510 toneladas de registro bruto.

En este mismo año, el tonelaje incorporado a la Marina nacional, ya para la flota mercante, pesquera o auxiliar, ha representado un aumento del 50 por ciento respecto a 1966, y ha duplicado las incorporaciones de 1965.

De otra parte, el tonelaje entregado a armadores extranjeros por un valor de 2.940 millones de pesetas, representó aproximadamente el 24 por ciento de las exportaciones de bienes de equipo.

La cartera de pedidos de España el 1.o de enero del presente año registra 83 buques, que suman 1.744.210 toneladas de peso muerto, cifra que coloca a este país en el décimo lugar en la escala de los principales constructores navales del mundo, al absorber el 2,9 por ciento de la producción total mundial.

PREVISIONES

Para el cuatrienio del II Plan de Desarrollo, se prevé una producción total de dos millones de toneladas, de los que 1.5 millones de toneladas serán para armadores nacionales. La Subcomisión de Transportes Marítimos cifra las necesidades de buques para la Marina Mercante nacional en algo más de 1.800.000 toneladas, y propone un programa concreto de construcción de un millón de toneladas.

AFIRMA DUBCEK

Checoslovaquia No Volverá a la Línea Dura

Se Negocia Retiro de Tropas

PRAGA, 11 (UPI).— El máximo líder Alexander Dubcek afirmó hoy al pueblo de esta nación ocupada que es "imposible" el retorno a la línea política dura que su régimen comenzó a aliviar en enero.

Durante un discurso pronunciado ante funcionarios del Partido Comunista de esta capital, Dubcek agregó que este pensamiento fue expresado claramente a los líderes soviéticos durante las conversaciones celebradas en Moscú la semana pasada, al cabo de las cuales se llegó a un acuerdo que legalizaría la presencia de las fuerzas de ocupación soviética en Checoslovaquia.

"Un retorno a las condiciones anteriores pero es imposible y no está en consideración", subrayó Dubcek.

"No podemos permitir y no permitiremos un estancamiento de nuestra sociedad, la pérdida del interés de nuestro pueblo en los asuntos públicos, pues esto causaría irreparables daños al socialismo", dijo. "Esto se lo hemos dicho a los soviéticos en las conversaciones de Moscú".

HABLA SVOBODA

Entre tanto, el Presidente Ludvik Svoboda respondió a su vez a lo que califico de "informes internacionalmente propalados por algunas agencias noticiosas occidentales sobre una especie de capitulación de Checoslovaquia en su desesperanzada situación".

Durante un discurso pronunciado ante campesinos y obreros de la industria alimenticia, en el Castillo de Praga, Svoboda reafirmó la política seguida después de enero y señaló:

"Esperamos cumplir gradualmente el objetivo de esta política y el ulterior desarrollo y profundización de sus principios; al mismo tiempo, deseamos evitar los errores y corregir las deficiencias que ocurrieron".

Las intervenciones del Presidente y el Secretario General del Partido Comunista se produjeron mientras se anunciaba que el Primer Ministro Oldich Cernik se dispone a viajar a Moscú, dentro de las próximas 48 horas, para suscribir un tratado que legalizaría la presencia de las tropas del Pacto de Varsovia en Checoslovaquia.

MOSCU, 11 (ANSA).— La noticia de Praga del próximo arribo a Moscú del Premier checoslovaco Oldrich Cernik ha sido confirmada en fuentes soviéticas no oficiales.

Cernik concluiría la tarea preparatoria de la misión checoslovaca, formada especialmente por elementos militares y encabezada por el Vicepremier, Frantisek Hamouz, que en los últimos días trató con los soviéticos en Moscú la cuestión de las tropas de otros países del Pacto de Varsovia actualmente en Checoslovaquia.

El retiro de las mismas para el 28 de octubre habría sido, sin embargo, obtenido por la última misión en Moscú de Alexander Dubcek —se insiste en afirmar en fuentes generalmente bien informadas— a cambio de concesiones políticas a los soviéticos en el plano interno checoslovaco (fortalecimiento del papel de guía del Partido Comunista checoslovaco, cambios en su dirección, orientación de la prensa y radiotelevisión, etc.). Dubcek habría cedido por último en la legalización, mediante un acuerdo oficial, de la permanencia previsional, pero sin un plazo preciso, de un núcleo de fuerzas extranjeras del Pacto de Varsovia en territorio checoslovaco, a cambio del retiro de las tropas invasoras. Sobre las normas de aplicación de la parte militar del acuerdo, habrían trabajado la Misión Hamouz y los representantes soviéticos.

GRECHKO A VARSOVIA

MOSCU, 11 (ANSA). Una delegación militar soviética, encabezada por el Ministro de la Defensa, Mariscal Andrei Grechko, salió por vía aérea para Varsovia, según informa la agencia soviética "Tass".

La misión asistirá a las celebraciones para el 25.o aniversario de las fuerzas armadas polacas.

PATOLICHEV A PRAGA

MOSCU, 11 (ANSA).— Comenzaron hoy en Moscú negociaciones para intercambios comerciales checo-soviéticos para 1969, según informa la agencia "Tass".

El Ministro de Comercio Exterior soviético, Patolichev, y el Viceministro de Comercio Exterior checoslovaco, Frantisek Mares, "examinaron algunos aspectos de la cooperación entre los dos países".

"La entrevista —precisa la Tass— "tuvo lugar en un clima de franqueza y amistad".

El Ministro checoslovaco Frantisek Mares había llegado a Moscú ayer con un grupo de expertos comerciales.



SAIGON.— Mientras las conversaciones de paz continúan en París, el teatro de la lucha en Vietnam no cambia. La escena muestra a un soldado herido que ha sido transportado en helicóptero y que es llevado por sus compañeros fuera del alcance del fuego. (FOTO UPI.)

Confinamiento y trabajos forzados

CONDENADOS ESCRITORES RUSOS

MOSCU, 11 (ANSA).— Tres condenas de confinamiento y dos de trabajos forzados constituyen el veredicto emitido hoy por el tribunal moscovita contra 5 intelectuales por haber manifestado el 25 de agosto en la Plaza Roja contra la invasión de Checoslovaquia.

Pavel Litvinov, sobrino del que fuera Ministro de Relaciones Exteriores en tiempos de Stalin, fue condenado a cinco años de confinamiento. La señora Larissa Daniel, esposa del escritor que está descontando 5 años de trabajos forzados, fue condenada a cuatro de confinamiento. A tres años de confinamiento fue condenado el crítico Konstantin Babitsky. El cuarto imputado, Vladimir Dremlyuga, tendrá que pasar tres años en un "campo de trabajo" y Vadim Delone fue condenado a un año y diez meses a un "campo de trabajo". Tendrá, además, que descontar un año más por una precedente condena por haber "perturbado el orden público". La Corte se reunió en Cámara de Consejo después que cuatro de los cinco acusados, según el procedimiento, habían pronunciado una última exposición de sus argumentaciones defensivas. Dremlyuga renunció a ejercer tal facultad. Daniel, Litvinov, Babitsky y Delone, según trascendió, reconocieron el hecho de la manifestación, pero negaron que hayan perturbado el orden provocando inconvenientes para los turistas; o hayan representado un acto de "difamación sistemático" del Estado.

Una pequeña muchedumbre de amigos y de gente que apoya a los acusados se encuentra como en días pasados frente al antiguo edificio del Tribunal Popular del distrito de la Plaza Roja en espera del veredicto. El magistrado Let Almasov, como en días pasados, dio informaciones sobre el proceso a los periodistas extranjeros, que empero lamentan generalmente que, no estando presentes en el aula aunque el proceso sea formalmente público, no pueden conocer suficientemente la sustancia de las requisitorias, las arengas, los testimonios y declaraciones de los inculpados.

MOSCU, 11 (ANSA).— Unas doscientas personas esperaron a la salida del Tribunal a los familares de los acusados. Algunos eran amigos, otros desconocidos que querían expresar su solidaridad. En la zona había un centenar de policías uniformados que asistieron impasibles a la escena: abrazos, palabras de consuelo, algunos lloraban. Entre los presentes se hallaba el hijo de Yri y Larissa Daniel, de 17 años. El padre se halla en un "campo de trabajo" y la madre en vísperas de ir a una localidad de destierro —por ahora desconocida— que le será designada. El joven Daniel dijo que no pudo obtener el ingreso en la universidad y que está esperando partir para el servicio militar.

El confinamiento significa residencia obligatoria en un centro poco poblado y es el Ministerio de Orden Público que debe designarlo. "Por cierto que no será un lugar de turismo o una localidad cercana a Moscú", dijo ayer el magistrado, Liet Almasov, encargado durante el proceso del contacto con los periodistas extranjeros.

Con sus sentencias, el Tribunal ha tenido en cuenta el pedido del fiscal, con una leve modificación para Delone: habían sido pedidos dos años en un "campo de trabajo" para él y el Tribunal redujo la pena a dos meses.

MILOVAN GILAS
RUSIA QUIERE CONQUISTAR YUGOSLAVIA
EL PUEBLO ESTA CON TITO.



URSS DESEA CONQUISTAR YUGOSLAVIA

TURIN, 11 (ANSA).— Los soviéticos desean conquistar Yugoslavia, tanto por razones económicas como políticas. Esta es la opinión que formula Milovan Gilas, ex Delfín del Presidente yugoslavo, Josip Broz Tito, en un artíulo sobre la crisis checoslovaca escrito en Copiright para "The Times" de Londres y "La Stampa" de Turín.

Gilas, que fue Vicepresidente de la República en 1945 y luego Presidente de la Asamblea y responsable de la propaganda, fue uno de los más fervientes partidarios de la necesidad de rebelarse contra Stalin, pero con un programa aún más avanzado que el de Tito. Cabe recordar que fue expulsado del Partido Comunista en 1954 y en años sucesivos sufrió reiteradas condenas por los escritos que hizo publicar en Occidente.

La tesis que sostiene en este artículo consiste en que "la próxima víctima de la conquista soviética, en resumidas cuentas, será Rumania", pero "el principal objetivo y, al mismo tiempo, el mayor obstáculo para la agresión soviética en el estado actual de los hechos, no es Rumania y ni siquiera Checoslovaquia. En cambio lo es Yugoslavia". Las razones son políticas y económicas. El país se asoma al Mediterráneo. Es rico en metales ferrosos (raros en la URSS) y además las reformas liberales de Belgrado son un mal ejemplo para los "satélites".

"Nadie debe abrigar dudas sobre la voluntad y determinación de Tito a resistir" —dice Gilas— y, no obstante las divergencias de opiniones que existen en Yugoslavia, todo el pueblo está con él."

En conferencia de prensa:

MILITARES PERUANOS ANUNCIAN REFERENDUM

LIMA, 11 (UPI).— El Gobierno Militar Revolucionario anunció esta noche que convocará a un referéndum nacional "para que sea el pueblo quien decida con toda libertad si quiere ir a elecciones generales con la Constitución Nacional vigente desde 1931, o si, por el contrario, desea que se prepare otra Constitución y se vaya a comicios en el momento oportuno".

Este pronunciamiento, primero de su género, que hace el Gobierno Militar en el Poder desde hace nueve días, fue enunciado por el Primer Ministro y titular de la Cartera de Guerra, General de División, Ernesto Montagne Sánchez, en una larga conferencia de prensa realizada en el Salón Pizarro del Palacio de Gobierno, con asistencia de más de un centener de periodistas nacionales y extranjeros.

El alto funcionario añadió que aún no hay establecidas fechas para el referéndum ni las elecciones generales. Tampoco dijo cuánto tiempo mediaría entre aquél y los comicios.

Explicó que "todo esto tendrá lugar en el momento oportuno, cuando la revolución militar considere que ha cumplido los objetivos que se ha impuesto para salvar la República y brindar una senda de progreso y desarrollo económico y social al Perú y su pueblo".

El General Montagne señaló que la posición definitiva del Gobierno sobre las elecciones será fijada en una comunicación que enviará al Jurado Nacional de Elecciones dentro de pocos días.

De otro lado, el Primer Ministro manifestó que "de ninguna manera y por obvias razones" será permitido el regreso al país del depuesto Presidente Fernando Belaúnde, ahora exiliado en Estados Unidos.

Expresó igualmente que será el Poder Judicial el encargado de definir la situación de los ex Ministros de Fomento, Pablo Carriquiry; de Trabajo, Fernando Calm del Sotar; y de Justicia, Guillermo Hoyo Oso, quienes están detenidos en el Cuartel Militar suburbano de Potao.

Montagne añadió que la Administración no pedirá el concurso de los partidos políticos. Asimismo, expresó que el jefe de la Alianza Popular Revolucionaria Americana (APRA), Víctor Raúl Haya de la Torre, puede retornar aquí cuando bien lo considere oportuno, pues contra él no tenemos nada".

Por Primera Vez una Anti-Huelga en Londres

LONDRES, 11 (ANSA). Un centenar de funcionarios sindicales ingleses amenaza proclamar una huelga contra el sindicato mismo, a causa de una reivindicación salarial no acogida. "Hemos trabajado tanto para mejorar las condiciones de millones de obreros —declaró uno de ellos— y nos hemos olvidado de nuestros problemas personales. No quisiéramos hacer huelga, pero probablemente nos veremos obligados".

Una decisión final será adoptada el 21 de octubre próximo y dependerá de la actitud que asumirá la Comisión Financiera del "Trades Unions Congress" (Tuc)

De concretarse el movimiento de fuerza, sería la primera huelga de este tipo en la historia del movimiento sindical inglés. El personal de los sindicatos solicita que los sueldos sean adecuados a los que reciben los empleados de las demás organizaciones. Solicitan un aumento de por lo menos 300 esterlinas al año, mientras la comisión financiera del TUC ha presentado una contra-oferta de casi 40 esterlinas. Los representantes del personal del TUC se dicen vivamente irritados por la actitud asumida por los dirigentes del TUC y en particular por el secretario general, George Woodcock.

INTENSIFICAN BOMBARDEOS SOBRE VIETNAM DEL NORTE

TOKIO, 11 (ANSA). En el último semestre los ataques aéreos norteamericanos contra Vietnam del Norte han aumentado, pese a que el Presidente norteamericano aseguró lo contrario a fines de marzo, dijo hoy Radio Hanoi captada en Tokio.

La emisora se refería al discurso del 31 de marzo pasado, con el cual Johnson anunciaba la limitación de las incursiones al área al sud del 20º paralelo.

Hanoi no afirma que los aviones bombardearon más allá del vigésimo paralelo, pero sostiene que al sur de dicha latitud las incursiones aumentaron de número en los últimos meses. Y, por otra parte, según la tesis norvietnamita, se vieron aviones de reconocimiento estadounidenses que sobrevolaban todo Vietnam del Norte en el período en cuestión. Hanoi da cifras: el aumento progresivo de los raids incrementó el promedio diario de 75 en el primer trimestre, a 115 en abril, 152 en mayo, 170 en junio, 206 en julio, 209 en agosto.

El mal tiempo de septiembre impidió a los norteamericanos aumentar las incursiones contra Vietnam del Norte. El promedio fue de 216 al día, dice Hanoi.

Además, dice la emisora, la flota norteamericana frente a Vietnam aumentó en dos unidades: el portaviones "América" y el acorazado "New Jersey".

ULTIMOS BOMBARDEOS

SAIGON, 11 (ANSA).— En las últimas 24 horas, los bombarderos norteamericanos atacaron las zonas norvietnamitas de Gio Linh, Dong Hoi y Vinh. Los vuelos se mantuvieron, como es habitual, al sur del paralelo 19, al norte de Vinh.

También fueron objeto de las incursiones norteamericanas carreteras, caravanas motorizadas y depóstos. Asimismo, los "B-52" atacaron tropas y artillería norvietnamita a pocos kilómetros al norte de la franja que divide de ambos Vietnam.

Francia

ASAMBLEA FRANCESA APRUEBA LA REFORMA UNIVERSITARIA

PARIS, 11 (ANSA).— El Ministro de Instrucción Pública Edgar Fauré, obtuvo un triunfo sin precedente anoche en la Cámara al término del debate parlamentario sobre la reforma universitaria. En efecto, el proyecto de ley de orientación de la enseñanza superior fue adoptado por una mayoría de la que no hay recuerdo en la Quinta República: 441 votos a favor, 39 abstenciones y cero en contra. Fauré logró convencer inclusive a los diputados del Centro Democrático y de la Federación de la Izquierda Democrática y Socialista.

Además de los 33 diputados comunistas, se abstuvieron voluntariamente seis degollistas, considerados "irremovibles opositores" del proyecto de reforma. Entre estos figuran el ex Ministro de Instrucción Pública, Christian Goughet y otros tres ex Ministros: Jacques Marette, Alexander Sanguinetti y Raymond Triboulet.

En la votación no participaron: el presidente de la Cámara, Jaques Chaban-Delmas, que presidía la sesión, dos diputados del Centro Democrático, diputados no inscritos, un grupo de parlamentarios, y un republicano independiente.

OTAN COMPACTA Y TEMIBLE QUIERE ALEMANIA FEDERA[L]

RFA AUMENTARIA PRESUPUEST[O] MILIT[AR]

BONN, 11 (ANSA).— La NATO debe potenciar su fuerza militar y sincronizar, en función de la defensa colectiva, los intereses militares nacionales, para entrar en el tercer decenio de su existencia, en 1969, como una potencia compacta y temible. Lo afirmó el Ministro de Defensa de la República Federal Alemana, Gerhardt Schroeder.

A la luz de los recientes acontecimientos checoslovacos —afirmó el Ministro en una entrevista a "Deutsche Monateblatt", revista mensual de la Unión Cristiano-Demócrata, aparecida hoy— se trata de aclarar dos puntos importantes: el de la estrategia de la defensa atlántica y el de la entidad de las fuerzas necesarias a tal fin. De todos modos precisó que se trata de una tarea a largo plazo.

Schroeder, planteó la posibilidad, para la RFA, de un aumento del presupuesto de defensa si —dijo— el desarrollo de la situación internacional exige una Bundeswehr más fuerte.

TERMINA DEBATE NUCLEAR

BONN, 11 (ANSA).—Concluyeron hoy en Bonn los trabajos del "Grupo de Planificación Nuclear de la NATO" formado, a título permanente, por Estados Unidos, Gran Bretaña, Italia y República Federal Alemana, y por turno, de otros tres países, los cuales son ahora: Grecia, Bélgica y Dinamarca.

Antes del término de la conferencia, el Ministro de Defensa estadounidense, Clark Clifford, ilustró el estadio de la planificación nuclear en los Estados Unidos y el desarrollo de las relaciones este-oeste en tal sector.

En un comunicado conjunto difundido hoy, simplemente se comprueba que los Ministros de Defensa y los Jefes de Estado Mayor de los siete países han establecido directivas a fin de que la proyectación en este sector sea rápidamente completada en el curso de la conferencia, sin embargo no fueron tomadas decisiones concretas.

No obstante, el Ministro de Defensa de Alemania Federal, Gerhard Schroeder, dijo que el "Grupo de Planificación Nuclear" ha hecho últimamente importantes progresos en la elaboración de líneas de dirección generales, por lo que se refiere a la defensa nuclear de la Alianza Atlántica.

Se esperan [...] siones de más [...] próxima confe[...] mité (la quinta [...] fue creado) que [...] en Londres [...] meses.

Los cuatro [...] sentados por [...] dos, República [...] mana, Italia [...] ción con Gran [...] Bretaña, han [...] lee en el com[...] cer "progresos [...] refiere a la [...] tica de armas [...] ra la defensa [...] Pacto Atlántico [...] bito de la [...] una respuesta [...] equilibrada, [...] nal o atómica, [...] eventual ataque [...]

En ambientes [...] mados de Bonn [...] que de los cu[...] resulta que ha[...] vista desde hace [...] situación milita[...] que se ha crea[...] la intervención [...] pas del Pacto [...] en Checoslovaqu[...] los participantes [...] ferencia han [...] vasión de C[...] "una lección" [...] TO.

MENSAJE DE [...] PARA KIESIN[GER]

BONN, 11 (A[NSA]) [...] mensaje del Pre[sidente Lyn]don Jhonson fue [...] por el Secretario [...] sa norteameri[cano] Clifford, al Can[ciller de la] República Fede[ral] Kurt Georg Kie[singer].

Clifford, que [...] para una sesión [...] té de Planifi[cación Nu]clear" de la NATO [...] da hoy, se en[...] el Jefe del Go[bierno Fede]ral, a quien [...] to el punto de [...] Gobierno sobre [...] mas de la NATO [...] deración de [...] mientos checoslo[vacos].

Parece que [...] Pentágono [...] otras cosas un [...] promiso de la [...] Alianza Atlántica [...] acontecimientos [...] centro-oriental. [...] no de Bonn [...] temente el pre[...] defensa de la [...] plano militar y [...] político siguió [...] la validez del [...] la apertura ha[...] quedando en p[...] gencias de segu[ridad].

ARGENTINA RECONOC[E] NUEVO GOBIERNO DE P[ERU]

NACIONES UNIDAS, 11 (UPI).— El Ministro de Relaciones Exteriores de la Argentina, Nicanor Costa Méndez, dijo que la decición de su país de reconocer al nuevo Gobierno del Perú, se tomó después de muchas consultas bilaterales con otros cancilleres de la América Latina.

En entrevista exclusiva con United Press International, explicó el paso dado por su Gobierno al reconocer al del general Juan Velasco Alvarado:

"La actitud de Argentina ha sido definida considerando que en esta situación se dan las condic[iones] [...] para el re[...] ejercicio comple[to] [...] ridad en todo el [...] cional; respeto [...] chos humanos, y [...] tratados interna[cionales] [...]

El canciller [...] que tanto en la [...] nual de Cancilleres [...] ricanos efectuada [...] sado como en [...] bilaterales ha bus[cado] [...] diendo con sus [...] el establecimiento [...] mientos comunes [...] res, intereses y [...] pios de los países [...] canos.

Se Est[...] en Pr[...] Avión con 3[...] Pasaje[ros]

PRAGA, 11 [...]

La Nación
EL DIARIO AL SERVICIO DE CHILE
Santiago de Chile, Sábado 12 de Octubre de 1968 — Precio: Eº 0,50 — N.o 18.576

A las 15 horas comenzó la fantástica aventura

ENTRO EN ORBITA EL APOLO-7

"Esto es como un sueño", exclamó Walter Schirra. Fueron las primeras palabras del comandante de la nave.

CABO KENNEDY, 11 (ANSA).— Tres astronautas norteamericanos fueron lanzados hoy en órbita alrededor de la Tierra en una cápsula lunar, para la más fantástica misión de la historia de las exploraciones espaciales.

"Apolo 7", que reproduce la cápsula que llevará en breve al primer norteamericano a la Luna, fue proyectada en órbita a las 15 GMT de hoy desde Cabo Kennedy, mediante un cohete "Saturno I" de 120 metros de altura. Permanecerá 11 días en el espacio y dará 163 vueltas alrededor de la Tierra. Hará una serie de experimentos que constituyen el preludio del gran salto a la Luna.

... viento rozó varias veces el límite de 33 kilómetros por hora, más allá del cual era peligroso hacer partir el vehículo espacial.

Un desperfecto en el ascensor que lleva a la cima del cohete Vector, 40 minutos antes de la hora prevista para la partida del "Apolo" y del "Saturno", hizo temer un retraso en el comienzo de la empresa, dado que muchos técnicos seguían ocupados alrededor de la cápsula si bien los cosmonautas ya estaban a bordo. Pero después de menos de 10 minutos se anunció que el ascenso funcionaba de nuevo.

CABO KENNEDY, 11 (ANSA) — Trece minutos antes del lanzamiento, todos los controles habían sido ejecutados. El funcionamiento de dos millones de partes de la cápsula y del cohete Vector había sido verificado.

Tres minutos antes del lanzamiento, cuando el "Suspense" había llegado al máximo, se anunciaba una detención en la cuenta al revés. Antes que se diera a conocer la causa del contratiempo, se daba el anuncio de la reanudación de la cuenta. Una fuente de la NASA (el ente espacial norteamericano) comunicaba contemporáneamente que la potencia del viento hab'a disminuido y las condiciones meteorológicas eran perfectas.

Cuando un boato y una llamarada roja anunciaron la partida de los tres astronautas, centenares de funcionarios y obreros de la base de Cabo Kennedy dieron un suspiro de alivio y se fueron a dormir. Otros, encargados de seguir las fases del viajes, se pusieron a trabajar. A éstos llegó el primer mensaje de Schirra desde a bordo.

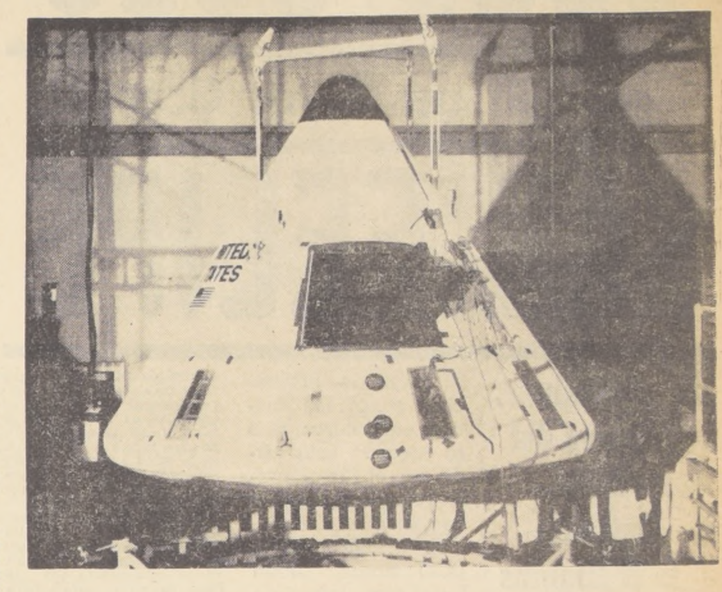
El cosmonauta, que fue el protagonista de la empresa de la Géminis 6, que en diciembre de 1964 cumplió dieciséis órbitas de la Tierra, dijo entusiasta: "Veo las islas Canarias. El tiempo es espléndido". En un detallado informe, el comandante de la cápsula lunar hizo saber además que los parámetros de la órbita en la cual entró "Apolo-7" son casi idénticos a los previstos.

CABO KENNEDY, 11 (ANSA).— Después del lanzamiento, la cápsula, impulsada por el cohete, se dirigió hacia el este, hacia el mar abierto, y entró en órbita cuando se hallaba más o menos en medio del Océano Atlántico. Schirra informó que después del desprendimiento del primer sector del cohete, la cápsula osciló por algunos minutos.

Durante ese período las pulsaciones del comandante del "Apolo 7" fueron cien por minuto. En la fase de lanzamiento, fueron 80 por minuto. Schirra es conocido como uno de los miembros más intrépidos de la familia de cosmonautas norteamericanos.

Las fases de la partida del "Apolo 7" para su larga misión, fueron transmitidas directamente desde todas las estaciones de TV norteamericanas y de las de otros países, vinculados vía satélite.

Esta empresa —clave para la conquista de la Luna— sufrió un retraso de varios meses por el incendio de una cápsula "Apolo" en vuelo simulado, que en enero del año pasado provocó la muerte de tres astronautas en Cabo Kennedy.



CABO KENNEDY.— Esta es la cápsula en la que iniciaron ayer su fantástica aventura espacial los tres astronautas, cuyo viaje permitirá determinar si el hombre está en condiciones de llegar a la Luna. Apolo-7 fue colocado en órbita ayer, a las 15 horas. El vuelo espacial durará once días. Se espera que la cápsula se reintegre a la atmósfera terrestre después de 21 horas y 40 minutos en el espacio. (Radiofoto UPI.)

PERU:

Empresa Norteamericana Niega Deuda con el Estado

Cardenal aprueba la expropiación

LIMA, 11 (ANSA).— La Compañía Norteamericana International Petroleum Company (IPC), que hasta hace dos días operaba los yacimientos petrolíferos de La Brea y Parinas, los más importantes del país y que fueran expropiados por el Gobierno revolucionario peruano, hizo conocer hoy mediante un aviso remitido a la prensa, su punto de vista sobre la decisión del Estado peruano.

Luego de indicar que ante la ocupación militar de sus instalaciones industriales, la IPC se vio forzada a entregarlas a las autoridades respectivas, el comunicado expresa:

"Se ha decretado que para los fines de la expropiación del complejo industrial de La Brea y Parinas se tendrán en cuenta supuestos adeudos de la International para con el Estado.

Sobre este particular es preciso señalar una vez más que la IPC no tiene deuda alguna con el Estado peruano."

A continuación, la declaración específica que la Compañía ha pagado siempre todos los impuestos aplicables a sus operaciones en el país.

Como se sabe, la expropiación de La Brea y Parinas por parte del Estado peruano se hizo en base al monto de lo adeudado, según alegan las autoridades peruanas, por utilidades indebidas por la IPC al Estado, estimado por el tribunal fiscal en 144 millones de dólares en noviembre de 1967.

Sin embargo, la IPC dice que "este planteamiento ignora fundamentales cuestiones de derecho y se basa, al parecer, en la inaceptable premisa de que la International jamás tuvo títulos sobre los yacimientos de La Brea y Parinas ni derecho a operar en ellos".

Luego de otras extensas consideraciones sobre el tema y de afirmar que la empresa ha actuado "legalmente y de buena fe", el comunicado afirma: "El Estado tiene ciertamente derecho a decidir una expropiación, en uso de facultades que la Constitución le confiere. Pero confiamos que la perspectiva que se bosqueja en el caso de La Brea y Parinas no sea de una expropiación si no la compensación efectiva que la misma Constitución contempla, aduciéndose para justificarla una deuda que jamás ha existido".

CARDENAL APRUEBA LA EXPROPIACION

LIMA, 11 (ANSA).— El Cardenal Primado del Perú, Juan Dandazuri Ricketts, expresó su adhesión a la actitud adoptada por la Junta de Gobierno al expropiar el complejo petrolero de la International Petroleum Company, subsidiaria de la Standard Oil of New Jersey. Al mismo tiempo que formuló votos para que "el país retorne a la normalidad constitucional mediante la colaboración de elecciones generales".

El comunicado oficial, emitido por la Cancillería Arzobispal sobre el particular, dice textualmente:

"El Cardenal Arzobispo Primado se une al sentimiento patriótico que hoy conmociona al pueblo peruano, por la afirmación de la soberanía nacional y la independencia económica, que representa la recuperación total del complejo petrolero de Talara, realizada por el actual Gobierno militar.

"Al mismo tiempo, formula votos para que la nación retorne, por el sano ejercicio del sufragio democrático, a la normalidad constitucional y reitera su invocación a todos los peruanos para trabajar unidos por la integración y el desarrollo, por la justicia social, por la promoción de las clases necesitadas y la moralización del ejercicio de la función pública, logrando así un orden más humano y más cristiano".

MUERE UNA MENOR

LIMA, 11 (ANSA).— Pisoteada por manifestantes que eran dispersados por la policía, pereció una menor de siete años de edad durante desórdenes callejeros registrados en la ciudad de Puno, en el extremo sudoriental del país.

Según lo anuncia la empresa periodística nacional, los estudiantes de la Universidad de Puno están realizando desde hace algunos días diversas manifestaciones en señal de protesta contra la Junta de Gobierno que, presidida por el general Juan Velasco Alvarado, derrocó el pasado jueves tres del corriente al régimen de Fernando Belaúnde Terry.

Agrega la información que los estudiantes tomaron como rehenes a tres policías, que posteriormente canjearon por ocho estudiantes que estaban detenidos.

Durante los disturbios que costaron la vida a la menor, la policía trató de dispersar a los estudiantes mediante el empleo de bombas de gases lacrimógenos y sus varas, a lo que los manifestantes respondieron con piedras y "bombas Molotov".

Los universitarios, que en un primer momento se disgregaron, se fueron agrupando nuevamente en el local de la universidad, hacia donde marchó la policía, y cuando se preveía un violento choque, se produjo el canje de "prisioneros" y renació la calma.

Investigan Extrema Derecha en Brasil

BRASILIA, 11 (ANSA).— El Presidente de la República, Mariscal Da Costa e Silva, ordenó que se efectúen investigaciones a fondo sobre las actividades de organizaciones de extrema derecha en el Brasil. La orden se pasó al jefe del Servicio Nacional de Informaciones brasileño, General Garrastazu Médici.

El Mariscal Da Costa e Silva considera —según afirman los ambientes militares y de Gobierno— que las organizaciones clandestinas de extrema derecha están intentando infiltrarse en los sectores militares, con el fin de crear un clima de inquietud y de fermento político. Las dos principales organizaciones sobre las que se concentrará la atención de la investigación son el MAC —Movimiento Anti Comunista— y el CCC —"Comando de Caza a los Comunistas".

CRITICAS PARLAMENTARIAS

BRASILIA, 11 (ANSA).— Discursos de crítica al gobierno pronunciados en la Cámara Federal por el diputado de Oposición, Marcio Moreira Alves, considerados altamente provocativos, por parte de las Fuerzas Armadas, habrían inducido a tres Ministros Militares a pedir al Presidente de la República la suspensión de derechos políticos y mandato parlamentario del Diputado.

SECUESTRAN A UN CANDIDATO.

SAN PABLO, 11 (ANSA).— Cuatro hombres secuestraron en pleno centro de San Pablo, en la esquina de las Avenidas Sao Joao e Iparany, a José Antonio Oliveira Laet, candidato a Concejal municipal por el Movimiento Democrático brasileño de Oposición en las elecciones del próximo 15 de noviembre. De acuerdo al testimonio dado a la policía por el hijo de Laet, Alcides Alberto, los desconocidos se acercaron a su padre en el momento en que éste bajaba de su automóvil y, después de un breve intercambio de palabras, lo llevaron en otro auto.

El joven, que había quedado en el auto paterno, afirma haber oído que uno de los secuestradores decía "hoy irá al "CCC", se trata del "Comando de Caza a los Comunistas" organizado por elementos de extrema derecha.

Si no se compensa a la empresa petrolera

EE. UU. Suspenderá Ayuda Económica al Perú

WASHINGTON, 11 (UPI). — Un vocero del Departamento de Estado declaró hoy que el Gobierno de Estados Unidos confiaba en que pudiera llegarse a una solución "satisfactoria para ambas partes" respecto a la nacionalización de las propiedades de la International Petroleum Company, filial de la Standard Oil Company de Nueva Jersey, por el nuevo Gobierno militar peruano.

El vocero, Robert McCloskey, dijo que la compañía estadounidense que opera en Perú no había presentado aún reclamación formal ante el Departamento contra el régimen, que confiscó las propiedades, incluso una refinería, tras el derrocamiento, la semana pasada, del Presidente Fernando Belaúnde.

El portavoz indicó que Perú se sujetaría a perder toda la asistencia económica de Estados Unidos "si la expropiación se llevare a cabo sin compensación". A continuación observó que el nuevo Gobierno había declarado la intención de aceptar sus obligaciones internacionales. Y añadió:

"No hay razón para que ésto haya de afectar las consultas con otros Gobiernos del hemisferio sobre el asunto del reconocimiento" diplomático del nuevo régimen.

EN EL NACIONAL:

COLO COLO

Frente a un Rival Crecido:

SAN FELIPE

De preliminar, el puntero del Promoción U. Española ante O'Higgins de Rancagua

Un programa doble en el Estadio Nacional a cargo de cuatro equipos de la División de Promoción, serán los únicos encuentros que se jugarán esta tarde por el fútbol profesional en nuestra capital.

A primera hora, 14.30 horas, Unión Española, líder de este certamen, frente a O'Higgins de Rancagua, y de fondo, Colo Colo con Unión San Felipe, a las 16.30.

EL PRELIMINAR.— Para Unión, este encuentro tiene especial significación; está en racha de triunfos, el clima tempestuoso que se había formado en las esferas directivas parece que ha retomado la calma, se ha confirmado a Andrés Prieto en el cargo de entrenador y lo que es más importante, el equipo está demostrando en la cancha que tiene fútbol como para aspirar a seguir manteniendo su condición de líder del certamen. Juega el mismo equipo que venció a Magallanes en la fecha anterior. No hay lesionados y todo el plantel ha entrenado en forma intensa durante la semana.

Por su parte, O'Higgins, que está ubicado entre los ultimos lugares de la tabla, ha experimentado un alza en su rendimiento que lo hace un rival difícil para las pretensiones hispanas.

DE FONDO.— Los albos vuelven en gloria y majestad al Estadio Nacional. Les tocó en suerte un día festivo, lo que desde ya se presume que aumentará la asistencia de público. El plantel colocolino tiene dos bajas importantes. Chita Cruz que sigue lesionado de una rodilla y el arquero Efraín Santander que tenía una herida infectada que le produjo una inflamación a los ganglios. Ninguno de los dos practicó con el cuadro nacional por estas mismas razones. Sin embargo, es posible que Santander espere el último veredicto médico, para saber si actúa. De no hacerlo jugará Kusmanic en el arco. En reemplazo de Cruz actuará Herrera. El resto del equipo es el mismo que ganó a La Serena el domingo pasado en gran actuación.

San Felipe viene de ganar a Rangers en su casa, jugando bien. No se anuncian modificaciones en el cuadro. Los sanfelipeños llegaron anoche y según el entrenador Guillermo Díaz, pueden ser una sorpresa frente a Colo Colo.

EN TALCA.— Aprovechando el día festivo, Rangers adelantó su encuentro frente a Magallanes para hoy a las 16 horas. Ambos equipos vienen de perder. Magallanes frente a Unión, perdiendo además su condición de puntero y Rangers ante San Felipe como visitante. Los albiceletes no anuncian cambios.

La división de Ascenso programó todos sus encuentros para mañana domingo.

Chamaco Valdés, tendrá duro trabajo frente a la fuerte defensa de San Felipe.

Béisbol

YMCA Y LA UC: "CIERRAN" TORNEO METROPOLITANO

Los beisbolistas de la novena de primera división de YMCA —clasificados ya como campeones— juegan a las 11 horas en el diamante del Estadio Nacional su último encuentro ante Universidad Católica por el Torneo Adulto de Santiago.

La invicta campaña de los guayanos, que es este su debut en los torneos metropolitanos, han pasado a "mandar" en casi todas las divisiones existentes, esperan pararla los universitarios.

Para la UCE una victoria sobre YMCA aseguraría su vicecampeonato, alejándose, de esta manera, de Unión Española, único que puede amagar su ubicación y que tiene por delante un compromiso cómodo frente a Pintana.

La capacidad del pitcher guayano Straford que se complementa muy bien con el receptor Juan Jacobs, será puesta a prueba por los bateadores que comanda Jaime Sabella, jugador que tiene una regularidad notoria en cada una de sus intervenciones.

OTROS ENCUENTROS

Por la competencia infantil juvenil, se programaron también para hoy los siguientes encuentros:

9,30 horas: "U" con San George (juvenil). 10 horas: U. Católica con San George B (infantil). 11,30 horas: Pintana con San Gaspar A (infantil). 15,30 horas: Nido de Aguilas con U. Católica (juvenil).

Mañana.

Estadio Nacional: 10 horas: YMCA con Black Socks (juvenil). 11,30 horas. Blacks Socks con San George A.



ENILSON UBIRATAN GOMES, campeón brasileño de los plumas, a pesar de no aclimatarse todavía en Santiago, espera optimista su pelea con Stevens por la corona sudamericana. Nació en Guanabara, la "cidade de samba".

EMILSON URBIRATAN GOMES
UN OPTIMISMO CON PIEL MORENA Y RITMO DE SAMBA

Enilson Ubiratán Gómes está entrenando en el gimnasio de la Federación. El próximo viernes 18 enfrenta en doce vueltas al campeón chileno y sudamericano de los plumas, Godfrey Stevens, por la corona.

El record del campeón brasileño, dada su juventud —23 años, soltero, oriundo de Guanabara, "la cidade do samba", como señaló su entrenador José Sante Rose —, no ofrece combates espectaculares ni mayores figuras de primer plano entre sus derrotados. Exhibe 34 combates de profesional —sin destacar en el campo amateur—, con 27 triunfos, 12 por nocaut; 5 empates y dos derrotas. Su rival más importante ha sido el ex campeón pluma brasileño Raimundo de Jesús, quien viniera el año pasado a pelear con Stevens, con adverso resultado.

Enilson Gómes es un negrito simpático, sin rasgos de haber sido golpeado, de un físico que pareciera tender a la categoría liviano, con buen alcance de brazos. Técnicamente, por lo que le observamos en su práctica, está en formación abriéndose camino en el plano internacional. Esta es su primera confrontación fuera de Brasil, su primer paso de niño grande.

Por ello es lógico que lo acompañe el optimismo.

—¿Qué referencias tiene de Godfrey Stevens, Enilson?

—Es un "bon puvilista", lo "melhor" de Sudamérica...

—¿Cómo vé sus posibilidades?

—Bonas... Vengo a ganar, sé que es difícil, pero estoy "ochimista"...

—¿Cómo fueron sus combates con Raimundo de Jesús?

—El primero lo perdí por nocaut técnico, cuando se me partió una ceja (nos muestra la cicatriz en la ceja derecha)...

—...Pero en la mañana habíamos ganado en la balanza, porque Raimundo de Jesús no entró en peso... Era una pelea por el título de Guanabara. Después en la noche se combatió amistosamente —nos aclara su entrenador.

—...El segundo —prosigue Enilson— lo empatamos, y no hace mucho lo gané por nocaut al décimo round, y logré el título brasileño.

—¿Cómo se define usted pugilísticamente?

—Eu soi "ESTILISTA"...

—¿Y cómo anda la pegada?

—Poco, poco...

—¿Cuántos años tiene en el profesionalismo?

—Dos, nada más...

—¿La situación económica lo indujo a ello?

—Oh, no... Mi padre es jefe de detectives en Guanabara... Sí, una familia de clase media. Yo antes estudiaba...

Enilson Ubiratán Gómes se mueve con soltura, y la transpiración aflora con profusión a su piel morena. Nos aclara:

—Extraño el clima... Me ahogo acá... Cosa de aclimatación...

TORNEO ERASMO LOPEZ
UNION-BATA Y PALESTINO GANARON SIN APUROS

En la primera reunión de la segunda rueda del torneo del certamen final de básquetbol santiaguino "Erasmo López", no se registraron novedades y las victorias correspondieron a los tres grandes.

En la primera brega de la jornada triple, Unión Española haciendo prevalecer su estatura y su mejor juego de conjunto, no encontró dificultades de ninguna índole para vencer en forma abrumadora al modesto quinteto de Dávila Baeza, por el marcador de 94 puntos a 49.

El panameño Miller y Manuel Torres fueron los hombres más destacados entre los hispanos, mandando en los dos tableros. En el corto tiempo que permaneció Sibilla dentro del rectángulo, dejó nuevamente comprobado que es el conductor ideal del cuadro que adiestra Gustavo Ortlieb. La nota destacada en U. Española fue la reaparición del "veterano" Mario Donoso, que poco a poco recupera su estado físico.

Sólo un tiempo fue rival de riesgo Universidad Técnica para Thomas Bata, que durante todo el encuentro mostró un básquetbol rápido y agresivo de movimientos sobre la carrera. La primera fracción del partido señalaba ventajas para los industriales, de 23 a 19 puntos de los universitarios técnicos.

A poco de reiniciarse la brega, el escaso público que asistió, se pudo dar cuenta que los estudiantes no querían más guerra, y fue así como el buen trabajo, tanto en el tablero defensivo como de ataque realizado por Juan Lichnovsky, acompañado de la excelente conducción del porteño Pérez, rindió los frutos que el técnico Arredondo esperaba, al indicar las pizarras al término del encuentro: Thomas Bata 66, Universidad Técnica 47.

Palestino no tuvo que recurrir a todos sus recursos para derrotar a U. Católica 83 a 62.

Frío y aburridor resultó la confrontación entre palestinistas y universitarios, puesto que en ningún momento se pudo dudar que la victoria sería de los hombres de colonia, que con un juego reposado, planificado a través de los entrenamientos, y con un hombre que como Selim Abugoch no claudica en ningún momento y se entrega entero al trabajo bajo el cesto rival, lo que permite a sus compañeros probar suerte desde cualquier ángulo.

La tabla de posiciones, al término de esta jornada señala que en primer lugar se encuentra Unión Española; segundo, Thomas Bata; tercero, Palestino; cuarto, Dávila Baeza; quinto, U. Católica, y último, Universidad Técnica.

NUEVO TORNEO ORGANIZA CLUB PEDALERO IBERICO

Continuando con su plan de trabajo, de fomentar la práctica del ciclismo entre los elementos infantiles y juveniles no afiliados de nuestra capital, el club "Ibérico" ha programado para hoy sábado una competencia, que tendrá como escenario la elipse que rodea la laguna del Parque Cousiño.

Esta labor que desarrollan ex cracks de este deporte, ha encontrado gran aceptación en los círculos pedaleros, ya que esta iniciativa debe tener a corto plazo un resultado altamente beneficioso para el ciclismo en general.

El programa confeccionado para esta oportunidad es el siguiente: A las 10 horas, primera carrera: Corredores de 6 a 8 años. Segunda carrera: Corredores de 8 a 10 años. Tercera carrera: Corredores de 10 a 12 años. Cuarta carrera: Corredores de 12 a 14 años. Quinta Carrera: Corredores de 14 a 16 años. Sexta Carrera: Corredores de 16 a 18 años.

ESTRENADOR VIAJA A MONTEVIDEO

El conocido estrenador de ciclismo Luis Avendaño, viaja invitado al Campeonato Mundial de Uruguay, competencia que se inicia el día 1.o de noviembre en Montevideo. La presencia de este destacado técnico en tan importante evento, será de indudable valor para su trabajo por cuanto las experiencias que pueda captar de los astros europeos, darán a su labor gran mérito. El viaje de Luis Avendaño ha sido posible gracias a la comprensión que ha encontrado por parte de la firma Piazza, donde actualmente presta sus servicios.

FINALIZO CAMPEONATO DE BABY-FUTBOL EN SAN FELIPE

Finalizó el sábado recién pasado, el Campeonato de Baby Fútbol, que organizó en forma brillante el club deportivo Goodrich, de San Felipe.

Este torneo tuvo un extraordinario éxito, por la cantidad de público que presenció el desarrollo de la competencia en la cual participaron nueve clubes en tres series cada uno.

En la primera serie infantil se clasificó campeón el equipo del Goodrich, integrado por Héctor Mena, Armando Martel, Luis Rodríguez, Patricio Silva, Hernán Isla, Tito Ramos y Javier Donoso. En la segunda serie ganó el equipo del club Tigres, de la población Parrasia, compuesto por Sergio González, Jaime Solís, Richard Solís, Camilo Yaite y Manuel Vargas. Hay que destacar que este equipo conquistó el título en forma invicta, con 28 goles a favor y sólo 6 en contra.

En la tercera serie, fue campeón nuevamente el Goodrich, quien formó con los siguientes jugadores, William Ibarra, Nelson Vallejos, Ramón Pino, Ricardo Rodríguez, Javier Muñoz, Jaime Quiroz, Pedro Vásquez y Patricio Vásquez.

WANDERERS REACCIONA, APELA Y EXIME DE CULPA A SUS SOCIOS

Reacción violenta en el puerto luego de conocerse el fallo del Tribunal de Penalidades de la Asociación Central de Fútbol, que privó a los socios caturros por espacio de un año de sus derechos y que multó a la institución con el 50 por ciento del borderó Wanderers - U. Católica. Indignación en los dirigentes y consternación en los socios (arrepentimiento, dicen en Universidad Católica).

Como primera medida los dirigentes de Wanderers anuncian rebajar el valor de la cuota de socios. De esta manera piensan resarcirles en parte del tener que pagar entrada completa durante doce meses.

En segundo término —y esto es lo más importante— preparan una nota de cuero de diablo que será incertada en toda la prensa para dar a conocer su posición con respecto al dictamen del Tribunal.

Pero los dirigentes de Wanderers no se limitarán exclusivamente a criticar la actuación del Tribunal, sino que se lanzarán en picada contra la prensa de la capital acusándola de haber influido con sus comentarios para que el Tribunal aplicara tan drásticas sanciones. Además los porteños acusarán a diarios, radios y televisión de la capital de excesivo centralismo, de boicotear a los clubes de provincias y de favorecer extremadamente a los clubes de Santiago.

Todo esto sin considerar la apelación que presentarán la semana próxima en la Central de Fútbol. En resumen, los porteños no quieren saber nada con la gente de Santiago y esperan dejar claramente establecidas las razones que los llevan a pensar de esta manera.

Baby Fútbol y Baile del Unión Progreso

La finalización del torneo de baby—fútbol organizado por el Club Deportivo "Unión Progreso" de la Población Victoria, que constituyó un éxito para el club dueño de casa, se celebrarán con un gran baile con reparticipación de premios, hoy sábado, en la cancha de baby—fútbol ubicada en 1.o de Mayo esquina de Unidad Popular.

Este torneo que contó con la presencia de 24 destacados clubes de la capital terminó el jueves pasado y los cuatro primeros lugares fueron ocupados por los siguientes equipos:

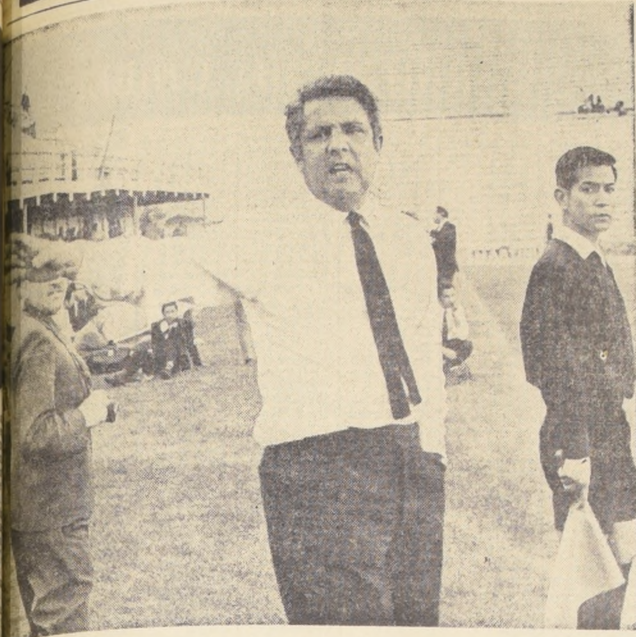
Campeón: Comercial Matta (Avenida Matta con Serrano) Vice campeón: San Rafael (de la Parroquia San Rafael, Avenida Matta—A. Prat) 3.o y 4.o puestos La Muerte y Los Chanchitos (Población Victoria).

Goleador: Patricio Márquez de Comercial Matta.

El campeonato contó con una comisión organizadora nombrada por la directiva del club, integrada por los siguientes socios:

Presidente: Manuel Aguilera Lagos; Secretario: Sergio Rodríguez; Tesorero: Luis Cortés; Directores. Sergio Toledo y Fernando Acevedo.

Esta Comisión Organizadora fue en todo momento asesorada por el padre Renato Giavo, de la Parroquia de la Población.



El Empate Despertó las Iras de Riera Contra la "U"

Cuando se inició el encuentro el entrenador Fernando Riera, de Universidad Católica se sentó en lo alto de la tribuna que está en el costado norte del Estadio Santa Laura.

Cuando el árbitro sancionó la falta, que castigó a la U.C. con la pena máxima bajó en forma apresurada al campo de juego, y después de la conquista wanderina expresaba:

—"LO MALO ES QUE ESTOS GALLOS NO SE DAN CUENTA QUE LA UNIVERSIDAD DE CHILE TAMBIEN TIENE QUE IR A JUGAR AL PUERTO, NO SE POR QUE LA FAVORECEN".

Pasan algunos minutos y el juez sancionó con el lanzamiento de los doce pasos a Wanderers, Néstor Isella logra la paridad para los estudiantes. Riera, moviendo la cabeza de un lado a otro, exclama:

—¡JUSTO LO QUE MAS FAVORECE A LA "U" TODO LO TIENEN PLANEADO PARA NO PERJUDICARLOS, ES EL COLMO!



Este no es un truco fotográfico. Es un acierto de nuestro compañero Rolando Daza, que captó las dos estiradas de Polo Vallejos, en el penal que sirvió Cantattore. Arriba, en el instante que golpea el balón, deteniéndolo, pero no controlándolo. Abajo, mostrando un reflejo instantáneo, se da vuelta en el aire, pero llega tarde al balón. A la derecha, Olivares llega tarde al tiro de Isella. Finalizado el cotejo declaró: "Nunca me imaginé que Isella patearía al mismo lado. En el penal del domingo lo tiró a mi derecha y ahora lo hizo al mismo lado. El domingo la pelota dio un bote falso en el pasto, que si no la agarro, y nos habríamos evitado de venir a jugar este sal...



PANORAMA OLIMPICO

Se inaugura hoy:

Olimpiada Mantiene su Tradición: CORAZONES LATEN AL UNISONO

HORAS QUE PUEDEN ser de incertidumbre, esperanza o temor. La Antorcha Olímpica cumple la última etapa de su viaje. Cientos y cientos de kilómetros recorridos. De la antigua y culta Grecia al México de los aztecas y de la piel morena. Al México donde todo es inmenso, bello y violento. Incluso las revoluciones.

☆ la llama olímpica se enciende hoy en el Estadio Azteca. 48 horas y un moderno homenaje a Zeus: 125.000 espectadores se emocionarán ese día. 5.000 palomas blancas —símbolo de una Paz que estuvo a punto de atentar contra los mismos Juegos— subirán a lo alto. Será un minuto que enmudecerá gargantas y hará palpitar más rápido los corazones.

☆ 180 millones de dólares (esa es la cifra oficial) comenzarán a rendir dividendos.

☆ Y la mirada del mundo vuelta a México. Millones de palabras por minuto, en decenas de idiomas, informando. Cables y más cables. Radio y televisión al servicio de una causa: la causa olímpica. Como ocurrió en Tokio hace cuatro años y en Roma hace ocho. Como ocurrió antes en Helsinki y también antes, mucho antes, sin tanto aparato, pero con igual solemnidad, en Atenas a fines del siglo pasado.

☆ ¿Lo imaginó así en aquella época el Barón Pierre de Coubertin. Probablemente no. Pese a su entusiasmo, pese a su imaginación inagotable y pese a su cariño por todo lo helénico.

☆ También es probable que si el Barón pudiera levantarse de su tumba y estar en México hoy, no lograra disimular su asombro ante el espectáculo ofrecido y aplaudiera emocionado a esos diez mil atletas desfilando. ¡Algo extraordinario! Y tan distinto a la vez ese año de 1896 cuando en Atenas sólo eran cuatrocientos o quinientos los participantes gracias a su iniciativa.

☆ Pero también es probable que el Barón frunciera el entrecejo si alguien se le acercara para contarle algo de los entretelones de las últimas Olimpiadas: tal vez un poco del amateurismo marrón de los norteamericanos; o de los atletas funcionarios de la URSS, o de la exclusión de la Sudáfrica de Barnard por cuestiones raciales y hasta, incluso, del examen vejatorio y obligado de las muchachas para comprobar la certeza de su sexo.

LA INAUGURACION

MEXICO, 10 (UPI).— Cuando llegue el Presidente de los Estados Unidos de México, Gustavo Díaz Ordaz a la tribuna oficial, se dará comienzo a la ceremonia inaugural de los Juegos Olímpicos, se producirá a las 17 GMT (11 hora local).

Las imágenes de cuanto suceda se enviarán a todas partes del mundo por el satélite, que funcionará cuatro minutos antes, y que permitirá seguir el desarrollo de los Juegos cómodamente sentados ante los aparatos de televisión.

Se interpretarán los acordes del Himno Nacional y se rendirán honores militares al Presidente. Inmediatamente después empezará el desfile de las delegaciones, encabezado por Grecia, según la tradición, y cerrará la marcha la delegación de México.

Las delegaciones de los otros países desfilarán siguiendo el orden alfabético español. Esta parte de la ceremonia durará aproximadamente una hora.

El presidente del Comité Organizador de los Juegos, Pedro Ramírez Vásquez, pronunciará seguidamente un discurso de bienvenida al que responderá Avery Brundage, presidente del Comité Olímpico Internacional. Brundage terminará sus palabras solicitando del Presidente de la República Mexicana que proclame la apertura de los Juegos.

El Presidente Díaz Ordaz pronunciará la frase ritual, y la bandera olímpica, llevada por cadetes de la Escuela Naval, será izada en el estadio.

Por la puerta norte del estadio entrará, escoltado por seis jóvenes japonesas en kimono, un cadete de la Escuela Militar, portando la bandera olímpica oficial que permaneció en Tokio desde el año 1964, mientras que por la puerta sur penetrarán seis jóvenes mexicanas con traje típico.

El Alcalde de Tokio, Ryokichi Minobe, entregará el emblema a Avery Brundage, y éste, a su vez, se lo dará al Alcalde regente de México, Arturo Corona del Rosal.

Un cadete de la Escuela de Aire tomará el emblema y escoltado por seis jóvenes mexicanas saldrá del estadio por la puerta sur.

Se procederá seguidamente a un lanzamiento de globos, la antorcha olímpica hará su aparición llevada por Enriqueta Basilio Sotelo, campeona mexicana de los 400 metros y de los 80 metros vallas, la joven mexicana prenderá fuego al gran pebetero colocado en la parte superior del estadio.

Por primera vez en el historial de los Juegos Olímpicos, un representante de los árbitros, el profesor mexicano Lavín, prestará juramento en nombre de los miembros de su corporación. Luego el tradicional juramento de los atletas correrá a cargo del mexicano Pablo Garrido, especialista de la maratón.

A continuación se pondrá en libertad a una multitud de palomas.

El Presidente Díaz Ordaz abandonará la tribuna oficial a los acordes del Himno Nacional y se le rendirán honores como a su llegada.

La salida de las delegaciones se hará en orden inverso al de su entrada y durará media hora aproximadamente. La duración total de la ceremonia se ha calculado en un poco más de dos horas.

LLUVIA, INVITADA INESPERADA

CIUDAD DE MEXICO, 11 (ANSA).— Una lluvia espesa sigue cayendo en Ciudad de México a dos días de la ceremonia inaugural de los Juegos Olímpicos. También ayer tarde, como ha ocurrido sin cesar días pasados, un violento temporal se descargó sobre la ciudad. Los atletas han aprendido ya a abandonar los campos de entrenamiento y a ponerse bajo cubierto apenas ven que las nubes asoman amenazadoras desde las montañas que circundan la altiplanicie en que surge Ciudad de México. De todos modos, notables remojones se llevan continuamente los maratonistas, marchadores, así como los ciclistas que en sus entrenamientos por carretera se alejan del centro habitado unos cuántos kilómetros. También para los servicios informativos, estas lluvias crean inconvenientes: con mucha frecuencia viene a faltar la luz y los teléfonos no funcionan.

De todos modos, los partes meteorológicos anuncian que el tiempo cambiará y que el sol brilará durante los juegos. No comparten esta previsión los atletas, quienes se muestran escépticos.

MEDALLA A TRAVES DE LA HISTORIA

CIUDAD DE MEXICO, 11 (ANSA).— Desde las primeras Olimpíadas modernas, efectuadas en Atenas, hasta hoy han sido asignadas las siguientes medallas:

	Oro	Pta.	Bre.
EE. UU. . . .	520	383	324
Gran Bretaña.	136	159	130
URSS.	132	123	117
Suecia	116	110	133
Francia . . .	106	127	114
Italia	102	6	73
Alemania . .	97	135	122
Hungría . . .	84	65	69
Finlandia. . .	77	66	94
Australia . .	50	36	52
Japón	40	43	36
Bélgica . . .	34	37	32
Noruega . . .	34	24	29
Holanda . . .	30	33	23
Checoslovaq. .	29	34	22
Dinamarca . .	23	44	37
Canadá . . .	23	31	10
Turquía . . .	21	11	7



Homenaje al Día de la Raza Rendirá el Tiro al Platillo

Con motivo de la Fiesta de la Raza, el Club de Tiro al Vuelo Lo Curro ha programado para este fin de semana importantes competencias en las especialidades de skeet, fosa olímpica y tórtola, con handicap

La programación oficial consulta las siguientes pruebas: Día 12, a las 9.30 horas, 25 platillos skeet, por el premio "Embajada de España; 11 horas, 25 platillos fosa olímpica, premio "Virgen del Pilar": 13 horas, almuerzo; 15.30 horas, 25 platillos-tórtola, premio "Cristóbal Colón".

Día 13: 9.30 horas, 25 platillos skeet, premio "Cancha España"; 11 horas, 25 platillos, premio "Colonia Española"; 13 horas, almuerzo; 15.30 horas, 25 platillos-tórtola; premio "Isabel y Fernando, Reyes de España": 18 horas, reparto de premios durante un cóctel que será ofrecido por los hijos de españoles miembros del Club de Tiro al Vuelo Lo Curro.

OLIMPIADAS

Se han recibido noticias oficiales desde México, relacionadas con el estado de preparación de los cuatro tiradores que habrán de representar a nuestro país en aquella competencia de tanta importancia.

Nicolás Atalah ha hecho series de 98 en 100; Jotta, que se está poniendo en tiro ha llegado a 97 en 100. Por su parte Juan Enrique Lira y Pedro Estay han mejorado notablemente sus promedios y se espera confado el momento de la iniciación de la jornada olímpica.

Tenis

FINALIZA "COPA EMBAJADA DE ESPAÑA"

En el court central del Estadio Español finaliza a las 10 horas de hoy, el Torneo de Tenis "Copa Embajada de España".

Esta tradicional competencia que reune a los mejores valores hispanos tiene como finalistas a Sergio Becerra y Alfonso Saavedra, jugadores que luego de una serie de encuentros, ganaron el derecho a quedarse con el trofeo en juego.

El Embajador de España, Miguel de Lojendio invitado especial al torneo, entregará una copa de plata a Estadio Español, al mismo tiempo que los galardones respectivos a los jugadores finalistas.

El campeonato del presente año, tuvo con respecto a anteriores torneos, una mayor calidad y número de participantes, lo que indica el interés despertado.

El Estadio Español, que fuera escenario del Torneo Sudamericano de Tenis, y que se hizo estrecho para recibir en esa oportunidad a tanto aficionado, ha sido tambien ahora razón importante para que la "Copa Embajada de España" tuviera a lo largo de sus diversas jornadas, el estímulo del público.

Caso O'Higgins:

Amnesia Parcial Afecta a la Central de Fútbol con Desafuero de Dirigentes

—"Démosle tiempo al tiempo... Nadie nos apura y de aquí a un par de meses el asunto estará olvidado". Así parecieran pensar los dirigentes de la Central de Fútbol con respecto al "Caso O'Higgins de Rancagua".

Recordemos que el Tribunal de Penalidades solicitó el desafuero de los dirigentes Alfonso Orueta, Alejandro Arias y Alfredo Larenas, todos ellos individualizados y acusados por el árbitro Jaime Amor de haberlo agredido al término del partido Colo Colo-O'Higgins.

El Tribunal de Penas cumplió con su obligación y pidió el desafuero de estos tres dirigentes. El asunto quedó entonces en manos del directorio de la Central, pero es ahí donde nos encontramos "con la madre del cordero", porque ocurre que Antonio Labán y Cía. dijeron: —"No se oye, padre... No se oye ni un poquitito siquiera..." Y ahí tenemos a los señores de Rancagua muy orondos y felicitándose de su buena suerte. Algunos señalan a Patricio Mekis de haber influido en el directorio de la Central para que se dilate el estudio (recuerdan que Mekis fue dirigente de O'Higgins y también recuerdan que varias veces se vio comprometido en situaciones similares a las que hoy afectan a sus conterráneos). Otros no vacilan en sostener que los asuntos entre dirigentes "se arreglan entre dirigentes" y que no va a pasar nada. Salvo, naturalmente, el recuerdo bochornoso y el susto mayúsculo que se llevó Jaime Amor por dedicarse a esto de los arbitrajes. Veremos cómo reacciona el directorio de la Central... de aquí a unos tres meses...

—oOo—

Rudely Torreblanca, el eficiente delantero de Trasandino de Los Andes, ha sido tentado por tres clubes de primera división. Entre ellos figuran Unión San Felipe, Everton de Viña del Mar y Palestino de la capital.

A los tres les parece que Torreblanca se está perdiendo en el ascenso y buscan la fórmula de llevárselo a sus tiendas. Al final, naturalmente, ganará la pugna el mejor postor.

—oOo—

Hace aproximadamente dos meses anunciamos que José Santos Arias tenía problemas en Rangers. Dijimos en esa oportunidad que existían dos corrientes en el club talquino: una, que deseaba mantener al entrenador, y otra, encabezada por Patricio Vildósola, que era partidaria de su reemplazo. Al final se impuso esta última, y Santos Arias debió salir del club. Lo reemplaza Oscar Andrade, que ya firmó un ventajoso contrato y que prometió, al mismo tiempo (los entrenadores siempre prometen mucho) sacar a Rangers del pantano en que está sumido.

—oOo—

Daniel Galleguillos, que se afirma es medio equipo de Ferro, el próximo año actuará en primera división. Todavía se ignora dónde depositará su "millonaria", pero la noticia es firme. Bien por Galleguillos, que se está perdiendo en los potreros.

—oOo—

Gustavo Laube estaba indignado con el asunto del penal que, según el árbitro, la defensa cruzada le hizo al porteño Griguol. Pero Laube no culpó al árbitro de ninguna manera, sencillamente optó por acusar a la prensa de andar siempre favoreciendo a los jueces. A Laube lo justificamos, porque era evidente que estaba influido por la reacción de su "Tata".

—oOo—

Y Eduardo Herrera, para no ser menos, realizó una encuesta entre sus compañeros de zaga para ver quién había fauleado a Néstor Isella. Nadie lo había tocado. Nadie lo había empujado. El católico se cayó solo y el árbitro hizo sonar su silbato...

Vuelta al Centro de la República

Parte Esta Tarde la Primera Etapa

Hoy, a las 15 horas, desde el Velódromo del Estadio Nacional, parte la primera etapa de la prueba Vuelta al Centro de la República, que organiza la Asociación Santiago de Ciclismo, con el patrocinio del diario Las Ultimas Noticias y Bicicletas "Olimpic".

Este torneo ha logrado reunir, al igual que años anteriores, los mejores pedaleros nacionales, lo que constituye un record en cuanto a figuras de prestigio que animarán esta competencia. Sin duda que la atención del aficionado, nuevamente se centrará en la participación y rendimientos de las escuadras de Audax Italiano y Bata de Peñaflor. Sin desconocer la capacidad de los camineros y de los demás participantes, tanto itálicos como "albiazules", deben ser, una vez más, los máximos animadores de esta prueba. La lucha individual de los integrantes de ambos equipos lo indican como los favoritos para obtener la victoria de este importante evento.

LOS PARTICIPANTES

El jueves quedaron cerradas las inscripciones para corredores de provincia, registrándose un alto número de participantes, destacándose los equipos de Curicó, Rancagua, Concepción, Parral, Talca y Rengo. Por Santiago lo hacen 12 escuadras con lo más representativo del pedal metropolitano.

PRIMERA ETAPA

La primera etapa se iniciará a las 15 horas desde el velódromo del Estadio Nacional, para tomar por Pedro de Valdivia, Avda. Grecia, Avda. Matta, Parque Cousiño, hasta Club Hípico, San Joaquín, Carretera Panamericana Sur, Puente Maipo, regresando por Nos, San Bernardo, Bajos de Mena, Puente Alto, Las Vizcachas, Macul, Avda. José Pedro Alessandri, Rodrigo de Araya, Pedro de Valdivia, Estadio Nacional.

Durante la espera de la llegada de los camineros, se realizará en el escenario ñuñoíno, un programa de pista, que incluye una nueva selección para los velocistas. En ella participa, después de larga discusión, Juan Arrué, quien se encontraba marginado, por razones reglamentarias de estas preselecciones. Superadas estas dificultades, el defensor de Audax se enfrentará esta tarde a Raúl González, actual campeón de Chile de la especialidad; José Muñoz, de Curicó, y Fernando Ruiz, de Santiago. El ganador de estas series será el segundo hombre que presentará nuestro país en el Campeonato del Mundo de Uruguay, en pistas.

Juan Aburto, el mejor velocista chileno de la actualidad, partió a Montevideo. Aburto ha sido invitado por la Federación de Ciclismo charrúa, para participar en los torneos premundiales, que organiza este país, en la cual intervendrán conocidas figuras del pedal europeo.

Hipódromo Chile

Sábado 12 de Octubre de 1968

PRIMERA CARRERA.— 1.500 metros.— 10a. serie.— A las 8.30 horas.— (2 al 11).— Primera válida para la Triple N.o 1 inicial.

17c-15c13-	1	L. Scotch . .	55	8	D. Cerda	O. Orellana
11-9-13-5	2	Sun Stream°	57	10	J. Pacheco	J. Bernal G.
11v-1-3-12	3	Tapalquito .	56	6	B. García	R. Maggi
No Corre	4	Tar Gar . .	56	5	No Corre	E. Vidal
13c-5-12-1	5	Vilano . . .	55	11	M. Ruiz	P. Fuentes
12c-9-8-7	6	G. Light . *	54	14	M. Yáñez	S. Miceli
No Corre	7	Mondragón *	54	15	No Corre	R. Bernal G.
4-3-7-10c	8	Conforme .	53	2	L. Camus	P. Briones
7-4-8-3	9	S. Tropez .	53	9	C. Astorga	G. Sarmiento
12-8-12c-8	10	Manidú . *	50	7	J. García	I. Duque
8-14-13-1(	11	Caro Kann	49	4	M. Ramírez	O. Jara R.
7c-11c-7-1	12	Cupido . .	48	1	S. Vásquez	A. Carreño
12-13v-Re	13	Abuso . . .	47	12	R. González	M. Martínez
15-9-6-7	14	Daguilla .	47	3	J. Castillo	M. Valenzuela
9-5-10-10	15	Viraluz . . *	47	13	H. Olguín	V. Contreras

SEGUNDA CARRERA.— 1.200 metros.— Condicional.— A las 9 horas.— Serie "A".— Segunda válida para la Triple N.o 1 inicial.

8 5-2 4	1	Broguel . .	56	11	J. Castillo	D. López
Debutante	2	Candombero	56	3	G. Saavedra	E. Cáceres
5 13-Reap	3	Cotidiano .	56	14	R. Castro	F. Castro
13-10	4	Eno Vesi . .	56	7	E. Soto	R. Rabello
9 10-14-9	5	Epicentro . *	56	13	S. Azócar	J. Bernal G.
[illegible] -Reap.	6	Golpéalo . .	56	2	G. Farfán	R. Bernal G.
7	7	L. P. Navire	56	1	J. Pacheco	S. Miceli
1?-9 11-7	8	Mallorquín .	56	6	V. Bravo	F. Gazmuri
15-6-5-11	9	Mefistófeles	56	10	E. López	J. Castro R.
No Corre	10	Miguelón . .	56	8	No Corre	R. Maggi
14 [illegible] 11c	11	Nono . . .	56	9	R. Sagardía	E. Inda G.
1 [illegible]-4-12	12	Peter Towers	56	4	R. González	G. Avila
13-6c-10	13	Solimán . .	56	5	L. Carvajal	P. Bagú
1?-17-Rea	14	Tergal . . .	56	12	P. Herrera	E. Bécar

TERCERA CARRERA — 1.200 metros — 9.a Serie "B" — A las 9.30 horas — (Indice: 6 al 11) — Tercera válida para la Triple N.o 1 Inicial y primera válida de la Triple número 3.—

8.7.11.11	1	Barge . . .	53	10	E.Soto	O.Jara
11.10.8.1	2	Ay Ay Ay .	53	7	A.Salas	H.González
6.13.15 10	3	Chanterelle	53	4	B.Campos	A.Sepúlveda
8.10.7.12	4	Pitigrilli . .	52	4	L.Rivera	C.Valenzuela
8.16.7.2	5	Reading . .°	53	6	J.O.Salinas	A.Donati
12c.8.4.3	6	Casilla . .	52	5	D.Cerda	E Beuzenberg
6.9.3.5	7	Noel	54	8	L.Camus	F.Castro
13.8.10.7	8	Arrabalera .	51	12	V.Ubilla	F.Gazmuri
6 12.6.1	9	Forbante . .	50	9	J.Salinas	M.Murillo
5.4.13.12	10	Mallory . .°	50	3	L.Murillo	M.Murillo
5v.12v.9v	11	Lucidez . .	51	15	L.Vásquez	F.Guajardo
No Corre	12	Orisanta . .	51	16	No Corre	A.Muñoz
8.3.10.2	13	Sol de Chile	50	14	C.González	A.Muñoz
8.3.9.10	14	P. de Boulo.°	50	1	J.Castillo	D.Miranda
14.15 12c.	15	Vespertino .	50	13	R.Clavería	G.Melej
17c.13c.6	16	Bula Bula °	49	10	O.P.Castillo	J.Salas

CORRALES: 9 con 10 y 12 con 13.

CUARTA CARRERA.— 1.500 metros.— 4.a Serie.— A las 10 horas.— (Ind. 30 al 36).— SEGUNDA VALIDA PARA LA TRIPLE N.o 2.

8c.4.6.2c	1	Collicano . .	56	2	L.Yáñez	O.González
2.4.7.4	2	Aaron . . .	55	6	D.Cerda	O.Orellana
4c.1.5.7c	3	Batumi . . .	54	7	J.Pacheco	J.Castro
10c.10.8c.	4	M. Shear. .	50	1	D.Sagardía	J.Castro
1v.2v.1.5	5	Serenera . .	54	4	C.González	O.Aliaga
No Corre	6	Cuadrado	50	3	No Corre	A.Petit
11.R.3.1	7	Espliego . .	50	5	S.Azócar	J.B.Castro
6.9.5.1	8	T. Amores . .	49	8	L.Toro	J.Melero

CORRAL: 3 con 4.

QUINTA CARRERA.— 1.500 metros.— 8.a Serie.— A las 10.30 horas.— (Ind. 11 al 18).— TERCERA VALIDA PARA LA TRIPLE N.o 2 Y PRIMERA VALIDA PARA LA TRIPLE N.o 3 CENTRAL.

No Corre	1	Picadero . .	54	4	No Corre	V.Contreras
5.13.8.7	2	Uruguay . .	54	2	E.López	E.Bécar
15.11c.9c.	3	Shimaneku .	56	10	G.Saavedra	T.Bustos
17.9v.14v	4	Campacana	52	6	B.Campos	R.Carvajal
10.0.7c.8	5	I. Pije . . .	52	7	C.García	S.González
7v.9v.3	6	Tarento . . .	52	11	C.González	E.Vidal
12.11.1.5	7	G. Seca . .	51	8	R.Sagardía	E.Inda
3.6.2.1	8	B. Gourmet	49	5	R.Clavería	P.Fuentes
0.8c.4.16	9	Matezado . .	49	1	J.Marín	J.Bernal
6v.11v.1.8	10	C. Alegre . .	47	3	D.Sagardía	R.Bernal
1.5.6.14	11	Gitanera . .	47	9	O.Castillo	J.Cavieres

SEXTA CARRERA.— 1.200 MTS.— Condicional "B".— A las 11 horas.— (SEGUNDA VALIDA PARA LA TRIPLE N.o 3 "CENTRAL")

6.7	1	Ben Saudi .	56	10	J.Pacheco	S.Miceli
7.Reap.	2	Cauquenes .	56	5	P.Ulloa	O.Silva
6.6.1?	3	Coigüe . . .	56	9	P.Herrera	L.Contreras A.
14.3.2.2c	4	Dominante .	56	3	G.Saavedra	J.B.Castro
11c.9c.10c.	5	Fortunón . .	56	4	G.Jorquera	A.Castro
2.8.13.2c	6	Furor	56	6	E.López	J.Castro R.
10c.12c.13c	7	Hudeco . . .	56	7	B.Campos	M.Araneda
9c.12.Reap	8	L. Vermouth	56	13	M.Valdivieso	A.Petit
10.Reap.	9	Mechero . .	56	8	V.Ubilla	R.Maggi
2	10	Meritorio° . .	56	2	C.García	L.A.García
Debutante	11	Ñanco . . .	56	15	R.Sagardía	E.Inda G.
11c.11c.14c	12	P. Rojo . . .	56	14	L.Yáñez	S.González
Debutante	13	Pillín	56	11	E.Soto	E.Cáceres
12.12.3.9	14	Saxophone .	56	1	V.Barra	A.Ramírez
10.5.8.9	15	Xifodonte° .	56	12	I.Sandoval	A.Scaia

SEPTIMA CARRERA.— 1.200 MTS.— 8a. Serie "A".— A las 11.30 horas.— (Ind.: 19 al 21).— (TERCERA VALIDA PARA LA TRIPLE N.o 3 CENTRAL Y PRIMERA VALIDA PARA LA TRIPLE N.o 4).

No Corre	1	Canelita . .	54	13	No Corre	D.López
15 16 10.3	2	E. Rose . . .	54	9	J.Pacheco	C.Castro
15.12.11	3	Minuendo° . .	54	6	G.Saavedra	C.Miranda
3.2 1 14	4	R. Patricia°	54	7	C.Ocampo	F.Castro
8.12.7.6	5	Vigilante . .	54	2	S.Pradenas	J.Castro R.
17c.6c.4c	6	Alcino	53	14	G.Meneses	R.Bernal G.
2.1.11.11	7	Aullido° . . .	53	10	C.González	G.Avila
15.7c.2c.5c	8	Caravaggio .	53	3	B.Campos	U.Duque
10.1 9.14	9	Kuelán . . .	53	1	E.Soto	A.López
8.17.1.11	10	L. Patricia .	53	12	C.Díaz	L.Alvarez B.
6c.10c.13	11	Lvov° . . .	53	5	N N.	A.Proschle
8.12.4.2	12	Poncho . . .	53	11	A.Salas	A.Petit
No Corre	13	Tecuca° . . .	53	8	No Corre	L.Contreras A
7.6.9.6	14	Mentao . .	52	4	B.García	J.B.Castro

OCTAVA CARRERA.— 950 metros.— A las 12 horas.— Clásico.— Segunda válida para la Triple N.o 4.—

2.6 8.10	1	Amigo Mío .	52	6	E. Soto	D. Bernal
4c.3c.7c	2	Multiplicado .	52	4	R. Sagardía	E. Inda G.
12.3.2	3	Panfleto . . .	51	2	D. Cerda	D. Torres
1.6.1.7	4	Toqui * . . .	51	8	J. Castillo	J. Castro R.
3.10.5.2	5	Persia	50	5	J. Salinas	L. A. García
6.1c.12c.5c	6	Regio	50	1	D. Sagardía	J. Castro R.
1c.15.1c.5	7	Agarrón * .	47	7	O. P. Castillo	J. Muñoz R.
7.4c.5c.3	8	D. Peque . .	47	3	A. Salas	E. Rodríguez
2.1.3.6	9	V. Fresco* . .	47	9	H. Olguín	E. Beuzenberg

NOVENA CARRERA.— 3a. serie.— 1.500 metros.— A las 12.30 horas.— (40-51).— Tercera válida para la Triple N.o 4.—

3.9.3.6	1	Oribel . . .	58	9	G. Saavedra	J. M. Baeza
3.3.1.7	2	B. Horizont.*	57	7	J. Pacheco	A. Vodanovic
5.5.11.8	3	Mitzukawa .	57	6	S. Pradenas	M. Araneda
4v.6.9v.9v	4	(Bye Bye . .	54	4	N. N.	O. Leiva
11v.1v.6v	5	(El Tremend	53	8	E. Soto	O. Leiva
8.7.1.10	6	Cargador *	54	3	C. González	G. Avila
2.5.2.7v	7	Calígula * .	51	11	D.Cerda	E. Vidal
3.5.5.7	8	Ganímedes	51	1	E. López	J. Castro R.
10.7.8.10	9	Viareggio. .	49	2	J. Baeza	P. Briones
1.1 3.1	10	Lucky . . .	51	5	D. Sagardía	P. Inda
1.1c.2c.3	11	R. Canyon .	52	10	J. Salinas	A. Breque

CORRAL: 4 con 5.—

DECIMA CARRERA.— Sexta serie.— 1.500 metros.— A las 13.05 horas. (19-27).— PRIMERA VALIDA PARA LA TRIPLE N.o 5 FINAL.

1v.9..7..2v	1	P. Negro	55	3	C.González	O.Aliaga
9c.15c.15.13	2	Majestuoso .	55	2	M.Alquinta	S.Gajardo
14..4..8..7	3	La Ginda . .°	52	4	A.Salas	A.Petit
3..84..15	4	Marc Henry	53	9	C.Díaz	R.Luna
9.4..11..55	5	Nazimova	53	11	J.Eguren	O.González
4..12..7..9	6	Benita	52	13	J.Toro	Fco.Castro
9..11..4..1	7	Bertoldo °	52	10	J.Castillo	Fco.Castro
No Corre	8	El Tordo	52	1	No Corre	V.Contreras
3c.6..2c.1c	9	P.Telegram	52	14	S.Azócar	E.Inda G.
8..6..8..16c.	10	Lanco	51	3	D.Sagardía	R.Allen
1..4..4..8	11	Pandeiro °	51	7	V.Ubilla	E.Cáceres
6c.8..3..7	12	Abordaje	50	8	C.García	S.González
12..3c.6c.9c	13	Lin Piao °	50	16	H.Olguín	H.Miranda
7.13c.15..5c	14	Broiler	48	15	J.Baeza	G.Juliá
9..16..6..1	15	L. Verónica	48	6	R.Clavería	P.Fuentes
7..3..1..3	16	Victorero	47	12	A.Parra	H.Gazmuri

PRONOSTICOS DE LA PRENSA Y RADIO (H. CHILE)

	1a. carrera	2a. carrera	3a. carrera	4a. carrera	5a. carrera	6a. carrera	7a. carrera	8a. carrera	9a. carrera	10a. carrera	11a. carrera	12a. carrera
LA NACION	S. Tropez G. Light S. Stream	Golpéalo L. P. Navir Broguel	Forbante Reading Ay Ay Ay	Batumi Espliego T. Amores	Shimaneku Tarento Uruguay	Furor Dominante Meritorio	E. Rose Mentao Poncho	Regio Persia Panfleto	Lucky R. Canyon Cargador	Victorero P. Telegrar L. Verónica	R. Crown Ahí Viene N. por Och	Allan Poe Pinto C. Gaucho
LA TARDE	Saint Trop Sun Steam Daguilla	Broguel Mallorquín Candomber	Casilla Reading Ay Ay Ay	Espliego Collicano Tres Amore	B. Gourm Shimaneku Cab. Alegre	Dominante Meritorio Saxophone	Poncho Elianne Ro Vigilante	Regio Persia Agarrón	Calígula El Tremend Lucky	Bertoldo Post Telegr Victorero	N. por Och Serpolette Rose Crowr	C. Gaucho Codegua Pinto
EL ENSAYO	S. Tropez Tapalquito C. Kann	Epicentro Mefistófeles Golpéalo	Ay Ay Ay Casilla Vespertino	Espliego Batumi T. Amores	B. Gourmet Shimaneku C. Alegre	Furor Dominante Ñanco	Caravaggio Poncho E. Rose	Regio A. Mío Panfleto	Calígula El Tremend Lucky	Victorero P. Telegram Lin Piao	N. por Och Ahí Viene My Time	C. Gaucho Catenaria Allan Poe
LA HIPICA	S. Tropez C. Kann Tapalquito	L. P. Navir Broguel Epicentro	Ay Ay Ay Reading Vespertino	Batumi Espliego T. Amores	Tarento B. Gourmet Gitanera	Dominante Meritorio Furor	E. Rose Caravaggio Kuelán	Panfleto Persia Regio	Calígula Lucky R. Canyon	Lin Piao P. Telegran Victorero	Ahí Viene Serpolette N. por Och	Catenaria Pinto C. Gaucho
EL CLUB	S. Stream Conforme Mondragón	Broguel Epicentro Nono	Ay Ay Ay Reading Casilla	Espliego Serenera M. Shearw.	Shimaneku Gitanera Tarento	Dominante Meritorio Furor	Poncho E. Rose Canelita	Persia Panfleto Multiplicad	Lucky Calígula R. Canyon	Nazimova Majestuoso P. Telegrar	Ahí Viene Serpolette N. por Oc	Allan Poe Catenaria Codegua
LAS ULTIMAS NOTICIAS	Conforme Mondragón Sun Strear	Broguel Le Petit Cotidiano	Casilla Arrabalera Vespertino	Espliego Aarón Serenera	C. Alegre Bon Gourm G. Seca	Meritorio Dominante Ben Saudi	Vigilante Alcino Mentao	Persia Regio V. Fresco	Red Canyor Lucky B. Horizont	Post Telegr. L. Verónic Majestuoso	My Time Serpolette Ahí Viene	Tres Fort C. Gaucho Triguero
LA SEGUNDA	Conforme Sun Stream Mondragón	Broguel Le Petite N Golpéalo	Vespertino Casilla Ay Ay Ay	Espliego Aaarón Serenera	C. Alegre Bon Gourm Uruguay	Meritorio Dominante Furor	Alcino Vigilante Mentao	Persia Regio Toqui	Lucky Red Canyo El Tremen	Pandeiro Majestuoso P. Negro	Luma My Time Ahí Viene	Tres Fort C. Gaucho Allan Poe
LA TERCERA	Conforme Mondragón S. Tropez	Broguel Epicentro P. Towers	Casilla S. de Chile Reading	Batumi Aaarón Espliego	Tarento Shimaneku G. Seca	Dominante Saxophone Meritorio	Alcino E. Rose R. Patricia	V. Fresco Regio Toqui	Calígula Ganímides B. Horizon	Abordaje Nazimova Pandeiro	Luma Prematuro El Indio	Tres Fort C. Gaucho Pinto
ULTIMA HORA	Saint Trope Conforme Tapalquito	Mefistófeles Epicentro Broguel	Ay Ay Ay Reading Casilla	Espliego Batumi Tres Amore	Tarento Bon Gourm Shimaneku	Dominante Furor Meritorio	E. Rose Alcino Mentao	Persia Panfleto Regio	Lucky Red Canyor Calígula	P. Telegram Bertoldo Victorero	Camariola Ahí Viene Luma	Pinto Dolondón Allan Poe
JOHN TIMBA	Conforme Mondragón Vilano	Broguel Epicentro P. Towers	Reading Ay Ay Ay Vespertino	Espliego Aarón Batumi	Shimaneku Uruguay Gitanera	Dominante Saxophone Xifodonte.	Aullido Vigilante Tecuca	Toqui Persia Panfleto	Ganímedes Red Canyor Oribel	Nazimova Pandeiro Lin Piao	Fluoresco 9 por 8 Luma	C. Gaucho Rorrito N. Mora
RADIO MAGALLAN	S. Tropez G. Light Viraluz	L. P. Navir Broguel Candombero	Bula Bula S. de Chile Vespertino	T. Amores Espliego Batumi	C. Alegre Gitanera B. Gourmet	Furor Dominante Meritorio	Mentao E. Rose Aullido	Regio V. Fresco D. Peque	Ganímedes R. Canyon Calígula	P. Telegran Pandeiro Lin Piao	Prematuro Wichita Serpolette	Pinto C. Gaucho Triguero
EL SIGLO	Conforme S. Tropez Tapalquito	Epicentro Mefistófeles L. P. Navir	Ay Ay Ay Vespertino S. de Chile	Espliego Batumi	Bon Gourm Shimaneku Gitanera	Dominante Meritorio Furor	E. Rose Kuelán Aullido	V. Fresco Persia Regio	Lucky R. Canyon Calígula	Victorero Pandeiro P. Telegram	Ahí Viene Prematuro 9 por 8	Allan Poe Catenaria T. Fort

Antonio Muñoz: Una Suspensión de Seis Meses

La irregular actuación de Detroit (...fracasó el domingo pasado y ganó el miércoles...) alejará de su actividad al entrenador Antonio Muñoz, profesional encargado de las presentaciones del hijo de Bokara.

La Junta de Comisarios del Hipódromo Chile, se reunió en forma extraordinaria y acordó lo siguiente:

1.o Suspender por TRES MESES al preparador de Detroit, por la actuación irregular de éste ejemplar.

2.o Suspender por TRES MESES al fina sangre Detroit.

3.o Suspender por TREINTA DIAS al jinete Marcelo Ramírez.

Además la Junta palmeña acordó:

a) Suspender por TREINTA DIAS al ejemplar Veraniego, por actuación irregular de ese día y b) Pasar los antecedentes de ambos casos al Directorio.

Conocidos estos acuerdos, el Directorio del Hipódromo Chile, se reunió también en forma extraordinaria acordando lo siguiente:

1.o AUMENTAR LA SUSPENSION DEL ENTRENADOR ANTONIO MUÑOZ DE TRES A SEIS MESES.

2.o AL ENTRENADOR ARMANDO LAB, FUERA DE LA MULTA EN DINERO DE E° 150, SE LE SUSPENDE POR UN PERIODO DE TREINTA DIAS.

La reacción del público (...quebraron vidrios...) luego del triunfo de Detroit, es indudablemente la "fuerza" que movió a la Junta de Comisarios a tomar los primeros acuerdos, y luego enviar los antecedentes al Directorio. Todo, indiscutiblemente, se pudo evitar sí antes, con mayor severidad, la Junta de Comisarios se hubiera preocupado de actúar en los muchos casos que debieron sufrir los aficionados. Faltó, antes —no sabemos porqué— esta misma mano dura. Todo se habría evitado.

GABRIEL MENESES vuelve a nuestras pistas después de una exitosa actuación en el Brasil. Contrato excelentes montas. Debe reaparecer con más de una victoria.

UNDECIMA CARRERA.— 1.200 metros.— Séptima serie.— Indice: 21 al 23.- A las 13.35 horas.— SEGUNDA VALIDA PARA LA TRIPLE N.o 5 FINAL.

No Corre	1	Chantaita	54	14	No Corre	Fco.Castro
2..1..7..4	2	El Indio	54	1	R.Clavería	J.Zúñga
1..12..10..5	3	My Time	54	15	V.Ubilla	Alv.López
4.13..2..14	4	Perdido °	54	5	V.Bravo	O.Jara
1..1..2..Reap	5	Rose Crown	54	2	D.Cerda	D.Torres
4c.3c.9c.4	6	Wichita	54	4	J.Pacheco	O.Orellana
3..3..6..1	7	Avería °	53	11	A.Salas	R.Rabello
9..1..10..7c	8	Camariola	53	8	G.Meneses	D.López
5..5..5..1	9	Esquelina	53	13	E.Soto	R.Villa
5..4..6..8	10	Fluoresco °	53	3	O.Ocampo	O.González
No Corre	11	Luma	53	9	No Corre	E.Cáceres
1..6..10..3	12	N. por Ocho	53	6	C.González	E.Inda G.
8..6c.4..12	13	Prematuro	53	7	C.Díaz	L.Toledo
2c.8..2..1c	14	Serpolette	53	12	B.García	J.B.Castro
2..2..1..1	15	Ahí Viene	52	10	J.Castillo	A.Donati

DUODECIMA CARRERA.— 1.200 metros.— 6a. serie.— A las 14.05 horas (24 al 27).— Tercera Válida para la Triple N.o 5 Final y Válida para el "Tierce".—

5.3.1.1	1	A. Poe .	54	16	D.Cerda	D.Torres
9.8.7.8	2	D.Fuerte .	54	14	O.Salinas	A.Donati
6.1.3.1	3	Catenaria .	53	8	G.Saavedra	A.Gutiérrez
2c.8c.7c.2	4	Codegua . .	53	2	J.Baeza	E.Pinochet.
10.11.10.2	5	Pinto . . .	53	5	G.Meneses	J.Castro R.
4.4.10.7	6	Sabatina . .	53	15	A.Salas	C.Santos
9.18c.8.13	7	Rorrito . .	52	1	C.Díaz	M.Muscatt
12c.8c.8c	8	Tamarugal .	52	12	J.M.Aravena	L.Herrera
6.10c.11c.	9	Triguero . .	52	9	J.Castillo	L.Rodríguez
4.1.3.3	10	C.Gaucho .	52	13	L.Albornoz	S.Fuentes
14c.9c.9c.	11	Dolondón .	51	3	J.Salinas	A.Breque
Rodó. Re	12	Menory . .	51	7	L.Murillo	F.Castro
2c.1c.5c.6	13	N.Mora . .	51	4	E.Soto	E.Inda
5.1.5.5	14	Paridad . .	51	6	C.González	R.López
1.8c.10.8c	15	Rapahue .	51	11	R.Clavería	L.Santos
3.1.2.10	16	T.Fort . .	51	10	V.Ubilla	H.Gazmuri

DECIMOTERCERA CARRERA.— 1.200 metros.— 5a. serie. A las 14.35 horas (27 al 31).

2c.0c.12	1	Bonfire . .	54	1	J.M.Aravena	L.Gajardo
5.5.6.9	2	Clarito . .	54	4	V.Ubilla	R.Maggi
Debutante	3	Dionisia .	54	7	V.Barra	O.Orellana
1.5c.8c.12	4	(D.Griega .	54	9	J.Marín	J. Castro R.
10c.6.5.2	5	(Portinari .	52	14	J.Castillo	J. Castro R.
13.4.3.3	6	Griterío . .	54	12	I.Sandoval	E.Beuzenberg
5.8.2.12	7	Mindango .	54	8	J.Pacheco	J.Bernal
15.13.12c.	8	Moderno .	54	3	C.Díaz	L.Toledo
No Corre	9	El Ferrol. .	53	16	No Corre	P.Bagú
5.9.4.1	10	Q.Luck . .	53	11	D.Sagardía	P.Briones
8c.9.7.7	11	Somebody .	53	13	C.González	R.Bernal
12.8.10.10	12	Chachito . .	52	6	J.Eguren	O.González
3c.15c.12	13	Migajón . .	51	5	H.Olguín	H.Cisternas
1.7.1.4	14	Piraza . .	50	2	S.Azócar	R.López

Corral: 4 con 5

Para las Triples

HIPODROMO CHILE

TRIPLE Nº 1: (Combina con la 1a., 2a. y 3a. carreras): SAINT TROPEZ — GOLPEALO — FORBANTE

TRIPLE Nº 2: (Combina con la 3a., 4a. y 5a. carreras): FORBANTE — BATUMI — SHIMANEKU

TRIPLE Nº 3: (Combina con la 5a., 6a. y 7a. carreras): SHIMANEKU — FUROR — ELIANNE ROSE

TRIPLE Nº 4: (Combina con la 7a., 8a. y 9a. carreras): ELIANNE ROSE — REGIO — LUCKY

TRIPLE Nº 5: (Combina con la 9a., 10a. y 11a. carreras): LUCKY — VICTORERO — ROSE CROWN

CLUB HIPICO

TRIPLE INICIAL: (Combina con la 1a., 2a. y 3a. carreras): MISS PHILIPS — SECONDE ELITE — REINA ANA

TRIPLE CENTRAL: (Combina con la 4a., 5a. y 6a. carreras): ROMANCERA — ACTOR — MILENKA

TRIPLE FINAL: (Combina con la 9a., 10a. y 11a. carreras): SCARFACE — CHICOFRESCO — CHINCOLCO

Regio: Un Gran Velocista

Una prueba de velocidad —950 metros— es la carrera principal de la mañana de hoy en el Hipódromo Chile. Este clásico, denominado Premio América, contará con nueve inscritos handicapeados entre 52 y 47 kilos, que lucen en sus campañas cotejos y recientes actuaciones, buenas aptitudes de velocistas. Veamos las chances:

AMIGO MIO, 52, Edo. Soto. Luego de su segundo de Kea, ha desmejorado notoriamente, pero hacía mucho tiempo que no caía a peso bajo. Puede ser el golpe de la carrera.

MULTIPLICADO, 52, Rolando Sagardía. Después de su victoria sobre Monte Fértil tiene un tercero de Melindroso y un cuarto de Pincelazo. En esta cancha no ha hecho nunca nada destacado.

PANFLETO, 51, D. Cerda. Muy buena toda su reciente campaña, especialmente su última carrera, donde perdió estrechamente. Será uno de los favoritos. Para tercero.

TOQUI, 51, J. Castillo.— Una campaña dispareja: gana y después llega sexto o séptimo. Le correspondería pelear el premio. La dista[...] aliado importante [...] pretensiones. Buen [...]

PERSIA, 50, J. [...] Perdió por media [...] Relajante en su más [...] Es velocista neta [...] muchos partidarios. [...]gunda.

REGIO, 50, D. [...] Salió de perdedores [...] distancia con un [...] 0.57 2/5. Posteriormente [...] dos buenos triunfos [...] y 1.100 metros. Nuestro [...]rito.

AGARRON, 47, Or[...] Castillo. Viene de [...] de Murciélago y [...] ganado a Embauco. [...] ser inferior a varios [...] vales.

DOÑA PEQUE, 47, [...] Nada recomendable [...] en su campaña para [...] con algunos de los [...]res. Sólo tiene gran [...] inicial.

VIENTO FRESCO, [...] Olguín. Sólo sexto [...]so, pero antes, fue [...] Toqui en 1.200 metros [...]ja en record y puede [...] a los favoritos. Buen [...]

Altos Precios en Remates Argentinos

BUENOS AIRES, 11 (ANSA).— Contra lo que sucediera en los últimos años, la presencia de compradores venezolanos en las subastas de productos Pura Sangre de Carrera que se realizan en El Tattersall del Hipódromo de Palermo, ha sido oscurecida por la de los adquirentes uruguayos y peruanos que en los tres primeros días de remates compraron varios productos y potrancas.

El martillero Arturo R. Bullirich manifestó a ANSA que podrían caer records en estos remates, pues los mismos habían comenzado con una euforia llamativa por parte de los compradores. Destacó que la constante valorización del caballo argentino ha dado lugar a la llegada de interesados desde el exterior.

El precio más alto de las ventas fue el logrado por el potrillo El Faraón (El Centauro y Eterna), comprado en 11.500.000 pesos (23.857 dólares), por el preparador Alfonso Salvati: Este ejemplar, del Haras Don Yayo casi duplicó el segundo precio de la tarde, que fue Urbano (Good Time y Unica), comprado en 6 millones de pesos (17.142 dólares) por la caballeriza uruguaya Los Panchules. El Haras Don Yayo vendió nueve potrillos y 5 potrancas en 41 millones de pesos (117.142 dólares) logrando un promedio de 2.928.571 pesos por ejemplar. (8.365 dólares), el Stud Caraguata, de [...]deo, pagó 3 millones [...] (8.570 dólares) por [...]ser (Fresh Air y [...] nacido en la Caba[...] Yayo; el Horas La [...] consiguió el precio [...] intermedio de Gra[...] (Atlas y Gigoletto), [...] en 7.500.000 pesos [...] dólares por el prepara[...]dro Ferro. En 7.200.0[...] (20.428 dólares) vendi[...]mingo Lora al potrillo [...] (Atlas y Calabresa). [...] key Club del Perú [...] ese haras a Acólito [...] Etoile Filante), en 2[...] pesos (20.571 dólares) [...] Irenita dispersó 12 p[...] (7 potrillos y 5 potra[...] 39.700.000 pesos (213.[...] lares), obteniendo un [...]dio de 3.308.333 pesos [...] dólares), por cada [...]



CLUB HIPICO

...do 12 de Octubre de 1968

...CARRERA.— A las 13.00 horas.— 1.500 metros.— ...cional.— (Primera válida para la Triple inicial).— ...Ganador y Dupla.

1 F. de Sombra	57	6	C. Pezoa	J. M. Baeza
2 Jurídica	57	3	A. Núñez	J. Melero
3 House	53	2	S. Azócar	G. Juliá
4 Llamada	53	4	E. López	G. Urquidi
5 M. Philips	53	1	J. Salinas	A. Breque
6 Pilicura	53	5	J. M. Aravena	F. León

...CARRERA.— A las 13.30 horas.— 1.200 metros.— ...cional.— (Segunda válida para la Apuesta Triple inicial).

1 Borlita	53	4	R. Castro	H. Gazmuri
2 Carin	53	8	H. Herrera	J. Salas
3 C. Reales	53	13	E. Suárez	A. Abarca
4 F. Chance	53	15	A. Zúñiga	J. B. Argagno
5 Hakea	53	3	S. Azócar	A. Breque V.
6 La Cuca	53	11	J. Toro	O González
7 La Quena	53	5	D. Aracena	A. Castro
8 N. Alegre	53	6	J. M. Aravena	O. Silva
9 Panquehuin	53	10	E. López	J. Melero
10 Pase Ud.	53	14	C. Astorga	J. Castro R.
11 R. Princesa	53	1	E. Muñoz	G. Sarmiento
12 Rubia	53	12	C. Jorquera	L. Gajardo
13 S. Elite	53	16	A. Núñez	P. Medina
14 Siempreviva	53	7	M. Ramírez	J. M. Baeza
15 Smirna	53	9	L. Toro	L. A. García
16 Virginal	53	2	C. García	F. Jacial

...CARRERA.— A las 14 horas.— 1.200 MTS.— Con ...(TERCERA VALIDA PARA LA APUESTA TRI...CIAL, CON DIVIDENDO AL 1.o y 2.o).

1 Cuita	53	8	C. García	O. Silva
2 Eslava	53	13	C. Astorga	E. Inda S.
3 Esrica	53	3	L. Murillo	J. B. Castro
4 F. Girl	53	9	O. López	O. González
5 Humedad	53	4	A. Núñez	J. M. Baeza
6 Katenka	53	14	J. Toro	T. Jacial A.
7 La Chistera	53	2	L. Rivera	P. Briones
8 La Duse	53	10	R. Sagardía	J. Inda
9 Margacha	53	15	E. López	J. Castro
10 Millarca	53	16	L. Toro	J. Melero
11 M. Chance	53	5	S. Azócar	E. Pinochet
12 Reina Ana	53	11	E. Jorquera	P. Medina
13 Sinca	53	6	C. Miranda	H. Salas
14 Tagama	53	12	E. Suárez	D Sandoval
15 Tonolita	53	7	J. M. Aravena	F. León
16 Victoire	53	1	C. Pezoa	J. Salas

...CARRERA.— A las 14.30 horas.— 1.600 metros.— ...serie.— (PRIMERA VALIDA PARA LA APUESTA ...LE CENTRAL).— JUEGO A GANADOR Y DUPLA.

1 Scamp	59	2	P. Ulloa	J. Inda
2 Principela	50	4	S. Azócar	M. Baeza G.
3 Romancera	50	1	J. M. Aravena	G. Sarmiento
4 R. de Lima	50	5	E. Suárez	S. Fuentes
5 Batarazo	46	3	L. Toro	A. Valdés

...CARRERA.— A las 15.00 horas.— 1.000 metros.— ...serie.— (SEGUNDA VALIDA PARA LA APUESTA ...LE CENTRAL).

1 Precursor	57	13	L. Villagra	H. Salas
2 Actor	56	8	P. Ulloa	J. Cavieres
3 Temeridad	55	16	O. López	D. Torres
4 Bucéfalo	54	2	C. Pezoa	P. Bagú
5 Aval	53	3	N. Bravo	U. Bravo
6 Abelardo	52	14	J. Toro	H. Godoy
7 Escándalo	52	1	No Corre	V. Contreras
8 Pizana	51	9	M. Ramírez	T. Herrera
9 Alvión	50	7	J. Baeza	O. González
10 Compasión	50	15	L. Carvajal	L. Herrera
11 Psicodélico	50	10	R. Castro	O. Orellana
12 Déjate	49	4	E. Suárez	Gmo. Sarmient
13 Palpitante	48	6	J. Salinas	José Melero
14 Chambeca	48	12	H. Pilar	E. Rodríguez
15 B. Negra	45	17	L. Toro	P. Valderrama
16 Moscatel	45	5	R. Clavería	S. Alamos
17 Pitico	45	11	S. Alcaide	J. Maldonado

...RRERA — A las 15.25 horas — 1.800 metros — ...nal — (Tercera válida para la Apuesta Triple con dividendos al primero y segundo).

1 Rabbet	54	1	L. Yáñez	L. Herrera
2 Milenka	54	5	J. Salinas	A. Breque
3 Benameji	52	2	C. Pezoa	M. Baeza
4 Cosecha	52	7	C. Astorga	L. Gajardo
5 G. Arrow	52	4	G. Jorquera	O. González
6 Gondolero	50	3	N N.	R. Maggi
7 Extranjera	47	6	E. Suárez	J. M. Baeza

...CARRERA — A las 16.00 horas — 1.000 metros — ...— (Carrera válida para el Tiercé).

1 Pirca	56	8	N. Ulloa	C. Pfau
2 El Tordo	55	11	No Corre	V. Contreras
3 Chincol	54	2	C. Astorga	E. Rodríguez
4 P. de Nones	54	7	N. N.	G. Pérez
5 P. Blanca	53	1	R. Clavería	L. Santos
6 Trapalacuc.	53	3	G. Saavedra	C. Miranda
7 Wedding	53	6	A. Salas	P. Bagú
8 M. Diamela	51	9	L. Carvajal	P. Bagú
9 N. Gris	52	10	E. Suárez	D. Sandoval
10 Banco	51	12	V. Ubilla	A. López
11 Don Tilo	51	4	M. Ramírez	A. Proschle
12 Manimir	48	5	N. N.	S. Alamos

...L: 7 con 8.

...CARRERA.— A las 16.25 horas.— 3.000 metros.— "ESPAÑA".—

1 Claudio	59	6	O. Saavedra	R. Saavedra
2 B. Fallada	57	2	P. Ulloa	S. Fuentes
3 El Sokol	54	11	S. Azócar	E. Barticevic
4 Flotador	54	7	C. Pezoa	T. Jacial
5 Chispazo	52	3	E. López	F. León
6 Hostigador	51	8	R. Sagardía	M. Velarde
7 Excelencia	46	1	J. Castillo	A. Martínez
8 Retumbante	46	9	E. Suárez	F. León
9 Ki Ku	45	4	O. P. Castillo	P. Bagú
10 Tarotaro	45	10	H. Pilar	H. Parra
11 Tucán	45	5	D. Sagardía	J. Bernal

...CARRERA.— A las 16.55 horas.— 1.000 metros.— ...serie.— (Primera válida para la Apuesta Triple

1 Scarface	57	4	P. Ulloa	C. Tapia
2 Guión	54	1	A. Núñez	J. Melero
3 Apología	51	2	R. Sagardía	P. Medina
4 Novamás	50	6	J. Salinas	J. Chamorro
5 Mía Farrow	48	3	No Corre	J. Maldonado
6 Mamby	46	7	E. Suárez	O. Lizama
7 Lipita	45	5	O. P. Castillo	G. Juliá

...CARRERA.— A las 17.25 horas.— 1.600 metros.— ...serie.— (Segunda válida para la Apuesa Triple

1 Barcala	55	2	G. Saavedra	H. Jara
2 Chicofresco	54	10	E. López	C. Muñoz
3 La Milagro	54	7	N. N.	E. Inda
4 Spadaccino	54	1	C. Astorga	J. Inda
5 Chicolisto	52	9	N. N.	P. Bagú
6 Galateo	47	8	J. Castillo	D. López
7 G. Gate	51	3	C. Ocampo	O. González
8 Nontuela	48	6	R. Sagardía	V. Ramírez
9 Padovano	46	4	F. Meneses	J. Troya
10 Gustador	45	5	O. P. Castillo	J. Cavieres A.

...5 con 6.

...A CARRERA.— A las 17.55 horas.— 1.000 metros.— ...— Tercera válida para la Apuesta Triple Final, ...dendo al 1º y 2º.

1 Chincolco	56	1	G. Saavedra	J. B. Castro
2 Manhur	54	13	L. Yáñez	S. Alamos
3 Chiribir.	53	9	G. Jorquera	O. González
4 Lustrosa	53	14	C. Pezoa	J. M. Baeza
5 Quepe	53	8	P. Montoya	J. Cavieres A.
6 El Puma	52	2	L. Rivera	M. Araneda
7 Pool	52	7	R. Sagardía	E. Inda
8 Venokora	51	4	M. Ramírez	E. Inda
9 Razzia	52	10	S. Azócar	Alv. Breque
10 Amanda	51	6	O. P. Castillo	C. Covarrub.
11 Convencida	51	3	L. Toro	J. Melero
12 Esperanzada	51	11	A. Núñez	O. Silva
13 Frascarita	50	15	N. N.	A. Abarca
14 Negrote	49	12	J. Baeza	E. Inda S.
15 Torre Azul	48	5	E. Suárez	D. Sandoval

...7 con 8.

PRONOSTICOS DE LA PRENSA Y RADIO (CLUB HIPICO)

	1a. Carrera	2a. Carrera	3a. Carrera	4a. Carrera	5a. Carrera	6a. Carrera	7a. Carrera	8a. Carrera	9a. Carrera	10a. Carrera	11a. Carrera	12a. Carrera
LA NACION	House Miss Philips	Second Elite Real Prince: Pase Usted	Eslava Reina Ana M. Chance	Scamp Principela	Actor Déjate Bucéfalo	Benameji G. Arrow	Trapalacucha Don Tilo Pirca	Claudio Flotador B. Fallada	Scarface Lipita	La Milagro Gustador Padovano	Chincolco Pool Razzia	Nocturna Pima Three Bony
LA TARDE	Miss Philips House Jurídica	S. Elite Pase usted R. Princesa	Eslava Cuita Reina Ana	Romancera Scamp Rosa de Lim	Actor Bucéfalo Escándalo	Milenka Golden Arro Rabbet	Chincol Trapalacucha Banco	Claudio Excelencia Hostigador	Guión Scarface Mamby	La Milagro Chicofresco Barcala	Esperanzada Chincolco Manhur	Chicodiablo Three Bony La Lore
EL ENSAYO	House Miss Philips	S. Elite La Cuca R. Princesa	R. Ana M. Chance Victoire	Romancera Scamp	Bucéfalo Actor Déjate	Benameji G. Arrow	Don Tilo Pirca Manimir	Flotador El Sokol Excelencia	Lipita Scarface	La Milagro Nontuela Padovano	Pool Lustrosa Razzia	Pima La Lore Chicodiablo
LA HIPICA	House M. Philips	S. Elite Pase Ud. Siempreviva	R. Ana Humedad Millarca	Scamp Romancera	Actor Déjate Bucéfalo	Benameji Milenka	Chincol Pirca Trapalacuch	Flotador Tarotaro B. Fallada	Lipita Scarface	Chicofresco Chicolisto G. Gate	Chincolco Luostrosa Razzia	Nocturna B. Esperanz Karolin
EL CLUB	M. Philips House	S. Elite La Cuca R. Princesa	Cuita Eslava M. Chance	Romancera Principela	Temeridad Actor Déjate	Extranjera Milenka	Pirca Chincol Wedding	Flotador El Sokol Hostigador	M. Farrow Guión	Nontuela Padovano Barcala	Lustrosa Esperanzada Chincolco	B. Esperan T. Bony Argucia
LAS ULTIMAS NOTICIAS	M. Philips House Jurídica	S. Elite R. Princesa Pase Usted	Eslava R. Ana Margacha	Scamp Romancera R. de Lima	Actor Déjate Bucéfalo	Extranjera Benameji G. Arrow	Chincol Trapalacuch P. de None	Flotador Claudio B. Fallada	Apología Lipita Mamby	Barcala Spadaccino Chicofresco	Lustrosa Razzia Chincolco	T. Bony La Lore B. Esperanz
LA SEGUNDA	M. Philips House Jurídica	S. Elite P. Usted R. Princesa	R. Ana Margacha Eslava	Romancera Scamp R. de Lima	Actor Bucéfalo Déjate	G. Arrow Extranjera Benameji	Trapalacucha Chincol P. de None	Flotador B. Fallada Claudio	Lipita Apología Mamby	Chicofresco Spadaccino Barcala	Razzia Lustrosa Chincolco	La Lore T. Bony B. Esperanz
LA TERCERA	M. Phlips House	R. Princesa Siempreviva S. Elite	Eslava Millarca M. Chance	Romancera R. de Lima	Déjate Bucéfalo Palpitante	Milenka Benameji	Chincol Trapalacucha Wedding	Retumbante El Sokol Chispazo	Apología Lipita Mía Farrow	Chicofresco Padovano Spadaccino	Razzia Convencida T. Azul	T. Bony La Lore Argucia
ULT. HORA	House F. de Somb M. Philips	R. Princesa P. Usted La Cuca	M. Chance Eslava Millarca	Romancera Scamp	Actor Bucéfalo Déjate	Benameji Milenka	Pirca Chincol Don Tilo	Flotador Retumbante El Sokol	Novamás Lipita Scarface	Chicofresco La Milagro Spadaccino	Razzia Amanda Esperanzada	Pima T. Bony Argucia
SI LOS PASTOS CONVERS.	House Miss Philips	S. Elite Pase Usted R. Princesa	Cuita Eslava M. Chance	R. de Lima Batarazo	Sicodélico Actor Palpitante	G. Arrow Gondolero	Don Tilo Banco Wedding	Hostigador Bien Fallada Flotador	M. Farrow Mamby Lipita	Nontuela Padovano Gustador	Esperanzada Negrote T. Azul	Argucia B. Esperanz Chicodiablo
RADIO MAGALLANES	House Jurídica	La Cuca S. Elite Virginal	Cuita Humedad R. Ana	Romancera R. de Lima	Actor Palpitante Escándalo	Milenka Extranjera G. Arrow	Chincol Trapalacucha Pirca	Claudio El Sokol Tarotaro	Mía Farrow Guión Apología	Padovano Nontuela Chicofresco	Razzia Esperanzada Amanda	Pima T. Bony Buenona
EL SIGLO	M. Philips House	R. Princesa S. Elite Siempreviva	M. Chance Eslava Cuita	Romancera R. de Lima	Actor Bucéfalo Palpitante	Benameji G. Arrow	Chincol Pirca P. Blanca	Ki Ku Flotador Tarotaro	Mamby Lipita	Nontuela Spadaccino Gustador	Chincolco Razzia Pool	B. Esperanz T. Bony Argucia



JUAN CAVIERES ACEVEDO se corre una fija en la quinta competencia con Actor.

NO CORREN

Los siguientes caballos no correrán en las reuniones de hoy y mañana en ambos hipódromos:

SABADO 12 DE OCTUBRE

HIPODROMO CHILE

1a. CARRERA: (4) TAR GAR y (7) MONDRAGON
2a. CARRERA: (10) MIGUELON
3a. CARRERA: (12) ORISANTA
4a. CARRERA: (6) CUADRADO
5a. CARRERA: (1) PICADERO
7a. CARRERA: (1) CANELITA y (13) TECUCA
10a. CARRERA: (8) EL TORDO
11a. CARRERA: (1) CHANTAITA y (11) LUMA
13a. CARRERA: (9) EL FERROL

CLUB HIPICO

5a. CARRERA: (7) ESCANDALO
7a. CARRERA: (2) EL TORDO
9a. CARRERA: (5) MIA FARROW

DOMINGO 13 DE OCTUBRE

HIPODOMO CHILE

2a. CARRERA: (3) BAJAME
3a. CARRERA: (1) CACHIRULO
6a. CARRERA: (7) LAS PERDICES
9a. CARRERA: (10) PERCEO
11a. CARRERA: (6) MACANEO y (9) CURANIE

CLUB HIPICO

1a. CARRERA: (1) ARMISTICIO

DUODECIMA CARRERA.— A las 18.35 horas.— 1.000 metros.— 6a. serie "A".

3h	1	Chicodiablo	56	10	J. Toro	P. Briones
6h-11h-5	2	Karolin	55	1	M. Ramírez	L. A. García
5h-12h	3	A. Fañez	53	16	N. N.	C. Urbina
16h-3-1	4	B. Esperanza	52	9	O. López	E. Bécar
14-8-5	5	Pangala	52	15	J. M. Aravena	F. León
5-8-7-3	6	Pima	52	11	S. Azócar	V. Ramírez
3-7-2	7	Three Bony	52	2	C. Pezoa	O. Silva
12-15	8	Don Grega	51	14	S. Vásquez	A. Carreño
1-15h	9	Unionista	51	8	C. Díaz	V. Contreras
2-7-3	10	La Lore	50	12	L. Carvajal	A. Abarca
11v-10v	11	Nocturna	50	3	N. N.	H. Alcántara
7-7-1-3	12	Argucia	49	13	R. Clavería	J. B. Castro
8-8-5	13	Buenona	48	4	O. Osorio	C. Pfau
17-16-11	14	Geórgica	43	6	L. Toro	J. Melero
6-10-16	15	Redoblona	47	7	H. Pilar	S. Gajardo
7-1-13	16	Tver	47	5	F. Meneses	A. Proschle

En el clásico "España":

CLAUDIO: UNO QUE LLEGA A LA DISTANCIA



La última victoria de Claudio es en 2 600 metros. El recorrido de esta tarde son 3.000 metros. Ha demostrado, el porteño, que a "los tiros largos" llega con energías y, por ello, lo elegimos para el "España", la prueba handicap de fondo que abre la temporada de los "prolongados trayectos".

Claudio es un valor rápido, y además, "muy parejo". Cuando toma su carrerón no decae. Eso puede valerle en la dura jornada de esta tarde. Representa "a la clase" y, por ello, cargará el más alto peso del handicap. Este año, en sus catorce actuaciones, anota tres triunfos. Dos de ellos los ha conseguido en 2.600 metros. Sus triunfos, eso sí, con pocos kilos en sus lomos. Una vez con 46 y la otra con 48. Dada sus muchas condiciones de fondista, sus allegados lo anotaron en pruebas de salto y también fue ganador en una prueba de 3.500 metros.

Un elemento que en la escala de peso le correspondió kilos favorables es Flotador. Es, además, de los "clubipiquenses", el que mejor se vé. Hay que tomarlo en cuenta y respetarlo. En estos dos últimos años anota seis victorias, casi todas en mediofondo menos su victoria del 4 de octubre del año pasado cuando se impuso en 2.400 metros. En el clásico "España" del año pasado también estaba entre sus animadores. Aquella vez, con 49 kilos, terminó en el segundo puesto detrás de Diplomático.

Otra fondista auténtica del lote es Bien Fallada; desgraciadamente para ella no habrá pista blanda que es donde mejor se desempeña. Este año anota sólo una victoria y conquistada en 2.200 metros. El año pasado hizo suyo el premio clásico "Jockey Club del Perú" en 2.600 metros de trayecto. También tiene victorias en 2.400 metros.

Once rivales tiene el premio "España". Tiempo hacía que esta prueba no contaba con tantos rivales. Esta vez, la falta de un auténtico "rey" en pruebas de fondo, obligó a que la inscripción fuera numerosa.



PREPARADOR DESCALIFICADO

BUENOS AIRES, (ANSA). — La Comisión de Carreras del Hipódromo de La Plata, en razón del informe elevado por el servicio químico de ese centro hípico, resolvió descalificar al preparador Arecio R. Carrigil, quien resultó ser reincidente en la aplicación de estimulantes prohibidos. Carrigil presente dopada a su pensionista Quickly, ganadora el 29 de septiembre último en la pista platense. La yegua fue distanciada del marcador y no podrá actuar por tres meses.

ALTOS PRECIOS EN SUBASTAS

BUENOS AIRES, (ANSA). — La segunda jornada de ventas de productos de pura sangre de carrera arrojó, al igual que la inicial, positivos resultados en cuanto a cifras pagadas. Le tocó dispersar su primer lote al haras Las Ortigas, cuna del otrora famoso crack argentino Yatasto (Selim Hassan y Yucca). El precio máximo correspondió a Portales (Troubadour y Pas-Si Mal), adquirido en cinco millones de pesos (14.285 dólares); la segunda cifra correspondió a Comandante (Troubadour y Calina), adjudicado en cuatro millones de pesos (11.428 dólares), al preparador Juan Lapistoy. El tercer precio del remate lo obtuvo la potranca Palmyra (Cardington King y Princesa Real), comprada en 3.700.000 pesos (10 mil 571 dólares), por el haras Los Sauces). El Jockey Club del Perú compró en 2.600.000 pesos (7.423 dólares) al potrillo Yashin (Datour y Yeola) y en dos millones de pesos (5.714 dólares a Le Roi (Datour y Luminous). Por su parte el haras Jesús del Valle, del Perú, adquirió en 1.600.000 pesos (4.751 dólares), a la potranca Refila (Troubadour y Rula II).

El haras Las Ortigas vendió 16 ejemplares (nueve potrillos y siete potrancas), en la suma de 41.400.000 pesos (118 mil 286 dólares), logrando un promedio de 2.587.500 pesos (7.376 dólares) por producto.

LO SANCIONAN POR CAUSAR UNA RODADA

BUENOS AIRES, (ANSA). — La Comisión de Carreras del Hipódromo de La Plata suspendió al jockey Domingo Torrilla por el término de un año, al atestiguar el documento fílmico correspondiente que fue él quien originó la espectacular rodada ocurrida el domingo último en la pista platense, donde cayó Miss Gara.

Torrilla cerró violentamente su línea con Malucena, en plena recta final. Además penó por un mes al mismo jinete por haber tomado de la montura a Qué Zorro, en la octava prueba de ese mismo día.

BICICLETAS

DIFERENTES MEDIDAS triciclos reparto, repuestos por mayor, menor. Facilidades. Importadora Cicles Victoria. Representantes de la "Tour de France". San Diego 1317, fono 55117. Matucana 26-D.
A. 31|X|4

BICICLETAS DE NIÑOS Y niñas, aros 16, 18, 20, 22, 24. Calidad garantizada. Precios de fábrica. Mayor y menor. Despachos a provincias contrarreembolso. Armaduría Internacional. Exposición 348.
C. 31|X|4

8) Arriendos ofrecidos

ARRIENDO DEPARTAMENTO nuevo, living-comedor, dos dormitorios, baño, cocina, independiente. Departamental 931-A.

9) Compraventas Varias

MARMOL COMPRO, VOY inmediatamente domicilio. — Pago E° 100 metro cuadrado. Llamar teléfono 88562. Dejar recado.—
A. 4-9

VENDESE BALANZA, TOLEDO, corazón, capacidad 15 kilos mn., buenas condiciones, 3.000 escudos. Verla, tratar: Santa Inés 01552, por Joaquín Pérez, altura 53. Bus 45. Quinta Normal.
C. 13|9

14) Estatutos y Legales

HABIENDOSE EXTRAVIADO el título N.o 17060 por 178 acciones El Tattersall, a nombre de Aurelio Valenzuela Matte, queda nulo por haberse dado el aviso correspondiente.
A. 12-13-14|14

14) Estatutos y Legales

SINDICATO PROFESIONAL de Empleados de Industrias Montero Limitada.— En Santiago a 25 de septiembre de 1968, en el local de la Confederación de Empleados de Industria y Comercio en Catedral 1778, ante el Inspector del Trabajo señor Vicente Pérez, se procedió a efectuar elección complementaria de Directorio, por el período 1968 - 1969, quedando constituido de la siguiente manera: presidente, Carlos Ahumada Herreros; secretario, Héctor Viñals Vergara; tesorero, Andrés Sánchez Cabrera; directores, Joel Segovia Segovia y José Molina Ramírez. Se hace la presente publicación en conformidad a la Ley.
A. 11|12|13-14

ORDEN DE NO PAGO CHEQUE serie E. G. 346090, Banco Chile (San Bernardo), E° 200.
A. 11, 14, 15|14

HABIENDOSE EXTRAVIADO Libreta de Ahorro N.o 901971, del Banco del Estado de Chile, perteneciente a Elsa Gutiérrez, queda nula por haberse dado el aviso correspondiente.
C. 10|11|12|14

EXTRACTO.— FRANCISCO Javier Ureta Rozas en representación de Soc. Agrícola Fco. Javier Ureta y Cía. propietario del Fundo El Pabellón al señor Gobernador, respetuosamente, expone: Deseo constituir una merced de agua subterránea de 50 lts/seg. de ejercicio permanente y continuo de la napa del sistema hidrográfico del Río Maipo. Las aguas se usarán en el regadío de una superficie aproximada de 50 hás. La obra de captación consiste en un pozo que se construirá en un punto ubicado, según se observa en el plano adjunto, y corresponde a la siguiente situación geográfica: a 5 mts. al sur del camino público Melipilla a Cholqui, en el kilómetro 7.500. Se acompañan documentos exigidos por el Código de Aguas.
A. 11|12|13-14

HABIENDOSE EXTRAVIADO cheque serie BQ N.o 1700755, Banco del Estado, Huérfanos, queda nulo por aviso correspondiente.
C. 10|11|12|14

LUIS HUMBERTO OLIVARES Olivares, propietario del Fundo Villa Mercedes, Hijuela Oriente, al señor Gobernador respetuosamente expone: Deseo constituir una merced de aguas subterráneas de 45 litros segundo de ejercicio permanente y continuo de la napa del sistema hidrográfico del Valle del Aconcagua. Las aguas se usarán en el regadío de una superficie de 45 hectáreas. Las aguas serán conducidas hasta el lugar de aprovechamiento sin necesidad de establecer servidumbre de ninguna especie. Las hectáreas del predio son dedicadas totalmente al cultivo de hortalizas. La obra de captación consiste en un pozo que se construirá en un punto indicado, según se observa en el plano adjunto y corresponde a la siguiente situación geográfica: A 25 metros del camino a POCOCHAY y a 20 metros del deslinde con el Fundo El Progreso. Más abajo no hay canales o aprovechamiento de aguas. Se acompaña a la presente solicitud, un estudio preliminar de las obras por ejecutar, conteniendo un plano de situación de la futura captación, una memoria explicativa de la obra proyectada de un presupuesto aproximado de su costo y el comprobante de ingresos de la Tesorería. Es gracia. Luis Humberto Olivares Olivares.— Al señor Director del Departamento de Riego. Santiago. Quillota, 1.o de octubre de 1968.
C. 11|12-14

HABIENDOSE EXTRAVIADO cheque N.o 995782 del Bank of America, por E° 60 y dando el aviso correspondiente, queda nulo para todos los efectos legales.
A. 11|12|13-14

CHEQUE EXTRAVIADO N.o 1695860, Serie A-4, cuenta N.o 1771-2 queda nulo por haber dado aviso correspondiente del Banco Estado Sucursal Ahumada.
A. 11|12|13-14

SOLICITA MERCED DE Agua Subterránea.— Arturo Rodríguez Rodríguez, domiciliado en Santiago, calle La Pinta N.o 3058, al señor Director General de Aguas respetuosamente expone: Que desea constituir una merced de agua subterránea con las siguientes características: 1.— Caudal 100 litros por segundo; 2.— Regadío de 100 Hás. de mi predio Parcela 65 Noviciado, ubicado en la comuna de Barrancas, departamento de Santiago; 3.— El agua se captará mediante una bomba desde un pozo ubicado dentro de mi propiedad, 130 metros al poniente de su deslinde Oriente y 121 metros al sur de su deslinde norte; 4.— No es necesario imponer servidumbre.— Se acompaña a la presente solicitud los siguientes documentos: Croquis de ubicación (duplicado); Memoria y presupuesto (duplicado); Copia de la inscripción de dominio. Es gracia.— Al señor Director General de Aguas. Ministerio de Obras Públicas. Presente.
A. 12|14

HABIENDOSE EXTRAVIADO cheque Serie A N.o 0445215, de la Cta. Cte. 215488-9, Banco de Crédito e Inversiones, queda nulo por aviso correspondiente.
A. 11|12|13-14

POR HURTO DEL TALONARIO de cheques, Serie AO 5250576-600, del Banco Estado, Of. Curicó, se anula conforme aviso a Banco.
A. 12-14

LA DIRECTIVA DEL SINdicato Profesional de Profesores de la Educación Particular de Santiago, cita a asamblea general para elección de Directorio, período 1968-69, el día 18 de octubre a las 19 horas, en Catedral N.o 1778.— El Directorio.
A. 12-13-14|14

POR HABERSE EXTRAVIAdo cheque N.o 489487 del First National City Bank por E.o 104,91, de Cía. Minera Andina S. A., queda nulo.
A. 12-13-14|14

MINISTERIO DE LA VIVIENDA Y URBANISMO

CORPORACION DE OBRAS URBANAS
C.O.U.
DIVISION DE PAVIMENTACION

SOLICITANSE PROPUESTAS PUBLICAS

Para la ejecución de calzadas hormigón cemento vibrado y obras anexas en diversas calles de la comuna de **MAGALLANES**, con un presupuesto oficial de .... **E° 1.203.817,20**

APERTURA: Alcaldía de MAGALLANES, el día 16 de octubre de 1968, a las 11 horas.

CATEGORIA: Primera, Segunda y Tercera del Registro General de Contratistas.
Se entregarán los antecedentes en la Oficina de Partes de la Corporación de Obras Urbanas, calle Serrano N° 45, 1er. piso, Santiago, y en la Delegación de PUNTA ARENAS.

Para la ejecución de calzadas de hormigón cemento vibrado y obras anexas en diversas calles de la comuna de **LAS BARRANCAS**, con un presupuesto oficial de .... **E° 404.260,—**

APERTURA: Alcaldía de LAS BARRANCAS, el día 16 de octubre de 1968, a las 11 horas.

CATEGORIA: Primera, Segunda, Tercera y Cuarta del Registro General de Contratistas.
Se entregarán los antecedentes en la Oficina de Partes de la Corporación de Obras Urbanas, calle Serrano N° 45, 1er. piso, Santiago, y en la Delegación de QUINTA NORMAL.

Para la ejecución de soleras con zarpa hormigón cemento vibrado y obras anexas en diversas calles de la comuna de **EL TABO**, con un presupuesto oficial de .... **E° 63.600,—**

APERTURA: Alcaldía de EL TABO, el día 16 de octubre de 1968, a las 11 horas.

CATEGORIA: Cualquiera del Registro General de Contratistas y 1ra. de Obras Menores.
Se entregarán los antecedentes en la Oficina de Partes de la Corporación de Obras Urbanas, calle Serrano N° 45, 1er. piso, Santiago, y en la Delegación de SAN ANTONIO.

Para la ejecución de calzadas macadam bituminoso y obras anexas en diversas calles de la comuna de **TOCOPILLA**, con un presupuesto oficial de .... **E° 139.228,—**

APERTURA: Alcaldía de TOCOPILLA, el día 16 de octubre de 1968, a las 11 horas.

CATEGORIA: Cualquiera del Registro General de Contratistas.
Se entregarán los antecedentes en la Oficina de Partes de la Corporación de Obras Urbanas, calle Serrano N° 45, 1er. piso, y en la Delegación de ANTOFAGASTA.

Para la ejecución de calzadas hormigón cemento vibrado y obras anexas en calle Huamachuco de la comuna de **YUNGAY**, con un presupuesto oficial de .... **E° 39.882,—**

APERTURA: Alcaldía de YUNGAY, el día 16 de octubre de 1968, a las 11 horas

CATEGORIA: Cualquiera del Registro General de Contratistas y 1ra. de Obras Menores.
Se entregarán los antecedentes en la Oficina de Partes de la Corporación de Obras Urbanas, calle Serrano N° 45, 1er. piso, Santiago, y en la Delegación de CHILLAN.

Para la ejecución de calzadas macadam bituminoso y obras anexas en calle Licura de la comuna de **MEJILLONES**, con un presupuesto oficial de .... **E° 50.918,—**

APERTURA: Alcaldía de MEJILLONES, el día 17 de octubre de 1968, a las 11 horas,

CATEGORIA: Cualquiera del Registro General de Contratistas, 1ra. Obras Menores.
Se entregarán los antecedentes en la Oficina de Partes de la Corporación de Obras Urbanas, calle Serrano N° 45, 1er. piso, Santiago, y en la Delegación de ANTOFAGASTA.

Para la ejecución de aceras pastelones prefabricados y obras anexas en diversas calles de la comuna de **PLACILLA**, con un presupuesto oficial de .... **E° 29.970,—**

APERTURA: Alcaldía de PLACILLA, el día 16 de octubre de 1968, a las 11 horas.

CATEGORIA: Cualquiera del Registro General de Contratistas y 1ra. de Obras Menores.

Se entregarán los antecedentes en la Oficina de Partes de la Corporación de Obras Urbanas, calle Serrano N° 45, 1er. piso, Santiago, y en la Delegación de SAN FERNANDO.

Vicepresidente Ejecutivo

GUIA PROFESIONAL

ABOGADOS

SANCHEZ DEL POZO
Especialmente asuntos matrimoniales, Posesiones efectivas, Particiones, Alimentos, Rectificaciones nombres, Cobranzas, Cheques.
Moneda N° 1137 - Of. 78
Teléfono 80813
GP. H. O. C.

RAQUEL KOGAN B.
Toda clase de asuntos.
Compañía 1048, 9° Piso, Depto. A - Fono 84844
Horas: 18 a 20

ELIAS NEGHME RODRIGUEZ
Juicios civiles y comerciales
Ahumada 131 - Oficina 318
Teléfono N° 88387
G.P. 7|X|68

OPTICAS

OPTICA SERRA
Mac Iver 171
Despacho exacto de recetas
Anteojos
Precisión - Calidad
Economía - Rapidez
GP. 30-VI-68

DENTISTAS

SOLDADURAS DE PLACAS ENTREGA 30 MINUTOS
Doctor FROIMOVICH
Molina 12, esquina Alameda
Fono 90536
G.P. C 2|XI|68

PROTESIS DENTALES
Soldaduras - Reparaciones Inmediatas.
Clínica Dental EDWARDS
Compañía 1048 - 3er piso
Depto. A. Edificio Teatro Real
C.-Indef.

RESTAURACIONES URGENTES
Placas, Puentes
Reparaciones.
Clínica Dental CENTRAL
Compañía 1068 - Of. 1103
Fono 85702
GP. 31-11

Dr. BORQUEZ
Dentaduras inmediatas. Coronas. Fundas. - Atención rápida a horario convenido.
Compañía 1068, Oficina 1103
(Altos Teatro Plaza)
Fono 85792
GP. C.-Indef. 1968

LABORATORIO CLINICO

DR SOTO TELLO.
Análisis y Transfusión.
San Isidro 91 —
Teléfono 36338
A-25 Octubre-68

MATRONAS

SEÑORA PHERINY
H. O. C. GP.
Lord Cochrane 114

MEDICOS

Dr. JOSE FROIMOVICH
ESPECIALIDAD VEJEZ
Avenida Bulnes 377 - Departamento 605 - Fono 67176

Dr. GASTON RAMIREZ
Plaza Manuel Rodríguez 56
Fono 68823
H. O. C. GP.

Dr. HERNAN DEL PINO
Enfermedades de Niños
Rayos X
Consultas de 14 a 16 horas
Mac Iver 142 - 2° Piso
Oficina 204 - Fono 393601
Lunes, Miércoles y Viernes
Domicilio: Fono 496745
Pedir hora.

Dr. VITERBO PARRA BARAHONA
Señoras: Obstetricia, Ginecología. - Consultas:
CLINICA BOSTON
Alameda 1620 - Fono 81921
Atención de 11.30 a 14.30.
Domicilio: Teléfono 372399

DOCTORA NAVARRETE
Señoras:
Obstetricia, Ginecología
Vicuña Mackenna 923
Teléfono N° 35912
Consultas: de 16 a 19 horas

NORBERTO SAINZ RECIO
Medicina General
Corazón, Hígado, Riñón
Estómago, Reumatismo
Obesidad
San Antonio 427 - Of. 715
5 a 7 - Fonos 35361-81921
G.P. 29|IX|68

---

14) Estatutos y Legales

HABIENDOSE EXTRAVIADO Libreta de Ahorro N.o 1196578 del Banco del Estado de Chile, perteneciente a Sergio Beyer queda nula por haberse dado el aviso correspondiente.
C. 10|11|12|14

SOLICITA MERCED DE agua. Señor Director General de Agua: Juan Ramón Jerez Mora y María Raquel Mora Aguilera, agricultores, domiciliados en parcela 39 Colonia de Peñaflor, con todo respeto solicitamos: Se sirva concedernos una merced de agua subterránea de 15 litros por segundo que capte la napa reconocida en la zona, para el regadío de nuestro predio parcela 39 de la Colonia de Peñaflor, comuna del mismo nombre, departamento de Talagante, que tiene una extensión de 9,3 hectáreas. Las aguas se destinarán a suplir las graves deficiencias del riego normal, en las plantaciones frutales. Serán conducidas a tajo abierto hasta el lugar de aprovechamiento en las mismas propiedades y no se constituirá servidumbres. Se captarán por medio de pozo profundo de más o menos 22 metros, ubicado en la misma propiedad a 12 mts. del deslinde sur y a 128 del norte y a 221 mts. de camino vecinal del fondo. La merced será de ejercicio permanente y continuo. Acompañamos: croquis de situación; memoria explicativa; presupuesto de las obras y copias de dominio vigente.
A. 12-13|14

15) Fábricas diversas

NOVIOS: COMPREN SUS argollas en la fábrica más antigua de Chile. Casa Sostín. Nueva York 66.
C. Indef. 15

24) Máquinas de escribir

REPARACIONES MAQUINAS escribir, sumadoras, calculadoras. Compra y venta. Talleres Continentales. Bandera 517. Fono 85479.
C. 10-24

36) Ocupaciones buscan

EMPLEADA QUEHACERES de casa pago puntual. Rodó 1912 por Bilbao altura 2100. Teléfono 497288.
C. 14-36

38) Peinados, belleza y modas

PELUCAS, PESTAÑAS, TOda clase postizos, pelo natural. General Bari 115. Providencia, altura 600, fono 43145. Compro pelo largo.
A. 31-X-38

40) Propiedades venden

SE VENDE ESPACIOSA CASA con departamento de renta apropiada, residencial, clínica o casino. Tratar con su dueña calle Gay 2364, fono 93264.
Z.-18-40

48) Remates y citaciones

RESOLUCION 6.o JUZGADO Trabajo: Día 16 octubre en curso, 16 horas, en bodegas ejecutante, calle Agrícola N.o 1697 ante Martillero Público don Sergio R. Ravanal Valenzuela, efectuaráse remate especies embargadas en juicios ejecutivos seguidos por Servicio de Seguro Social contra deudores indícanse: Exped. Rol N.o 40.935 c|Palacios Herrera, Dagoberto. Sofá esquinero y dos sillones tipo funcional, con tapiz plomo y rojo.— 42.610 c|Valdivia Guerra, Pedro. Radio sobremesa "RCA Víctor", N.o 14858, Modelo 515—X.— El Secretario.
C-15-48

REMATE.— TERCER JUZGAdo Civil Mayor Cuantía, Santiago.— Audiencia veinticinco actual, dieciséis horas, remataráse propiedad calle Almirante Barroso 547-551, inscrita fojas 4233, número 7224, Conservador Santiago 1954. Mínimun: E° 15.600,—; corresponde 2|3 tasación. Precio resultante pagaráse contado dentro plazo días fecha remate. Igual plazo deberá firmarse suscribirse escritura adjudicación, bajo apercibimiento. Boleta garantía 10% mínimun. Más antecedentes juicio "Cisa, Raúl con Celedón, Hernán". Secretario.
A. 12|48

REMATE. — ANTE QUINTO Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago, remátase 31 octubre actual, 15 horas; propiedad El Litre 8276, Comuna de Maipú; inscrita fojas 7.452, N.o 8.246, Conservador Santiago 1964. Mínimo: E° 23.642.— pagaderos contado o 30 por ciento contado saldo plazo no superior 15 años cuotas anuales, reajustables. Garantía: boleta o dinero por 10 por ciento mínimo. Más bases autos "Asociación Calicanto con Pulgar", requerimiento. Secretario.
A. 13|48.

REMATE DE PROPIEDAD ubicada en Santa Cruz.— El 23 de octubre de 1968, a las 17 horas, en la Secretaría del Quinto Juzgado Civil de Letras de Mayor Cuantía de Santiago, Bandera 342, 3er. piso, por resolución árbitro don Vicente Rossel Casanueva se rematará la propiedad ubicada en calle Nicolás Palacios N.o 173, de la ciudad de Santa Cruz. Precio: Mínimo E° 12.000, pagaderos con el 50% al contado y el saldo a seis meses. Interés: 15% anual y 18% también anual en caso de mora. Boleta: E° 1.200,—. Derechos notariales e impuestos de cargo del comprador. Bases y antecedentes en la oficina del Partidor, Los Serenos 475, Of. 302. — El Actuario.
A. 3, 8, 13, 18|48

RESOLUCION 4.o JUZGADO Trabajo: Día 16 octubre en curso, 15.45 horas, en bodegas ejecutante, calle Agrícola N.o 1697, ante Martillero Público don Miguel Herrera L., efectuaráse remate especie embargada en juicio ejecutivo seguido por Servicio de Seguro Social contra deudor indícase: Exp. Rol N.o 56.622 c|Fauret Vilugrón, Gastón. Bicicleta mujer, sin marca ni número visibles, color rojo, con cadena cortada. El Secretario.
C-15-48

RESOLUCION 2.o JUZGADO Trabajo: Día 16 octubre en curso, 16 horas, en bodegas ejecutante, calle Agrícola N.o 1697 (paradero 5 Av. Vicuña Mackenna) ante Martillero Público don Sergio R. Ravanal Valenzuela, efectuaráse remate especies embargadas en juicios ejecutivos seguidos por Servicio de Seguro Social contra deudores indícanse: Exp. Rol N.o 61775 c|Alvarez Alvarado, Humberto. Radio "RCA Víctor", Modelo 52—XM—3, N.o 06029. 59.065 c|Antúnez Valdivieso, Jorge. Enceradora "Somela", N.o 860069. 61.055 c|Cornejo Piña, Juan. Juguera "Sindelita". N.o 84903.— 57.302 c|Instalaciones Comerciales: Repr. legal Homero Gac Mera. Esmeril dos cabezas, sin marca visible, N.o 83953, con pedestal fierro, motor acoplado.— La Secretaria.
C-15-48

CITACION.— EL SINDICATO Profesional de Empleados de SEDYLAN S. A. C., cita a reunión para el día 17 de octubre a las 18 horas, en el local del Sindicato de la R. C. A. Victor, ubicado en V. Mackenna 3101; a fin de elegir la nueva mesa directiva.
A. 12|48

RESOLUCION 4.o JUZGADO Trabajo: Día 16 octubre en curso, 16 horas, en bodegas ejecutante, calle Agrícola N.o 1697 (paradero 5 Av. Vicuña Mackenna) ante Martillero Público don Sergio R. Ravanal Valenzuela, efectuaráse remate especies embargadas en juicios ejecutivos seguidos por Servicio de Seguro Social contra deudores indícanse: Exp. Rol N.o 60.477 c|Abarzúa Godoy, José. Radio a pilas "Sharp", Modelo BZ—23, sin pilas.— 55.123 c|Altamirano Ortúzar, Fernando. Máquina coser, "Singer", N.o 66328075, con motor "Numax", N.o 110166.— 59.869 c|Arana Varas, Fernando. Bicicleta niño, "Livetti", color amarillo; otra bicicleta niño, sin marca visible, roja; y bicicleta niña, celeste, sin marca visible.— 58.433 c|Carvallo Calderón, Enrique. Máquina escribir, portátil, "Inwel", N.o W. 26248.— 56.460 c|Castillo Riquelme, Guillermo. Radio a pilas, "Paul", sin pilas; radio a pilas "Tokai", N.o 40168289 sin pilas y máquina fotográfica, "Shanghai" 203 N.o 22417, estuche cuero.— 58.908 c|Durán López de Heredia, Claudio. Máquina escribir, "Underwood", N.o 8213906.— 57.491 c|Jotar Chávez, Juan. Radio velador, "Espey", N.o 0208.— 56.512 c|León Bernier, María E. Marquesa, plaza y media, forrada, cuero celeste; y cómoda, verde, con flores, cuatro cajones.— 60.576 c|Pozo Pozo, José. Balanza, "Real", N.o 528, sin un vidrio reloj y con otro quebrado.— 59.352 c|Suc. Luis Sanhueza Sepúlveda. Repr. leg. señora María Eugenia Sanhueza Muñoz. Máquina cortar planchas fierro, "Fein", N.o D. 58717; soldadora eléctrica, "R. P.", sin número visible; máquina cortar fierro, sin marca ni número visibles, con motor "Siam", N.o 11687 esmeril flexible, sin marca ni número visibles, con motor "Dietz", N.o 292450, tipo G. W. O. 221; soldadora eléctrica, "Pantera", Modelo H. H. 62 N.o 227; taladro "Tauco", motor acoplado, misma marca, sin números visibles; ventilador "Asea", verde, sin número visible; esmeril portátil, flexible, con motor sin marca visible, número 21095; esmeril dos cabezas, con motor "Millers Falls", N.o 9126 R. C.; taladro, "B. M. I.", N.o 7004; máquina cortadora fierro, sin marca visible, con motor "Siam" N.o 355—T; soldadora "Advance", Modelo 375; máquina soldar al punto, "Cami", sin número visible, verde; máquina escribir, "Royal", N.o QX 718237; sumadora manual, "Precisa", N.o 285588; y torno mecánico "Pechir", N.o 633.— El Secretario.

...Segundas Partes Fueron Buenas
...SI VAS PARA CHILE ES LA 1a.
...semana grandes Concursos de Cueca. Con premios hermosos lo esperamos.



...Ud. termine su fiesta seguirla a la chi... más agradable que ... Peña Folklórica Si ... Chile. Allí lo espe... Faró, el destacado ... nacional, con sus ... del cancionero criollo. ... actúan: Clarita ... Luján, Pepe Oli... Muchachos Canto... Andacollo, dirigidos ... Cristina Coderch; ... fonomímico Marcos ... las dos orquestas chilenas de la Peña, junto a los Huasos Libertinos y el conjunto de Chito Faró. Durante esta semana se regalarán al público cuequero cachitos recordatorios y long plays con las últimas canciones del autor. Se ruega al público llegar temprano para la reservación de mesas. Toda la locomoción de Santiago deja en la puerta de la Peña Folklórica SI VAS PARA CHILE. Matucana esquina de Catedral.

...STITUTO DE EXTENSION MUSICAL
...IVERSIDAD DE CHILE

...junto folklórico argentino
LOS PEREGRINOS
Teatro Astor

...participado en los Festivales COSQUIN 1968, JESUS María, Mendoza, etc.
...grantes: Gregorio Quirno Costa, José Antonio ...o Costa, Patricio Quirno Costa, Andrés Giai Soria.
...ciones en Montevideo, Uruguay, Brasil, Paraguay y Bolivia.
...grabado tres long-play. Los temas de mayor éxito: ...AS DE OLVIDO", "CUANDO EL AMOR SE VA", ...NO AMOR", "TE VAS DE MI", "COSAS DEL ALMA".
...ciones:
...nes 18 de octubre, a las 19 horas.
...mingo 20 de octubre, matinal a las 11 horas.
...tradas ya están en venta en la boletería del ...tro Astor. Estudiantes: Entradas rebajadas, Compañía 1264 -- 2.o piso.

SABADO 12 y DOMINGO 13
19 HORAS
INSTITUTO DE EXTENSION MUSICAL
BALLET NACIONAL CHILENO
BALLET NACIONAL CHILENO
BALLET NACIONAL CHILENO
UNIVERSIDAD DE CHILE
IEM
IEM
ALOTRIA
ALUSIONES
LA SILLA VACIA

MUEBLERIA SALVADOR
MENCIONE ESTE AVISO Y CON SOLO E°100



ENTREGAMOS: Muebles — Comedor Dormitorio y Living. Gran surtido muebles Bombé, estante-cama y muebles sueltos. REFRIGERADORES
Cocinas a Gas Licuado.
SALVADOR SANFUENTES N.o 2879, A ...A CUADRA DE ESTACION CENTRAL

...vicio Médico Nacional de Empleados
— SECRETARIA GENERAL —
CONCURSO MEDICO
...AMASE A CONCURSO MEDICO para proveer el si...te cargo:
Un "TISIO-RADIOLOGO
...el Equipo de Quillota, con dos horas de jornada ...ria, quinquenios y asignaciones correspondientes. ...trega de bases reglamentarias y recibo de las postula... ...es hasta el 30 de octubre de 1968, a las 12 horas, en ...Oficina de Partes, Bandera N.o 72, quinto piso, San... ...y en las Secretarías de sus Regionales.
VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

TEATROS

ANTONIO VARAS, Morandé 25 (61200).— ITUCH. 19 horas: "Todo se va, se irá, se fue al Diablo", de Alejandro Sieveking.
BULNES, Avda. Bulnes 188 (88342).— TEKNOS: 19 horas: "El Tragaluz", de Antonio Buera Vallejos.
COUSIÑO, San Ignacio 1249 (50657).— 19.45 y 23 horas: Cía. de Revistas Humoresques.
CLUB DE TEATRO DEL CALLEJON, Mac-Iver 173. — A las 19 horas: "Los 2 tímidos", de Vodevil y Varieta.
CARLOS CARIOLA, San Diego 246 (89350).— Cía. de Faustino García. 18.45 y 22.15 hrs: La gran vía y Molinos de Viento.
CAUPOLICAN, San Diego 840 (82437).— 18.45 y 21.30 horas: "Recital de Salvatore Adamo", el primero en el Rankin Mundial.
MARU, Huérfanos 786 (397907).— Cía. de Lucho Córdoba y Olvido Leguía.— 19 y 22 horas: Puro Chilito, de Lucho Córdova.
MONEDA, Moneda 920 (31477).— Cía. de Américo Vargas y Pury Durante.— A las 19 y 22 horas: "La Cacu... y el inspector" de Robert Thomas.
LA COMEDIA, Merced 349 (391523).— 19 horas: Introducción al elefante y otras zoologías", de Jorge Díaz. 22 horas: "La Escalera", de Charles Dyer.
OPERA, Huérfanos 837 (30176).— Cía. de Revistas Bim Bam Bum. 19, 21.40 y 23.15 horas: "Rasputín y sus Rasputinas".
PETIT REX, Huérfanos 735 (31143).— Cía. de los Cuatro: 19 y 22 horas: Entretengamos a mister Sloane.
PICARESQUE, Recoleta 343 (372606).— 19.45 y 23 horas: Cía. de Revistas Strip Tease.
PEÑA "SI VAS PARA CHILE". Catedral y Matucana. 14 horas: Chito Faró y sus variedades Folklóricas.
IEM, Tarapacá 1181.— (89352).— Ballet Nacional Chileno. 19 horas: Huapango, Sensemaya, Silla vacía y Alotria.
TALIA, San Diego 246 (66592).— GRUPO LIBRE. 19 horas.— "Canto al Idolo Lusitano", de Peter Weiss.
REGINA, Avda. Vicuña Mackenna 602 (36097).— Cía. de Revistas Frívolas Regina. 19.45 y 22.45 horas: "La rebelión de los colgados de la brocha".

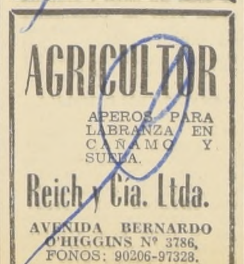
CINES DE CENTRO

ASTOR, Estado 237 (392100).— 13, 16.15, 19 y 21.15 horas: "Por mis pistolas". Cantinflas, color. Mayores y menores.

HOY C.B. 138 EMISORAS
CRUZ DEL SUR
C.E. 1.185 ONDA CORTA 25 METROS F.M. ... MGC
AHORA MEJOR QUE NUNCA a toda hora del día, sus programas favoritos HORA DEL HOGAR Y sus voces favoritas. POR LOS CAMINOS DE ESPAÑA CINE EN SU HOGAR LA CABALGATA MUSICAL AL MARGEN DE LA LEY
C.B. 138 RADIO CRUZ DEL SUR ¡SIEMPRE EN SU HOGAR!

FRAZADAS
Increíble liquidación de MILES DE FRAZADAS a precios más bajos que el año pasado.
COMPRUEBELO EN
LA FABRICA
SAN IGNACIO 41
FONO 88161
CON LA GENTIL ATENCION DE DAVID TEDIAS

CABLE De Acero
Galvanizado y Negro
STOCK permanente
6—12—7 6—24—7
6—7—1 6—19—1
6—27—1 6—37—1
de 1/4 a 3/4 diámetro.
Reich y Cía. Ltda.
Avda. Bernardo O'Higgins N.o 3786 — Fonos: 90206 — 97328.



MINI-GUIA

BANDERA, Bandera 76 (714403).— Rotativo desde las 13.30 horas: Killer calibre 32 (Italiana, cow-boy, mayores de 18 años).
CAPRI, Monjitas 825 (392414).— Rotativo desde las 10 horas: Técnica de un espía. (USA, acción, mayores de 14 años).
CENTRAL, Huérfanos 930 (33555).— 14, 16.25, 19 y 21.45 horas: "Lunes 1.o — Domingo 7". Chilena, comedia, mayores de 14 años.
CERVANTES, Matías Cousiño 134 (381824).— Rotativo desde las 10.30 horas: "El hombre, La mujer y el dinero". Italiana, comedia, mayores de 21 años.
CINELANDIA, Puente 540 (65732).— Rotativo desde las 14 horas: "Las guerrilleras de Pancho Villa". Colores, noticiario, agregados.
CITY, Agustinas 1022 (66687).— Rotativo desde las 10.15 horas: "Al maestro con cariño". Color, mayores y menores.
CONTINENTAL, Plaza Bulnes 41 (60735).— Rotativo desde las 14 horas: "Voy... lo mato y regreso". Cowboy, acción, colores.
DUCAL, Agustinas 777 (35375).— 14.10, 16.25, 18.45 y 21.30 horas: La Mandrágora. (Italiana, cómica, mayores de 21).
ESPAÑA, Estado-Huérfa- 15.30, 18.30 y 21.30 horas: "Buenos días, Condesita". Española, Musical. Menores.
FLORIDA, Estado 226 (34289).— Rotativo desde las 10.30 horas: "El regreso de Ringo". Cowboy, mayores de 18 años.
GRAN PALACE, Huérfanos 1176 (60082).— "Cerrado por modernización".
HUELEN, Huérfanos 779 (31603).— Rotativo desde las 10,30 horas: "Lunes 1.o, Domingo 7". Chilena, comedia, mayores de 14 años.
HUERFANOS, Huérfanos 930 (33555).— A las 11.00; 13,15; 16,15; 19,00 y 21,40 horas: "Los cañones de San Sebastián". Aventura, color, mayores de 14 años.
IMPERIO, Estado 235 (397969).— 14, 16.15, 19 y 22 horas: Pozo 3, botín oculto. (USA, cow-boy, mayores de 18 años).
KING, Huérfanos 840 (32838).— Rotativo desde las 10 horas: "Voy... lo mato y regreso". Cowboy, italiana, mayores de 18 años.
LIDO, Huérfanos N.o 680 (34366).— Rot. desde las 10 horas: "Prudencia y la Píldora". EE. UU., comedia, mayores de 21 años.
MAYO, Monjitas N.o 873 (391201).— Rotativo desde las 10 horas.— Killer calibre 32. (Italiana, cow-boy, mayores de 18 años).
METRO, Bandera-Unión Central (83331).— 13, 16, 19 y 21.45 horas: "El hombre, la mujer y el dinero". Italiana, mayores de 21 años.
NILO, Monjitas N.o 873 (392078).— Rotativo desde las 10 horas: Pozo 3, botín oculto. (USA, cow-boy, mayores de 18 años).
PACIFICO, Huérfanos 1147 (62921).— Rotativo desde las 10.30 horas: Killer, calibre 32. (Italiana, cowboy, de 18 años).
PLAZA, Compañía 1068 (84714).— Rotativo desde las 10 horas: Técnica de un espía. (USA, acción, mayores de 14).
REAL, Compañía 1040 (65555).— Rotativo desde las 10 horas: "Voy... lo mato y regreso". Cowboy, noticiarios, mayores de 18 años.
REX, Huérfanos 735 (31343).— A las 13,45; 16,15; 18.45; 21.30. Sabes quién vino a cenar. Menores.
RIO Monjitas 743 (33550). horas: El reflejo de tus ojos dorados. El magnífico Bobo. Mayores de 18 años.
RITZ, San Antonio 50 (38061).— Rotativo desde las 13 horas: El fuego. Succa. Mayores de 21 años.
RIVIERA, San Antonio-I. Valdés V. (36093).— Rotativo desde las 13,00 horas: Las chicas del Club del Placer. (Italiana, mayores de 21 años).
ROXY, Huérfanos 1055 (80809).— Rotativo desde las 10 horas: Espera la oscuridad. (USA, suspenso,
SAN ANTONIO, San Antonio - Huérfanos (33605).— Cerrado por reparaciones.
SAN MARTIN, Alameda-San Francisco (35357).— Rotativo desde las 14 horas: Lunes 1º, Domingo 7. Chilena, comedia, mayores de 14 años.
SANTA LUCIA, Alameda-San Isidro (34718).— A las 13.30; 16; 19 y 22 horas: Vacaciones en Rusia. Cinerama, aventuras, mayores y menores.
SANTIAGO, Merced 829 (32888).— Rotativo desde las 10 horas: Por mis pistolas. Cantinflas, colores, menores.
SAO PAULO, Merced 772 (397946).— Rotativo desde las 10 horas: Django dispara primero. Trenes rigurosamente vigilados. Mayores de 21 años.
TIVOLI, Huérfanos 757 (30611).— Rotativo desde las 10.30 horas: Este es mi reino. Agregados, mayores y menores.
TOESCA, Huérfanos 1313 (711562).— Rotativo desde las 13 horas: Lo bueno, lo malo y lo feo. (Italiana, acción, mayores de 21).
VICTORIA, Huérfanos 827 (30021).— Rotativo desde las 11 horas: Los valientes mueren jóvenes. (EE. UU.,
YORK, Ahumada 166 (66687).— Rotativo desde las 10.15 horas: Cuando tú no estás. (Raphael, colores, mayores y menores).
WINDSOR, Ahumada-Moneda (89761).— 13, 15.30, 18.10 y 21 horas: A Sangre Fría. (Mayores de 18 años).

SIGUE EL EXITO DE "TODO SE IRA-SE FUE-SE VA AL DIABLO", COMEDIA DE SIEVEKING, POR EL ITUCH, HOY



Una comedia diferente es "TODO SE IRA—SE FUE—SE VA AL DIABLO", original de Alejandro Sieveking, que diariamente ocupa la cartelera del Teatro Antonio Varas, sólo en vermut a las 19 horas. Esta aplaudida producción del Instituto del Teatro de la Universidad de Chile destaca las actuaciones de Kerry Keller, Tomás Vidiella, Franklin Caicedo, Yael Unger, Leonardo Perucci, Alejandro Cohen, Fritz Kühne, Carmen Bunster, Mario Lorca, Claudia Paz, Flovio Candia y Fernando González. Escenografía de Guillermo Núñez. Iluminación, Víctor Segura. Vestuario, Irma Lizama. Dirección de Domingo Tessier.



ASISTA HOY A OIR A "ADAMO", EL CANTANTE QUE MAGNETIZA A LA JUVENTUD DEL MUNDO ENTERO

He aquí la sensación artística de Europa de mayor resonancia pública en Santiago:

ADAMO

EN VERMUT a las SIETE y NOCHE A LAS DIEZ, HOY DOS PENULTIMAS ACTUACIONES EN CHILE DEL FAMOSO CANTANTE ASTRO ITALO-BELGA:

ADAMO

HOY SABADO 12 y MAÑANA DOMINGO 13, EN VERMUT y NOCHE,

ULTIMAS ACTUACIONES

AUSPICIADO OFICIALMENTE POR LA EMBAJADA DE BELGICA EN CHILE.

Organización artística, José Aravena-César Martínez, promotores de "Adamo en Chile", RECOMIENDAN comprar directamente sus boletos en boleterías-hall del CAUPOLICAN:

E° 200 Palcos con 4 sillones.
E° 40 Platea baja numerada 1.er piso.
E° 25 Platea alta general 2.o piso, butacas individuales.
E° 15 Galerías 3.er piso.

HABIENDOSE producido UN ROBO de 13 talonarios de boletos Platea Alta E° 25, QUEDAN ANULADOS los boletos comprendidos entre los NUMEROS 2151 al 2475; la persona que se presente con un BOLETO ROBADO de dichas numeraciones, será detenido por Carabineros. NO comprar en las calles boletos robados.

Una Película que Supera su laureado Exito en la Televisión

A TODO COLOR Y CON EL MAS ESPECTACULAR REPARTO DEL NUEVO CINE CHILENO

PROCINE LTDA presenta un film de GERMAN BECKER

¡Ayúdeme Ud. Compadre!

Una canción para todos

Los Perlas
Pedro Messone
Fresia Soto
Gloria Simonetti
Arturo Gatica
Miriam
Los Gatos
Don Francisco
Los Huasos Quincheros
Silvia Infantas
Dorys y Rossie
Los Ramblers
Carmen Amunátegui
Domingo Tessier
Adolfo Jankelevich
Sergio Livingstone
Ballet Pucara
Jorge Moncayo
Eli Murúa
Pepe Harold
Cora Santa Cruz
Amanda Vicuña
Dúo Leal del Campo
Isidro Benítez

Productor Ejecutivo: Alberto Parrilla — Música: Vicente Bianchi — Eastman Color
Fotografía: Andrés Martorell - Distribuida por CONTINENTAL FILMS - MAYORES Y MENORES

MARTES 15 ESTRENO
EN SANTIAGO:
WINDSOR
SANTIAGO
BANDERA
PLAZA
CALIFORNIA
LAS CONDES
PEDRO DE VALDIVIA
NORMANDIE
GRAN AVENIDA
ALESSANDRI

LUNES 21 ESTRENO
EN VALPARAISO:
VELARDE
IMPERIO
PACIFICO
EN VIÑA DEL MAR:
REX
EN CONCEPCION:
ROMANO
LUX

Presidente del Consejo: Jorge Cash Molina
Director responsable: Raúl González Alfaro
Representante legal: Eduardo Labbé Jaramillo
Propietario: Empresa Periodística "La Nación" S.A.
Todos domiciliados en Agustinas 1269, Santiago.

La Nación
EL DIARIO AL SERVICIO DE CHILE

SEXO EN EL TEATRO

La Compañía de los Cuatro estrena hoy otra obra "peliaguda".

Sexo y Teatro. Teatro y Sexo. ¿Cuál de los términos de esta pareja va primero? Lo cierto es que ambos van unidos en dos obras teatrales que se presentan actualmente en Santiago. No sólo atraerán a los curiosos a los amigos del escándalo o de lo morboso. También los participantes al Cuarto Congreso de Sexología de Latinoamérica irán a verlas.

El doctor Osvaldo Quijada, presidente de la Sociedad Sexológica Chilena fue uno de los primeros espectadores de "La Escalera", la pieza de Charles Dyer, estrenada por ICTUS, pieza protagonizada por un matrimonio de "raros" dos peluqueros de un suburbio londinense.

Esta noche la Compañía de Los Cuatro estrenará "Entretengamos al Señor Sloane", de Joe Orton, una pieza que le valió al autor el premio a la mejor obra de 1964 en Londres. En 1967 Orton moría asesinado por su amigo íntimo. La pieza muestra la competencia erótica entre una hermana y un hermano por la posesión de un joven pensionista el cual recién ha asesinado al padre de ambos.

"LA ESCALERA"

"La Escalera" de Charles Dyer fue interpretada por Tennyson Ferrada y por Marcelo Romo, ambos actores tienen esposas. En el programa de ICTUS se especifica "Charles Dyer, 38 años, 3 hijos, vive en Londres". El autor, sin embargo, bromea. Al protagonista de la obra le pone su nombre. La pieza es una comedia con ribetes trágicos. Tennyson Ferrada es el dueño de la peluquería. Hace todo el trabajo de la casa: cocina, lava, atiende al "amigo", le cobra celos, se deja "torturar" por las ironías de su conviviente. Lo necesita, a pesar de que éste es un mitómano, un farsante sin raíces, que ha vivido a costillas del otro. Las fricciones entre ambos personajes son patéticamente cómicas, pero patéticas como pueden serlas entre los miembros de una pareja normal.

"ENTRETENGAMOS AL SEÑOR SLOANE"

Sloane: es un jovencito inconsciente, narcisista, pueril y desolado. Llega a arrendar una pieza en una casa de un barrio popular londinense, donde viven Kemp, un viejo molhumorado, casi ciego, quien arrojó de su hogar a su hijo Eddie, 20 años atrás, porque lo encontró acostado con un compañero de equipo de fútbol. También vive en la casa Katty, su hija, cursi, tonta, que siente fervientes deseos de "proteger" a Sloane, pero que encuentra frente a su interés el sensual de su hermano, con el cual terminan acordando compartir al muchacho.

La pieza tiene un violento humor negro y como se ha afirmado Orton es un moralista tan feroz y profunda como amoral y frívolo, es Oscar Wilde. A través del horror, entre risas y lágrimas, surgen la desolación y la nostalgia de estos seres primitivos, solitarios, de esta sociedad.

La Compañía da Los Cuatro presenta esta obra bajo la dirección de Víctor Jara, con la actuación de Orietta Escámez en el rol de Katty, Héctor Duvauchelle como Kemp; Humberto Duvauchelle como Eddie y Raúl Espinoza en el papel de Sloane.



Joe Orton, autor de "Entretengamos al Señor Sloane", autor de una obra escabrosa y macabra, como su propia muerte, ocurrida el año pasado.

BRIC A BRAC noticioso

TITERES EN EL CALLEJON

Mañana, a las 11.15 horas, los integrantes del Teatro El Callejón, Mac Iver 273, harán una presentación de títeres a cargo de Otis Calef, Verónica Inostroza, Judith Glasser y Patricio Primus. Estrenarán "La Caperucita Roja", "Pedro Urdimales y su Arbolito de la Virtud" y "Pepe Cigarra, el Cantor".

Este programa se presentará todos los domingos en el mismo horario matinal. Mientras tanto, el Club de Teatro del Callejón sigue presentando de viernes a domingo el programa de "varieté" y el vodevil "Los Dos Tímidos", de Labiche.

POESIA Y ESPECTACULO DE BALLET

Debido al rotundo éxito obtenido, el espectáculo combinado de poesía y ballet, presentado el lunes, martes y viernes, en el Instituto Chileno-Francés, con poesía francesa actual y coreografías de Oscar Escauriza, hoy se realizará una nueva presentación de este espectáculo, a las 19 horas.

BALLET MUNICIPAL EN PRIMAVERA

Una temporada oficial de primavera realizará el Ballet Municipal, presentando el 23 la reposición de "La Fille Mal Gardé", bajo la dirección del maestro Dixon, y con acompañamiento de la Orquesta Filarmónica, dirigida por el maestro Tito Ledermann.

Raúl Ibarra Deja el Serrucho

Se dedicará a la canción.

Raúl Ibarra es un artista ecuatoriano que llegó a Chile hace dos años interpretando un instrumento musical bastante insólito: Un serrucho de carpintero.

El músico de 32 años, apenas llegó a Chile tomó contacto con diversos sellos grabadores para hacer un disco interpretando conciertos en serrucho. Nadie le hizo caso y debió resignarse al ambiente más heterogéneo de las boites y teatros de variedades. Sin embargo, la suerte cambió cuando Jorge Oñate ejecutivo de Odeón, lo llamó a su oficina luego de verlo en un programa de televisión. Al cabo de 15 días Ibarra iniciaba la grabación de un Long Play: "Raúl Ibarra y su soprano de acero", junto al acompañamiento de Jorge Carrasco, su piano y orquesta. El longplay trataba de destacar a Ibarra con su serrucho en temas como Granada, Violetas Imperiales, Quiéreme Mucho, etc., pero el público gustó más de las breves intervenciones vocales que hacía Ibarra cantando una estrofa de dichas canciones con voz sentimental, educada en la languidez del "pasillo" quiteño.



RAUL IBARRA.— La voz desplazo al serrucho.

Fue así como a las tres semanas de aparecido el longplay, Ibarra fue lanzado al mercado, esta vez como cantante en un 45 rpm con los temas Alguien me dice, y Muchacha de ojazos negros.

Ahora Ibarra no sabe si guardar el serrucho definitivamente y dedicarse al canto en forma exclusiva o continuar con las interpretaciones en su desusado instrumento musical.

PATRICIO JARA GRABO SU PRIMER DISCO

Hace seis meses se presentó a cantar a una radio de Tocopilla. Ahora ya se encuentra en el disco. Esta es la meteórica carrera de Patricio Jara Rojas, un muchacho de 18 años, alumno de quinto año de humanidades del Liceo de Tocopilla, que acaba de lanzar un "single" con dos temas de Palito Ortega: "Cuando vuelva el Amor", balada y "Qué Lindo", de ritmo a gó-gó.

—¿Cómo empezó su actividad como cantante?

—Me inicié por casualidad. Me dieron una oportunidad de presentarme en un "show" organizado por el conjunto "Los Danas". Fue en el Estadio Chile de Tocopilla. Gusté y pasé a ser vocalista de "Los Darkos" y me di a conocer por Radio Blanco Encalada, en el programa de Jaime Arvizu.

Arvizu fue el puente hacia la grabación "Estimando las cualidades de Patricio Jara como cantante juvenil, llamé a Peter Vera, quien es socio de Sotolicchio en el Sello SOLAR", nos declaró Jaime Arvizu. "Peter escu-

Patricio Jara R... te melódico de ... grabó su pri...

chó al cantante y ... de inmediato".

—Patricio, ¿cuá... planes?

—En primer ... nar mis estudio... tá en proyecto ... promoción a Per... estoy invitado a ... Jaime Arvizu, qu... a su tío abuelo ...

El jueves salió ... el disco del jove... no quién probabl... be en estos día... tape".

Backit Doblará el Turco en "Ayúdeme Usted, Compadre"

El actor cómico Jorge Backit Palma tendrá a su cargo el doblaje del personaje El Turco, en la película "Ayúdeme usted, compadre". Jorge Backit fue llamado para hacer este trabajo por Germán Becker, atendiendo a que en Radio Portales interpreta el personaje del turco dueño de casa en el programa "Hogar, Dulce Hogar".

Jorge Backit se ha especializado en personajes de turco, ya que anteriormente interpretó al Palestino en Residencial La Pichanga. En Radio Magallanes, en el programa "La Novia de América", que contaba la vida de Libertad Lamarque, interpretó también a un turco malo, que hacía sufrir a la cantante. En TV, Jorge Backit también ha hecho turquerías. En el Canal 9 hizo al turco Mahomed en el programa "Un piano en la cocina". Con estos antecedentes, no hay duda de que el doblaje del turco en la película de Backit será hecho por el hombre justo para realizarlo.





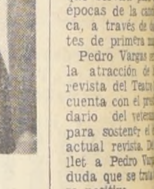
BACKIT

Pedro Vargas en Noviem...

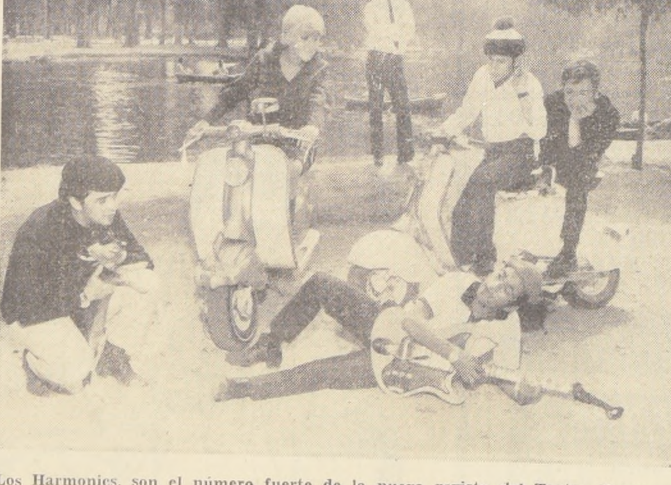
Pedro Vargas ... lista de astro... nal 13 present... fecha hasta fin ... ba de confirma... ficamente que ... cano llegará a ... noviembre, act... los días 15 y ... bre, en el espa... 13 presenta..."

Las actuacion... Vargas en el ... prácticamente ... de las que hará ... que servirá para ... épocas de la can... ca, a través de ... tes de primera ...

Pedro Vargas ... la atracción de ... revista del Teatr... cuenta con el pr... dario del vetera... para sostener el ... actual revista. D... llet a Pedro Var... duda que se trat... so positivo.



El Humoresque Busca Despegar



Los Harmonics, son el número fuerte de la nueva revista del Teatro Humoresque. Se desempeñan con el oficio y entrega al público que los caracteriza

Sin publicidad el Teatro Humoresque descorrió la cortina sobre su segunda revista de reapertura. "Aquí agarramos vuelo", con libretos y puesta en escena de Tommy Davis, música del maestro Charles y coreografía de Humberto Arredondo. La revista se centra en temas de aviación, se canta "La Azafata me mira", pero el título pretende reflejar más bien los deseos de la compañía de afianzarse como un teatro permanente.

En este sentido el nuevo estreno marca un paso adelante con respecto a la primera revista, si bien no se han superado algunas fallas importantes. En los decorados falta una realización más cuidadosa cuyos efectos resaltan por una iluminación abierta y sin matices. Los sketches, en cambio, han mejorado destacando el sketch del avión que mantiene al público en una constante carcajada. El final, no obstante, se malogra por la falta de un clima adecuado.

Humberto Arredondo hace en esta oportunidad su debut como coreógrafo revisteril demostrando oficio y buena capacidad de composición para el manejo de grupos y desplazamientos. Desgraciadamente cae en la tentación de querer hacer bailar a gente sin preparación para ello, en lugar de limitarse a un repertorio de movimientos simples y naturales. El resultado son las inevitables crispaciones antiestéticas, características de las coristas nacionales. Por su lado, la orquesta ha mejorado notablemente con respecto a sus actuaciones iniciales.

Los Harmonis constituyen el número de atracción de la compañía y desempeñándose con su habitual honestidad profesional y su completa entrega al público que sabe retribuirlos con buenos aplausos. Otro tanto cabe decir de Los Keyston, uno de los buenos números de variedades de nuestro medio. "El Grupo", en cambio, ha desaparecido como número independiente y se diluye en la primera fila en los cuadros de conjunto. En este sentido acusa una bajada sobre su rendimiento en la anterior revista. Viví Molvan demuestra haber progresado en el stript tease y se perfila como una buena artista en el género del desnudo. Olguita Villanueva y Lucho Barra se desempeñan con su solvencia acostumbrada haciendo el fuerte de la parte cómica. Tommy Davis hace una actuación breve, pero bien caracterizada y Patty Jofré se multiplica como actriz y vedette manteniendo una actuación eficaz.

En síntesis: un esfuerzo positivo del Teatro Humoresque que, si bien exhibe defectos, refleja un propósito de superación que merece ser estimulado.

Bocaccio

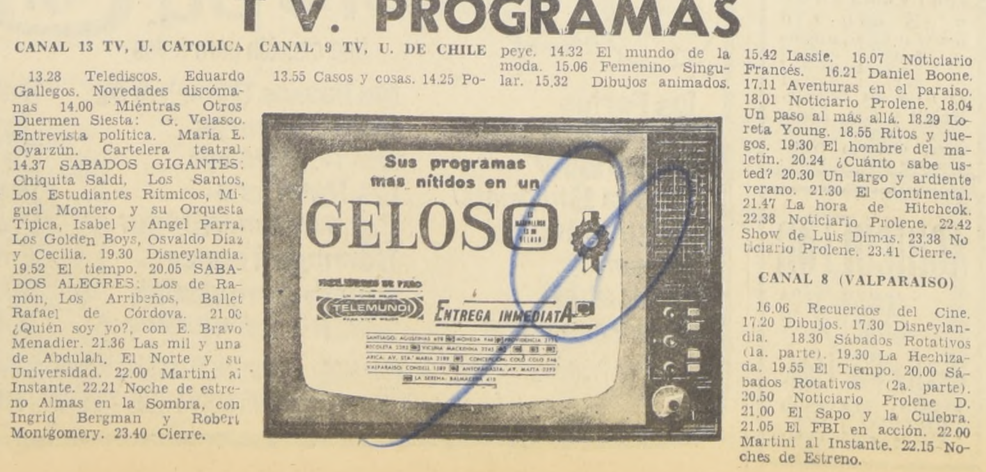
T V. PROGRAMAS

CANAL 13 TV, U. CATOLICA

13.28 Telediscos. Eduardo Gallegos. Novedades discómanas 14.00 Miéntras Otros Duermen Siesta: G. Velasco. Entrevista política. María E. Oyarzún. Cartelera teatral. 14.37 SABADOS GIGANTES: Chiquita Saldi, Los Santos, Los Estudiantes Rítmicos, Miguel Montero y su Orquesta Típica, Isabel y Angel Parra, Los Golden Boys, Osvaldo Díaz y Cecilia. 19.30 Disneylandia. 19.52 El tiempo. 20.05 SABADOS ALEGRES: Los de Ramón, Los Arribeños, Ballet Rafael de Córdova. 21.00 ¿Quién soy yo?, con E. Bravo Menadier. 21.36 Las mil y una de Abdulah. El Norte y su Universidad. 22.00 Martini al Instante. 22.21 Noche de estreno Almas en la Sombra, con Ingrid Bergman y Robert Montgomery. 23.40 Cierre.

CANAL 9 TV, U. DE CHILE

13.55 Casos y cosas. 14.25 Popeye. 14.32 El mundo de la moda. 15.06 Femenino Singular. 15.32 Dibujos animados. 15.42 Lassie. 16.07 Noticiario Francés. 16.21 Daniel Boone. 17.11 Aventuras en el paraíso. 18.01 Noticiario Prolene. 18.04 Un paso al más allá. 18.29 Loreta Young. 18.55 Ritos y juegos. 19.30 El hombre del maletín. 20.24 ¿Cuánto sabe usted? 20.30 Un largo y ardiente verano. 21.30 El Continental. 21.47 La hora de Hitchcok. 22.38 Noticiario Prolene. 22.42 Show de Luis Dimas. 23.38 Noticiario Prolene. 23.41 Cierre.



CANAL 8 (VALPARAISO)

16.06 Recuerdos del Cine. 17.20 Dibujos. 17.30 Disneylandia. 18.30 Sábados Rotativos (1a. parte). 19.30 La Hechizada. 19.55 El Tiempo. 20.00 Sábados Rotativos (2a. parte). 20.50 Noticiario Prolene D. 21.00 El Sapo y la Culebra. 21.05 El FBI en acción. 22.00 Martini al Instante. 22.15 Noches de Estreno.